

ദാരതത്തിന്റെ ആദ്ധ്യാത്മികജ്ഞാനവും സാംസ്കാരികപൈതൃകവും പരിപോഷിപ്പിക്കുകയും പ്രചരിപ്പിക്കുകയും ചെയ്യുന്ന മഹദ്ഗ്രന്ഥങ്ങൾ, അവയുടെ മൂല്യവും വ്യക്തതയും ഒട്ടും ചോർന്നുപോകാതെതന്നെ, നൂതന സാങ്കേതികവിദ്യ ഉപയോഗിച്ച് പരിരക്ഷിക്കുകയും ജിജ്ഞാസുകൾക്ക് സൗജന്യമായി പകർന്നുകൊടുക്കുകയും ചെയ്യുക എന്ന ശ്രേയസ് ഫൗണ്ടേഷന്റെ ലക്ഷ്യ സാക്ഷാത്കാരമാണ് ശ്രേയസ് ഓൺലൈൻ ഡിജിറ്റൽ ലൈബ്രറി.

ഗ്രന്ഥശാലകളുടെയും ആദ്ധ്യാത്മിക പ്രസ്ഥാനങ്ങളുടെയും വ്യക്തികളുടെയും സഹകരണത്തോടെ കോർത്തിണക്കിയിരിക്കുന്ന ഈ ഓൺലൈൻ ലൈബ്രറിയിൽ അപൂർവ്വങ്ങളായ വിശിഷ്ടഗ്രന്ഥങ്ങൾ സ്കാൻ ചെയ്ത് മികവാർന്ന ചെറിയ പി ഡി എഫ് ഫയലുകളായി ലഭ്യമാക്കിയിരിക്കുന്നു. ഇവ കമ്പ്യൂട്ടറിലോ പ്രിന്റ് ചെയ്തോ എളുപ്പത്തിൽ വായിക്കാവുന്നതാണ്.

ശ്രേയസ് ഓൺലൈൻ ഡിജിറ്റൽ ലൈബ്രറിയിൽ ലഭ്യമായ ഗ്രന്ഥങ്ങൾ വ്യക്തിപരമായ ആവശ്യങ്ങൾക്കുവേണ്ടി സൗജന്യമായി ഉപയോഗിക്കാവുന്നതാണ്. എന്നാൽ വാണിജ്യപരവും മറ്റുമായ കാര്യങ്ങൾക്കായി ഇവ ദുരുപയോഗം ചെയ്യുന്നത് തീർച്ചയായും അനുവദനീയമല്ല.

ഈ ഗ്രന്ഥശേഖരത്തിന് മുതൽക്കൂട്ടായ ഈ പുണ്യഗ്രന്ഥത്തിന്റെ രചയിതാവിനും പ്രകാശകർക്കും നന്ദി രേഖപ്പെടുത്തുന്നു.

ശ്രേയസ് ഓൺലൈൻ ഡിജിറ്റൽ ലൈബ്രറിയെക്കുറിച്ചും ശ്രേയസ് ഫൗണ്ടേഷനെക്കുറിച്ചും കൂടുതൽ വിവരങ്ങൾ അറിയാനും പ്രവർത്തനങ്ങളിൽ പങ്കാളിയാകാനും ശ്രേയസ് വെബ്സൈറ്റ് സന്ദർശിക്കുക.

# സാംഖ്യകാരികാ

—  
ഭാഷാവ്യാഖ്യാനത്തോടുകൂടിയത്.

പതിഭാഷകൻ

പുതുക്കോട്ട്. എസ്സ്. അനന്തനാരായണശാസ്ത്രികൾ.

—  
ദേശമംഗലം പ്രസ്സ്

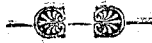
1085

(പകർപ്പവകാശം ടി പ്രസ്സിദ്ധേജിരിക്കുന്നതാകുന്നു.)

[വില്പന 5 അണ

അഞ്ചുനൂറുമാത്രം]

# അവതാരിക



പുതിയ പുസ്തകങ്ങളിൽ അവതാരിക ചേർക്കുന്നതു നമ്മുടെ ഇടയിലും ഇറയ്ക്കിയിൽ നടപ്പായിരിക്കുന്നു. എന്നാൽ ഈ അവതാരികയുടെ ഉദ്ദേശം ആ നടപ്പിനെ അനുസരിക്കുകമാത്രമല്ല ഭാഷാസാഹിത്യത്തിൽ പുതുതായി പ്രവേശിക്കുന്ന സംഖ്യശാസ്ത്രത്തിന്റെ സ്വഭാവത്തെ വായനക്കാർക്കു പരിചയപ്പെടുത്തുന്ന ഭാരം പരിഭാഷകനായെന്നു ഇരിക്കുന്നതുകൊണ്ട് ആ ചുമതലയെ മുഴുക്കത്തിലെങ്കിലും നിറവേറുകയാണു ഇതിന്റെ മുഖ്യോദ്ദേശമെന്നു ഒന്നാമതായി പറഞ്ഞുകൊള്ളുന്നു.

ആയുർവ്വേദപുരാതനസ്വഭാവമായ ആറു രൂപകൾക്കു ഞാനും ചോക്രസിദ്ധങ്ങളാണല്ലോ. കവിലമഹർഷിയാൽ കല്പിതമായ സംഖ്യകൾക്കു അതുകൽപ്പിച്ചു ഒട്ടും അപ്രധാനമല്ലാത്ത ഒന്നാകുന്നു. അപാരമായ സംസാരസാഹസ്യത്തിൽ ആണ്ടുകഴങ്ങുന്ന ജീവജാലത്തിന്നു ആത്മാനുഭവവിഭവകംവഴിയായി ആനന്ദത്തെ നല്ലവൻ പരമകാരണികനായ ഈശ്വരൻ മഹർഷികളുടെ ഉപദേശം പറ്റിച്ചു രുദ്രതപാപഭേദമാക്കുന്ന ശാസ്ത്രജാലത്തെ പ്രമേയം കല്പിച്ചിരിക്കുന്നു.

പുതിയ അതപശാസ്ത്രപുരാതനകർമ്മാരം ഈശ്വരൻശക്രന്മാരായെന്നു വിചിന്തിക്കിലും സംഖ്യത്തിന്റെ പിതാവു സാക്ഷാൽ ഈശ്വരൻതന്നെയാണെന്നുവേണോ വിചാരിപ്പാൻ. കർമ്മപ്രജാപതിയെപ്പറ്റിന്നു ദേവഹൃതിയിൽ അവതരിച്ച കവിലവാസുദേവഭഗവാന്നു സംഖ്യശാസ്ത്രത്തിന്റെ പ്രവർത്തകൻ. അതുകൊണ്ടു സംഖ്യശാസ്ത്രത്തിന്നു കവിലമെന്നപേർ സിദ്ധിച്ചിരിക്കുന്നു. ആ മഹാത്മാവു മാതാവിന്നു കൊടുത്ത ഉപദേശങ്ങൾ സംഖ്യശാസ്ത്രത്തിന്റെ ജീവഭൂതങ്ങളാകുന്നു.

സംഖ്യാ എന്ന ശബ്ദത്തിന്നു ജ്ഞാനം എന്നർത്ഥമുണ്ട്. ജ്ഞാനപ്രതിപാദകമാകയാൽ കാപിലന്ത്രത്തിന്നു സംഖ്യാ എന്നു പേർപറയപ്പെടുന്നു. സംഖ്യാ എന്ന വാക്കിന്നു എണ്ണം എന്നർത്ഥമുണ്ടുപോഴും സംഖ്യാ എന്ന പേർ അനന്തത്വമാകുന്നു. എത്രയെകാണുന്നാൽ സംഖ്യാന്മാർ തത്ത്വങ്ങളെ സംഖ്യയെകൊണ്ടു പരിച്ഛേദിച്ചിരിക്കുന്നു.

സംഖ്യദർശനത്തിന്നു വേദാന്തത്തേക്കാൾ പ്രാചീനതയുണ്ടെന്നുള്ള കാര്യം നിവ്വിവാദമാണ്. വേദാന്തപ്രവർത്തകനായ വ്യാസമഹർഷി ഭാഗവതത്തിലും ഭാരതത്തിൽ പലേടത്തും സംഖ്യ തത്ത്വത്തെ പ്രതിപാദിച്ചുകാണുന്നു. വ്യാസപ്രണീതമായ ബ്രഹ്മസൂത്രങ്ങളിൽ ഒന്നാമതായി ഖണ്ഡിക്കപ്പെട്ടിട്ടുള്ള പൂർവ്വപക്ഷി സാംഖ്യനാകുന്നു. അതുതൊണ്ടു സംഖ്യമതത്തിന്റെ പ്രാചീനതയെപ്പറ്റി പറയുന്നതായാൽ അതു ദർശനങ്ങളിൽവെച്ചു പ്രഥമമാണെന്നുതന്നെ പറയാം.

സാംഖ്യമതം വേദാനുസാരിയായിട്ടുള്ളതുതന്നെയാണ്. സാംഖ്യന്മാർ ആഗമപ്രമാണ്യത്തെ കൈക്കൊള്ളുന്നുണ്ട്. അവരുടെ മതത്തിൽ പ്രത്യക്ഷം, അനന്മാനം, ശബ്ദം എന്നീ മൂന്നുകളും പ്രമാണങ്ങളാകുന്നു. “അജാമേകാം ലോഹിതശ്ചക്രകൃഷ്ണാം” എന്നു തുടങ്ങിയുള്ള ശ്രുതിവാക്യം അവരുടെ സിദ്ധാന്തങ്ങൾക്കു ടിസ്ഥാനമായിരിക്കുന്നു. എന്നാൽ അവർ വേദാന്തികളെപ്പോലെ ആത്മൈകത്വത്തെ സ്വീകരിച്ചിട്ടില്ല. ഓരോശരീരത്തിലും ജീവാത്മാവു വെവ്വേറെയാണെന്നാണു അവരുടെ സിദ്ധാന്തം.

സാംഖ്യത്തിന്നും വേദാന്തത്തിന്നും തമ്മിൽ അല്പമായ വ്യത്യാസമെ ഉള്ളു. ആത്മാവിന്റെ നിശ്ചിതത്വം, അകർതൃത്വം മുതലായവയെല്ലാം രണ്ടു മതക്കാർക്കും സമ്മതമാകുന്നു. കാര്യകാരണങ്ങൾ അഭിന്നങ്ങളാണെന്നുള്ള സിദ്ധാന്തവും രണ്ടു മതക്കാരാലും അംഗീകരിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. പ്രകൃതിക്കു സ്വാതന്ത്ര്യമുണ്ടെന്നുള്ള സാംഖ്യന്മാരുടെ അഭിപ്രായത്തിൽ വേദാന്തികൾ യോജി

ജനമില്ല. പ്രകൃതിക്കു പുരഷനെ ആശ്രയിക്കാതെയുള്ള സത്തയെത്തന്നെ വേദാന്തികൾ നിഷേധിക്കുന്നു. ഇതു അവർ തമ്മിലുള്ള വലുതായ വിവാദത്തിനു വിഷയമായ ഭാഗമാകുന്നു. പുരഷനാനാതപ്യം വേദാന്തികൾക്കു സമ്മതമല്ല. ഇങ്ങിനെ ചില അംശങ്ങളിൽമാത്രമേ ഈ രണ്ടു മതങ്ങൾ തമ്മിൽ ഭേദിക്കുന്നുള്ളു. വേദാന്തമതത്തോടു ഏറ്റവും അടുത്തിരിക്കുന്നതു സാംഖ്യമാണ്. അതുകൊണ്ടു അവർ തമ്മിലുള്ള വിവാദവിഷയത്തെ സൂക്ഷ്മമായി ഗ്രഹിപ്പാൻ പ്രയാസമായിരിക്കുന്നു. ശ്രീശങ്കരാചാര്യസ്വാമികൾ ബ്രഹ്മസൂത്രഭാഷ്യത്തിൽ സാംഖ്യനെ “പ്രധാനമല്ല” എന്നു പറഞ്ഞിരിക്കുന്നു. സാംഖ്യമതത്തെ ഖണ്ഡിച്ചാൽ മറ്റൊല്ലാം ശിഥിലപ്രായമായി എന്നാണ് ആചാര്യസ്വാമികൾ അഭിപ്രായപ്പെടുന്നത്.

സാംഖ്യത്തിൽ മാത്രമുള്ള ദർശനങ്ങളിലുള്ളപോലെ അത്ര ഗ്രന്ഥങ്ങൾ ഉള്ളതായി കാണുന്നില്ല. ഇതിനുള്ളകാരണം ആ മതത്തിൽ അധികം ആളുകൾക്കു പ്രതിപത്തിയുണ്ടാവാത്തതുകൊണ്ടോ, ഉണ്ടായിരുന്ന ഗ്രന്ഥങ്ങൾ നശിച്ചുപോയതുകൊണ്ടോ എന്നു തീരുമാനിക്കാൻ കഴിയുന്നില്ല. ഭാരതത്തിൽ ശാന്തിപദ്യം, ശീത മുതലായ ഭാഗങ്ങളിൽ സാംഖ്യതത്ത്വങ്ങളെ വിശദമായി പ്രതിപാദിച്ചുകാണുന്നുണ്ട്.

“നാസതോ വിദ്യതേഭാവോ  
നാഭാവോ വദ്യതേ സതഃ” (ഭ. ഗീ)

എന്നീ ശ്ലോകാലത്തിൽ സാംഖ്യന്മാരുടെ സൽകായ്വാദത്തിന്റെ സത്തു മുഴുവൻ അടങ്ങിയിരിക്കുന്നു. എന്നാൽ ഭാഗ്യവതത്തിൽ തൃതീയസ്കന്ധത്തിൽ കവിലോപദേശരൂപമായി കാണുന്ന സാംഖ്യം പരിശുദ്ധമായ—കലപ്പില്ലാത്ത—സാംഖ്യമാണെന്നു തോന്നുന്നില്ല. അതു വ്യാസമഹർഷിയുടെ സൃഷ്ടിയായ സാംഖ്യമാകുന്നു. അതിൽ വേദാന്തവും ഭക്തിശാസ്ത്രവും ഇടകലർന്നിരിക്കുന്നു.

സാംഖ്യത്തിന്റെ ശരിയായ അറിവിനെത്തരുന്ന ഗ്രന്ഥ

ങ്ങൾ വളരെ കാവായിരിക്കുന്നു. കവിലാഹരണിപ്രണീതമായ സാഹ്യസൂത്രവും, ഈശ്വരകൃഷ്ണപ്രണീതമായ സാഹ്യസൂക്തിയും എന്നി രണ്ടു മൂലഗ്രന്ഥങ്ങൾമാത്രമേ ഇപ്പോൾ പ്രചരിച്ചു വരുന്നുള്ളൂ. മേല്പറഞ്ഞവയുടെ ഭാഷ്യങ്ങളും വ്യാഖ്യാനങ്ങളുമായിട്ടുള്ള ചില ഗ്രന്ഥങ്ങളും ഇപ്പോൾ നടപ്പുള്ളതായി കാണപ്പെടുന്നു. ഈശ്വരകൃഷ്ണപ്രണീതമായ സാഹ്യസൂക്തിയെന്ന പ്രസ്തുത ഗ്രന്ഥം എഴുപതു കാരകകളടങ്ങിയതാകുന്നു. അതിനെ സാഹ്യകാരികയെന്നും പറയാറുണ്ട്. സാഹ്യകാരിക ശ്രീകരഃചാതുസ്വാമികളുടെ പൂർവ്വകാലത്തിൽതന്നെ പ്രചാരം സിദ്ധിച്ചിട്ടുള്ള ഒരു ഗ്രന്ഥമാണ്. ആചാതുസ്വാമികൾ ബ്രഹ്മസൂത്രഭാഷ്യത്തിൽ ഒരേത്തു “മൂലപ്രകൃതിരവികൃതിഃ” എന്ന സാഹ്യകാരികാശ്ലോകത്തെ എടുത്തുപാഞ്ഞുകാണുന്നു. ഈശ്വരകൃഷ്ണസൂക്തി സാഹ്യശാസ്ത്രത്തിൽ ചേരാ ഗ്രന്ഥങ്ങൾ നിർമ്മിച്ചിട്ടുള്ളതായി അറിവില്ല.

സാഹ്യത്തിലുള്ള ഗ്രന്ഥദാർദ്ദ്ര്യത്തിന്നു കാരണം അതിന്റെനേരെ ജനങ്ങൾക്കുണ്ടായിരുന്ന പ്രതിപത്തിക്കാരാണെന്നു ചിലർ പറയുന്നു. സാഹ്യം നിരീശ്വരമതമാണെന്നുള്ള ഒരു വാദം അതിന്നിപ്പോഴുണ്ടു. ഇതിന്റെ അടിസ്ഥാനത്തിന്നു എത്രത്തോളം ഉറപ്പുണ്ടെന്നു പരിശോധിച്ചുനോക്കുക. സാഹ്യന്മാർ രൂപവാണൊ സംസാരിയൊ ആയ ഈശ്വരനെ സപീകരിച്ചിട്ടില്ല. അങ്ങിനെമുള്ള ഈശ്വരന്റെ സമുദായ വേദാന്തത്തിലും പാരമാർത്ഥികമല്ല. വേദാന്തികൾ ജീവാദിനമായ ബ്രഹ്മത്തെ സപീകരിച്ചതുവകാണ്ടു സേശ്വരന്മാരായിപ്പോയെങ്കിൽ ജീവനെ സപീകരിച്ചിട്ടുള്ള സാഹ്യന്മാർ എന്തുവകാണ്ടു സേശ്വരന്മാരാകുന്നില്ല? എന്നുതന്നെയല്ല; സാഹ്യന്മാർ നിരീശ്വരന്മാരാണെങ്കിൽതന്നെ അവരുടെ നിരീശ്വരത്വം ഒരു വിധത്തിലും ലോകത്തിന്നു അനന്തമത്തെ ഉണ്ടാകുന്നതല്ല. അവർ ധർമ്മധർമ്മങ്ങളെ ചേർത്തിരിച്ചു ഗികരിക്കാത്തവരല്ല. അധിപസ്, സത്യം, ശൌചം മുതലായ ധർമ്മനിഷ്ഠകളിൽ അവർക്ക് ആസമാന്യമായ

അഭിനിവേശം ഉണ്ടാകാതെ പരസ്പരം കണമെന്നു സത്പര്യത്തിലൂടെ  
 ജ്ഞാനത്തിന്നു കാണണമെന്നു ഏകദേശം അർത്ഥം സിദ്ധമാക്കി  
 ന്നു. അർത്ഥം തന്നെ വർദ്ധിപ്പിക്കുകയും ജീവനെ അജ്ഞാ  
 നമാകുന്ന നരകത്തിൽ തള്ളിവെക്കുകയും ചെയ്യുന്നുവെന്നും അവർ  
 പറയുന്നു. അതുകൊണ്ടു അവരുടെ മതം സമാധാനപരമായ ഒരു  
 വിധത്തിലും ബാധിക്കുന്നില്ല. നേരെമറിച്ചു അതിനെ പാടുള്ള  
 വിധത്തിലെല്ലാം പ്രബലപ്പെടുത്തുന്നതുമാണ്. അവനവന്റെ  
 ശുഭാശുഭങ്ങളെല്ലാം അവനവൻ്റെ ആയത്തമാണെന്നു പഠിപ്പി  
 ക്കുന്ന മതം പുരസ്കരണവും വിശ്വാസവും സമാധാനപ്രതിപത്തിയേ  
 യും സമാധാനപ്രബലിയേയും ഉണ്ടാക്കുന്നതായിരിക്കുന്നു. ഇങ്ങി  
 നെ ആലോചിക്കുന്നതായാൽ സാംഖ്യശാസ്ത്രത്തിന്റെ മേൽക്കൂ  
 അപമാണം എത്രയോ നിസ്സാരമാണെന്നു എളുപ്പത്തിൽ വെളി  
 പ്പെടുന്നതാണ്.

സാംഖ്യന്മാരുടെ മതപ്രകാരം പുരസ്കരണം പ്രകൃതിയും അനാ  
 ഭിയാകുന്നു. പുരസ്കരണം ചൈതന്യസപര്യവാനും അസംഗതമാ  
 ണ്. പൃഥ്വിപ്രാദിഭൂതങ്ങൾ, ശബ്ദസ്पर्ശാദികൾ, അനുഭവരണം  
 മുതലായ കാര്യങ്ങളെല്ലാം പ്രകൃതിയുടെ പരിണാമമാകുന്നു.  
 പ്രകൃതി, സത്തം, രജസ്സ്, തമസ്സ് എന്നീ മൂന്നുഗുണങ്ങളുടെ  
 സാമ്യവസ്ഥയാണ്. പ്രകൃതിയുടെ വ്യാപാരമുണ്ടാകുമ്പോൾ  
 ഗുണവൈഷമ്യവും, തന്മൂലമുണ്ടായ വിചിത്രങ്ങളായ കാര്യങ്ങളും ഉ  
 ണ്ടായിവരുന്നു. പ്രകൃതിയുടെ സഹായമായി പ്രവർത്തിപ്പാൻ ശക്തി  
 യുണ്ടു്. പുരസ്കരണം പ്രകൃതിയുമുള്ള കർമ്മപദങ്ങളെ തക്ക  
 ആരോപിക്കുമ്പോൾ ബലനാകുന്നു. പ്രകൃതിപുരസ്കരണവിവേകം  
 കൊണ്ടു് ആരോപം നിവർത്തിക്കുമ്പോൾ മകുതനായിത്തീരുന്നു.  
 മോക്ഷമെന്നതു ദുഃഖരൂപങ്ങളുടെ നിവൃത്തിയാകുന്നു. വിവേകം  
 അനുവർത്തിച്ചുനില്ക്കുന്നതാകയാൽ ഒരിക്കൽ മകുതനായവന്നു ര  
 ണ്ടാമതും ബന്ധമുണ്ടാകയില്ല. സത്പര്യത്തിലൂടെ പ്രകൃതിപുരസ്കരണ  
 വിവേകത്തിന്നു കാരണമാകുന്നു. യോഗാഭ്യാസം, സാത്വികവൃത്തി,  
 സത്സഹയാസം മുതലായവ സത്പര്യത്തിലൂടെ ഉണ്ടാകുന്നു. ഇ  
 താണു സാംഖ്യമതത്തിന്റെ സിദ്ധാന്തസാരം. സാംഖ്യന്മാർ  
 പ്രവചിച്ചിട്ടുള്ളതാകട്ടെ.

സാംഖ്യസിദ്ധാന്തങ്ങളിൽ വെച്ചു ഏറ്റവും വിലയേറിയതു അവരുടെ സൽകായ്വാദമാകുന്നു. ലോകത്തൽ എപ്പോഴും വസ്തുക്കളും എപ്പോഴും സമയത്തും സൂക്ഷ്മരൂപേണ സത്തായിരിക്കുന്നു. ഇല്ലാത്തതു ഉണ്ടാകുന്നില്ല. ഉള്ളതു നശിക്കുമില്ല. അവരുടെ മതത്തിൽ ഉണ്ടാകുന്നു എന്നതിന്നു പ്രകാശിക്കുന്നു എന്നും, നശിക്കുന്നു എന്നതിന്നു മാന്യതാകുന്നു എന്നും അർത്ഥമാണ്. ഈ സിദ്ധാന്തത്തെ അവർ വളരെ യുക്തികളെക്കൊണ്ടു സ്ഥാപിച്ചിരിക്കുന്നു. ആകപ്പാടെയുള്ള വസ്തുതത്തപവും ശക്തിത്തപവും കൂട്ടുന്നതോ കായുന്നതോ ഇല്ലെന്നുള്ള പാശ്ചാത്യശാസ്ത്രസിദ്ധാന്തത്തെ ആർദ്ധമായ ജ്ഞാനചക്ഷുസ്സു എത്രയോ പുരാതനകാലത്തു തന്നെ കണ്ടെത്തിട്ടുണ്ടെന്നറിയുന്നതു ഭാരതീയന്മാരായ നമുക്കു എത്രമാത്രം ചാരിതാർത്ഥ്യത്തെ ഉണ്ടാക്കുന്നു. കാരോ ദർശനങ്ങളിലും ഈ മാതിരിയിൽ വിലയേറിയ തത്ത്വനിഷ്ഠപങ്ങൾ നിഗൂഢമായിരിക്കുന്നുണ്ട്. പക്ഷെ കാലഗതികൊണ്ടു നമുക്കു അവയിൽ വെച്ചുപ്രാണേരിടുകയും, അതുകൾ കാനനചന്ദ്രികാപ്രായമായി പരിണമിക്കയും ചെയ്തിരിക്കുന്നു. എന്നാൽ പാശ്ചാത്യവിദ്യാഭ്യാസത്തിന്റെ പുണ്യാവസ്ഥ പുരാതനകാലപ്രതിപത്തികൊരു മാറ്റുദർശിയായി തിന്നിരിക്കുന്നതുകൊണ്ടു കാര്യാരാശ്യാസത്തിന്നിടമുണ്ട്.

ഇനി രണ്ടുവാക്കു പാഠാനുള്ളത് എന്റെ തർജ്ജമയെപ്പറ്റിയാണ്. വിഷയത്തിന്റെ ഗാർഭീയാകൊണ്ടു എന്റെ പരിചയക്കോവിനാലും തർജ്ജമ വേണ്ടടത്തോളം സുഗമമായിട്ടില്ലെന്നു ഞാൻ അറിയാതിരിക്കുന്നില്ല. എങ്കിലും പാടുള്ളടത്തോളം ശ്രമിച്ചിട്ടുണ്ടെന്നുള്ള ചാരിതാർത്ഥ്യത്തിന്നു എനിക്കു ധാരാളം അവകാശമുണ്ട്. പാണ്ഡിത്യം പേരോടുകൂടിക്കൊണ്ടു, “ഗൃഹ്ണതേ സഖാചിത്യം” ന്യായേനയോ വല്ല തൊരുകളും വന്നുപോയിട്ടുണ്ടെങ്കിൽ അതുകളെ മഹാമാർ സദയം മൂണ്ടിക്കൊണ്ടു ചുരുക്കുവാൻ പേക്ഷിച്ചുകൊണ്ടു എന്റെ ഈ പരിശ്രമാലത്തെ വെറുതേനങ്ങളുടെ സമക്ഷത്തിൽ സമർപ്പിച്ചുകൊള്ളുന്നു. പരിഭാഷകൻ.



# ശ്രീഃ

ദുഃഖത്രയാഭിഖാതാജ്ജിജ്ഞാസാ തദഭിഖാതകേ ഹേതൗ |  
ദുഃഷ്ടൗ സാപാത്മാ ചേരന്നകാന്താത്യന്തതോഭാവാൽ ||൧||

- ദുഃഖത്രയാഭിഖാതാൽ = ദുഃഖത്രയങ്ങളെക്കൊണ്ടുള്ള ഉപദ്രവം ഹേതുവായിട്ട്
- തദഭിഖാതകേ = ആ ഉപദ്രവത്തെ ഇല്ലാതാക്കുന്ന
- ഹേതൗ = കാരണത്തികൾ
- ജിജ്ഞാസാ = ജ്ഞാനേച്ഛയുണ്ടാകുന്നു.
- ദുഃഷ്ടൗ = (അതു) ദുഃഷ്ടമായിരിക്കുംവാൾ
- സാ = ആ ജിജ്ഞാസ
- അപാത്മാ ചേൽ = നിരത്ഥകയാണെന്നു ശങ്കിക്കുന്ന തായാൽ
- ന = അങ്ങിനെയാല്ല.

(കാരണം)

ഏകാന്താത്യന്തതഃ അഭാവാൽ = (ദുഃഷ്ടത്തിൽനിന്നു) ഏകാന്തമായ യൊ അത്യന്തമായൊ ഉള്ള ദുഃഖനാശം ഉണ്ടാകാത്തു ഹേതുവായിട്ടുതന്നെ.

താൽപര്യം.—സംസാരത്തികൾ ബന്ധിക്കപ്പെട്ട പ്രാണികൾക്കു മൂന്നുവിധങ്ങളായ ദുഃഖങ്ങൾ ഉണ്ടാകുന്നു. ആഭ്യന്തരികം, ആധിദൈവികം, ആധിഭൗതികം എന്നു ദുഃഖത്രയത്തിനെ ക്രമമായി ചുവദേശിക്കുന്നു. അവനവന്റെ ശരീരത്തിൽനിന്നു മനുഷ്യന്റെ അസ്ഥാസമൂഹത്തിൽ നിന്നും ഉണ്ടാകുന്ന ദുഃഖം, ആഭ്യന്തരികവും, ഇടി, മിന്നൽ മുതലായ ദൈവികകാരണത്തിൽനിന്നുണ്ടാകുന്ന ദുഃഖം, ആധിദൈവികവും, മാറ്റപ്രാണികളിൽനിന്നുണ്ടാകുന്ന ദുഃഖം ആധിഭൗതികവുമാണ്. ഈ ദുഃഖത്രയത്തിന്റെ നിവൃത്തിക്കായി ഒരുപാടായ കാണ്മാനങ്ങളായിരിക്കുന്നു. ഔഷധം,

വിഷയാനുഭവം മുതലായവയെക്കൊണ്ടു ആധ്യാത്മികദുഃഖത്തേയും യോഗാഭ്യാസംകൊണ്ടു മാറുള്ള ദുഃഖങ്ങളേയും നിവർത്തിപ്പിപ്പാൻ കഴിയുന്നതുകൊണ്ടു അതിനായി പ്രത്യേകിച്ച ശ്രമിക്കേണ്ടതില്ലെന്നു ചിലർ ശങ്കിച്ചേക്കാം. അതു ശരിയല്ല. ഔഷധാദികളെക്കൊണ്ടുള്ള ദുഃഖനിവൃത്തിയിൽ തീരുമാനമില്ല. അതു എന്നെന്നാകും നിലനില്ക്കുന്നതു മല്ലരികൾ നിവർത്തിച്ചാൽ പിന്നേയും ഉണ്ടാവുന്നതാണ്. അതുകൊണ്ടു തീരുമാനമുള്ളതു എന്നെന്നാകുംനിലനില്ക്കുന്നതുമായ ദുഃഖനിവൃത്തിയുടെ ഉപായത്തെ ആലോചിച്ചറിയാം. (1)

ദൃഷ്ടവദാനശ്രവകുട സ ഏവിശ്രുലിക്ഷയാതിശയയുക്തഃ |

തദപിപരീതഃ ശ്രേയാൻ വ്യക്താവ്യക്തജ്ഞവിജ്ഞാനാൽ ||൨||

ആനശ്രവകുട = കർമ്മകാരണധാരകങ്ങളായ കർമ്മങ്ങൾ

ദൃഷ്ടവൽ = ദൃഷ്ടങ്ങളെപ്പോലെ തന്നെ,

ഘി = എത്തുകൊണ്ടെന്നാൽ

സഃ = അതു

അവിശ്രുലിക്ഷയാതി-

ശയയുക്തഃ = അവിശ്രുലി, ക്ഷയം, അതിശയം ഇതുകളുള്ളതാകുന്നു.

തദപിപരീതഃ = അതുകളിൽനിന്നു വേറേയുള്ളതു

(1) സാധാരണയായി ശാസ്ത്രാരംഭത്തിൽ ഗ്രന്ഥകാരന്മാർ നല്ലസംഗതികളെ പറയേണ്ടതുണ്ട്. അതുകൾ വിഷയം, പ്രയോജനം, സംബന്ധം, അധികാരി എന്നവയാകുന്നു. അതുകളെ അനുബന്ധചതുഷ്ടയം എന്നു പറഞ്ഞുവരുന്നു. ഈ കാരികയിൽ മേല്പറഞ്ഞ അനുബന്ധചതുഷ്ടയത്തെ ഗ്രന്ഥകാരൻ സൂചിപ്പിച്ചിട്ടുണ്ട്. ദുഃഖനിവൃത്തിയുപായം വിഷയമാണെന്നും അതിന്റെ ജ്ഞാനം പ്രയോജനമാണെന്നും പ്രതിപാദ്യപ്രതിപാദകഭാവം സംബന്ധമാണെന്നും, അതു ഉപായത്തെ അറിയാനാഗ്രഹിക്കുന്നവർ അധികാരികളാണെന്നും സൂചിപ്പിച്ചിരിക്കുന്നു.

ശ്രേയാൻ = ശ്രേയസ്സാകുന്നു

വ്യക്താവ്യക്തജ്ഞവിജ്ഞാനാൽ = അതു വ്യക്തം, അവ്യക്തം ജ്ഞൻ ഇതുകൂടെ ജ്ഞാനത്തിൽനിന്നുണ്ടാകുന്നു.

താൽപര്യം—കർമ്മകാണ്ഡത്തിൽ വിധിക്കപ്പെട്ട യാഗാദികൾ ആത്യന്തികമായ ദുഃഖനിവൃത്തിയേയും സുഖത്തേയും ഉണ്ടാക്കുന്നില്ല. അതുകൂടി ദൃഷ്ടങ്ങളായ ഔഷധാദികൾപോലെ അപ്പസുഖപ്രദങ്ങളാകുന്നു. യാഗങ്ങൾ ഹിംസാപ്രധാനങ്ങളായതുകൊണ്ടു അവയ്ക്ക് അതുദ്ധിയുണ്ടെന്നുവേണം വിചാരിപ്പാൻ. അതുപോലെ യാഗഫലം നശപരവും(1) ആകുന്നു. അതിന്റെ ഫലത്തിന്നു താരതമ്യവും ഉണ്ട്. എന്നാൽ വേദവിഹിതമായ പ്രാണിവധം പാപമല്ലെന്നും അനിഷ്ടസാധനമല്ലെന്നും ചിലർ വാദിക്കുന്നു. ഇതു ശരിയല്ല. വേദം യാഗങ്ങൾ ഇഷ്ടസാധന(2)ങ്ങളാണെന്നു ധോധിപ്പിക്കുന്നുവെങ്കിലും അവ അനിഷ്ടസാധനങ്ങളല്ലെന്നു പറയുന്നില്ല. ഒരു കർമ്മത്തിന്റെ ഫലം ഇഷ്ടാനിഷ്ടസംമിശ്ര(3)മായി വരുവാൻ അതൊരു വിരോധവുമില്ല. അതുകൊണ്ടു യാഗാതിലുള്ള ഹിംസയും അനിഷ്ടഫലത്തെ കൊടുക്കുന്നതുതന്നെയാണ്. ഇത്രയും പാഞ്ഞതുകൊണ്ടു പ്രത്യക്ഷങ്ങളായ ഔഷധാദികളും ശ്രുതിവിഹിതങ്ങളായ യാഗാദികളും ആത്യന്തികദുഃഖനിവൃത്തിയെ ഉണ്ടാക്കുന്നില്ലെന്നു വന്നു.

(1) കർമ്മകൊണ്ടുണ്ടാകുന്നവായല്ലാം നശിക്കുന്നവയാണെന്നു ശ്രുതിയിൽ പറഞ്ഞിട്ടുണ്ട്. 'യദ്യക് കാര്യം തത്തദനിത്യം' = ഉണ്ടായതെല്ലാം നശിക്കും എന്ന വ്യാപ്തി എല്ലാടത്തും സംബന്ധിക്കുന്നതാണ്.

(2) വിധിയിടങ്ങിനു ഇഷ്ടസാധനത്വം അർത്ഥമാകയാൽ യാഗത്തെ വിധിക്കുന്ന വചനം ഇഷ്ടസാധനത്വത്തെ അറിയിക്കുന്നു.

(3) 'സർവ്വാരാഭാ ഹി ദോഷേണ ധൃമേനാഗ്നിവിരാവൃതാഃ' എന്നതുടങ്ങിയ പദ്യ പ്രമാണങ്ങൾ ഈ അഭിപ്രായത്തെ ദൃഢീകരിക്കുന്നു.

എന്നാൽ അങ്ങിനെയുള്ള ദുഃഖനിവൃത്തി എന്തിൽനിന്നു  
 ബാധകം? അതു വ്യക്തങ്ങളായ ആകാശാദികളുടേയും അ  
 വ്യക്തമായ പ്രകൃതിയുടേയും ജ്ഞാനസ്വരൂപമായ വൃഷ്ടി  
 ന്നേയും സ്വരൂപജ്ഞാനത്തിൽനിന്നു തന്നെ—ആത്മാവി  
 നെ വേർതിരിച്ചറിയുമ്പോൾ രാഗദോഷാദികളും ശരീരാദി  
 മാനവും ഇല്ലാതാകുന്നു. (1) അപ്പോൾ പ്രവൃത്തിയും ഉണ്ടാ  
 കുന്നില്ല. വൃഷ്ടി സ്വരൂപാചന്മാനങ്ങളും പ്രാപിക്ക  
 ന്നു. ആ സ്ഥിതിയിൽ എന്തീടുള്ളവർ യാതൊരു ദുഃഖ  
 വും ഇല്ല. അതുകൊണ്ടു പ്രകൃതിവൃഷ്ടിമാരെ വേർതിരി  
 ച്ചറിയിച്ചുതന്ന ഈ ഭൗമത്തിൽ മോക്ഷമുക്തികളുടെ പ്ര  
 വൃത്തി ഉചിതമായിട്ടുള്ളതാകുന്നു.

പ്രകൃതിമുതലായ തത്വങ്ങളുടെ സ്വരൂപത്തെ പറയുന്നു:—

- മൂലപ്രകൃതിരവികൃതിഃ മഹദാദ്യാഃ പ്രകൃതിവികൃതയഃ സപ്ത ।
- ഘോഡശകന്ത്യു വികാരോ ന പ്രകൃതിൻ വികൃതിഃ വൃഷ്ടിഃ ॥൩॥
- മൂലപ്രകൃതിഃ = ജഗത്തിന്റെ ആദികാരണമായ പ്രകൃതി
- അവികൃതിഃ = ഒന്നിന്റേയും വികാരമല്ല.
- മഹദാദ്യാഃ = മഹൽ മുതലായ
- സപ്ത = ഏഴു തത്വങ്ങൾ
- പ്രകൃതിവികൃതയഃ = പ്രകൃതികളും വികൃതികളുമാകുന്നു.
- ഘോഡശകഃ തു = പതിനാറുതത്വങ്ങളാകട്ടെ
- വികാരഃ = വികൃതിയാകുന്നു.
- വൃഷ്ടിഃ = ആത്മാവ്
- ന പ്രകൃതിഃ = പ്രകൃതിയുമല്ല
- ന വികൃതിഃ = വികൃതിയുമല്ല.

(1) പ്രകൃതിയമ്മങ്ങളായ രാഗാദികളെ വൃഷ്ടി തന്നിൽ അരോപിക്കു  
 മ്പോൾ സംസാരം ഉണ്ടാകുന്നു. 'ജപാകസ്മത്തിന്റെ മുചപ്പ്' സ്ഥിതികളിൽ  
 നമ്പോലെ വൃഷ്ടിയിൽ പ്രകൃതിയമ്മം ഭവിക്കുന്നു.

താൽപര്യം—ലോകത്തിൽ ഒരു വസ്തുവിന്റെ രൂപാന്തരത്തെ അതിന്റെ വികൃതിയെന്നും ആ വസ്തുവിനെ രൂപാന്തരത്തിന്റെ പ്രകൃതിയെന്നും പറഞ്ഞുവരുന്നു. സുവണ്ണം മോതിരത്തിന്റെ പ്രകൃതിയും മോതിരം സുവണ്ണത്തിന്റെ വികൃതിയുമാകുന്നു. ലോകത്തിലുള്ള സകലവസ്തുക്കളും അനാദിയായിരിക്കുന്ന പ്രകൃതിയുടെ പരിണാമങ്ങളാണ്. മൂലപ്രകൃതി ഒന്നിന്നേയും പരിണാമമല്ല. (1) മൂലപ്രകൃതിയുടെ വികൃതികളായ മഹത്തമം, അഹങ്കാരം, ശബ്ദതന്മാത്രം, (2) സ്പർശതന്മാത്രം, രൂപതന്മാത്രം, രസതന്മാത്രം, ഗന്ധതന്മാത്രം എന്നിവ അന്തഃകരണം ആകാശം മുതലായവയുടെ പ്രകൃതികളാകുന്നതിനാൽ അതുകൾ പ്രകൃതിവികൃതികളാകുന്നു. അഞ്ചു കർമ്മശ്രീയങ്ങൾ (3) അഞ്ചു ജന്മാന്തരശ്രീയങ്ങൾ (4) പഞ്ചഭൂതങ്ങൾ (5) മനസ്സ് ഇവ കേവലം വികൃതികളാകുന്നു. എന്നാൽ മഹാദശ തത്ത്വത്തിന്റെ പ്രകൃതികളല്ലെന്നു താൽപര്യം. (6) പുരുഷൻ എന്നു പറയാപ്പെടുന്ന ആത്മാവു നിർദ്വീകാരനാകുന്നു. ഇങ്ങനെ ഇരുപത്തഞ്ചു തത്ത്വങ്ങൾ കൂടിയതാകുന്നു ഈ പ്രപഞ്ചം. തത്ത്വങ്ങളുടെ സിദ്ധി പ്രമാണംകൊണ്ടാണ് അതിനാൽ പ്രമാണങ്ങളെ പറയുന്നത്:—

- (1) മൂലപ്രകൃതിക്കും മഹാദശ കർമ്മങ്ങളെന്നു പറയുന്നതായാൽ അന്വയപ്രസംഗം വരുന്നതാണ്.
- (2) സൂക്ഷ്മാവസ്ഥയിലിരിക്കുന്ന ഭൂതങ്ങളെ തന്മാത്രങ്ങളെന്നു പറയുന്നു.
- (3) വാക്, പാണി, പാദം, പായു, ഉപസ്ഥം എന്നിവ.
- (4) രചക്, ചക്ഷുസ്സ്, ശ്രോത്രം, ജിഹ്വ, ഹ്രാണം എന്നിവ.
- (5) പൃഥിവി, അപ, തേജസ്സ്, വായു, ആകാശം എന്നിവ.
- (6) പൃഥിവി മുതലായവ സന്ധ്യം മുതലായവയുടെ പ്രകൃതികണയാണ്. എങ്കിലും സാംഖ്യന്മാർ ഗണിച്ചിട്ടുള്ള തത്ത്വത്തിന്റെ പ്രകൃതിയല്ലെന്നു താൽപര്യം.

ദൃഷ്ടമനമാനമാപ്തവചനഞ്ച സർവ്വപ്രമാണസിദ്ധതപാൽ |

ത്രിവിധം പ്രമാണമിഷ്ടം പ്രമേയസിദ്ധഃ പ്രമാണാലി ||൪||

സർവ്വപ്രമാണസിദ്ധതപാൽ = പലപ്രമാതാക്കളും സിദ്ധിച്ചിട്ടുള്ളതു കൊണ്ടു

ദൃഷ്ടം = പ്രത്യക്ഷവും

അനമാനം = അനമാനവും

ആപ്തവചനം ച = ആപ്തവാക്യവും ഇങ്ങനെ

ത്രിവിധം = മൂന്നുപ്രകാരത്തിലുള്ള

പ്രമാണം = പ്രമാണങ്ങൾ

ഇഷ്ടം = സമ്മതിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു.

ചി = അതാനുഭവം ചേർത്തുവായിട്ട്

പ്രമേയസിദ്ധഃ = വസ്തുക്കളുടെ സിദ്ധി

പ്രമാണാൽ = പ്രമാണത്തിൽനിന്നാകുന്നു.

താൽപര്യം—സാംഖ്യന്മാർ പ്രത്യക്ഷം, അനമാനം, ആപ്തവാക്യം എന്നു മൂന്നു പ്രമാണങ്ങളെ സിദ്ധിച്ചിരിക്കുന്നു. അതു കണ്ടുകൊണ്ടുതന്നെ ഏറ്റവും തത്ത്വങ്ങളും സിദ്ധിക്കുന്നുണ്ട്. സാംഖ്യന്മാർ വേദപ്രമാണമില്ലാത്ത സമ്മതിക്കുന്നവരാണെന്നു ഇതുകൊണ്ടു സ്പഷ്ടമായി. ഉപമാനം എന്നൊരു പ്രമാണമുണ്ടെന്നു തർക്കശാസ്ത്രത്തിൽ പറഞ്ഞിരിക്കുന്നു. എന്നാൽ അതൊരു വസ്തുസ്വാധകമല്ലെന്നു അവർതന്നെ സമ്മതിക്കുന്നുണ്ട്. അത്യാപത്തി എന്ന പ്രമാണവും അനമാനത്തിൽ അനുഭവിച്ചതാണ്. തടിയനായ ഒരാൾ പകൽ ഉണ്ണാറില്ലെന്നു പറയുമ്പോൾ രാത്രിഉളങ്ങുകഴിക്കാമെന്നുണ്ടെന്നുചിന്തിക്കുന്നതിനേയാണ് അത്യാപത്തി എന്നു പറയുന്നതു. വാസ്തവത്തിൽ ഇതൊരു അനമാനമെന്നാണ്.

പ്രതിവിഷയാധ്യവസായോ ദൃഷ്ടം ത്രിവിധമനമാനമാഖ്യാതമ് |

തല്പിംഗലിംഗിപുവ്വകമാപ്തശ്രുതിരാപ്തവചനം തു ||൫||

ദൃഷ്ടം = പ്രത്യക്ഷപ്രമാണമെന്നതു

- പ്രതിവിഷയാധ്യവസായഃ = ഒരോ വിഷയങ്ങളെ അറിയുന്ന ചക്ഷുരാദീന്ദ്രിയങ്ങളാകുന്നു
- അനമാനം = അനമാനപ്രമാണം (ഹേതു)
- ശ്രിവിധം = മൂന്നുപ്രകാരമായി
- ആഖ്യാതം = പറയപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു
- തൽ = അതു (അനമാതി)
- ലിംഗലിംഗീപൂർവ്വകം = ലിംഗം (ഹേതു) പക്ഷം ഇതുകൂടെ പ്രത്യക്ഷമാകാണ്ടെന്നാകുന്നു
- ആപ്തവചനം തു = ആപ്തവചനം എന്നതാകട്ടെ
- ആപ്തശ്രുതിഃ = യഥാർത്ഥത്തെപ്പറയുന്നവർ പറയുന്ന വാക്യാതം

താൽപര്യം—ശബ്ദാദികളായ വിഷയങ്ങളെ സന്നിഹിതമാകാണ്ടിരിക്കുന്ന ശ്രോത്രം മുതലായ ആരജാനേന്ദ്രിയങ്ങളെ പ്രത്യക്ഷപ്രമാണമെന്നും, അതുകളിൽനിന്നുണ്ടാകുന്ന ജ്ഞാനത്തെ പ്രത്യക്ഷാനഭവമെന്നും പറയുന്നു. ഒരു വസ്തുവിന്റെ പ്രത്യക്ഷജ്ഞാനമാകാണ്ടു അതിനോടുകൂടിയുണ്ടാകുന്ന മറ്റൊരു വസ്തുവിനെ ഉപഹിക്കുന്നതു അനമാനമാകുന്നു. അനമാനം മൂന്നുവിധത്തിലുണ്ട്. കാരണങ്ങളെക്കൊണ്ടു കാര്യത്തേയും കാര്യത്തേക്കൊണ്ടു കാരണങ്ങളേയും സഹചാരമുള്ള ഒരു വസ്തുവിനെക്കൊണ്ടു മറ്റൊന്നിനേയും അനമാനിക്കാറുണ്ട്. ഏല്പാകാരണങ്ങളും തികഞ്ഞാൽ കാര്യം ഉണ്ടായിരിക്കുമെന്നുവരികൊണ്ടു കാര്യംകൊണ്ടു കാരണത്തെ അനമാനിക്കുന്നതു സഹാരണയാകുന്നു. അതുപോലെ രണ്ടുവസ്തുക്കൾക്കു തമ്മിൽ കാര്യകാരണഭാവമില്ലെങ്കിലും അവ ഒരുമിച്ചിരിക്കുന്നവയാണെന്നുള്ളജ്ഞാനമുള്ളവന്നെന്നു കൊണ്ടു മറ്റൊന്നിനെ ഉപഹിക്കാം. ഏല്പാ അനമാനങ്ങളിലും പക്ഷം, സാല്പ്യം, ഹേതു ഇതുകൾ അപേക്ഷിതങ്ങളാകുന്നു. പര്യന്തം ധൃമവത്താകയാൽ വഹിമത്താണ് എന്നനുമാനിക്ക

മ്പോൾ പദ്മം പക്ഷവും, വഹ്നി സാധ്യവും, ധൃതം ഹേതുവുമാകുന്നു. എല്ലാ അനുമാനങ്ങളിലും ഹേതുസാധ്യങ്ങളുടെ വ്യാപ്തിജ്ഞാനം കാരണമാകുന്നു. (1) എവിടേയല്ലാം ഹേതു ഉണ്ടാകുന്നുവോ അവിടേയല്ലാം സാധ്യമുണ്ടെന്നുള്ള ജ്ഞാനത്തെ വ്യാപ്തിജ്ഞാനമെന്നു പറയുന്നു. ആപ്ത (2) ന്നാരായണി കളുടേയും മാരം വചനങ്ങളെ ശബ്ദപ്രമാണമെന്നു പറയുന്നു.

സാമാന്യതസ്തുദൃഷ്ടാൽ അതീന്ദ്രിയാണാം പ്രതീതിരനമാനാൽ ।  
 തസ്മാദപി ചാസിദ്ധം പരോക്ഷമാപ്താഗമാൽ സിദ്ധം ॥ ന്യദൃഷ്ടാൽ

- ദൃഷ്ടാൽ = പ്രത്യക്ഷപ്രമാണംകൊണ്ടു
- സാമാന്യതഃ = സാമാന്യങ്ങളായ യോഗ്യപദാർത്ഥങ്ങളുടെ
- പ്രതീതിഃ = ജ്ഞാനം ഉണ്ടാകുന്നു.
- അനുമാനാൽ = അനുമാനംകൊണ്ടു
- അതീന്ദ്രിയാണാം = ഇന്ദ്രിയസംബന്ധമില്ലാത്ത വസ്തുക്കളുടെ
- പ്രതീതിഃ = ജ്ഞാനം ഉണ്ടാകുന്നു.
- തസ്മാദപി ച = അനുമാനത്താലും കൂടി
- അസിദ്ധം = സിദ്ധിക്കാപ്പടാത്ത
- പരോക്ഷം = അപ്രത്യക്ഷവസ്തു
- ആപ്താഗമാൽ = ആപ്തവാക്യത്തിൽനിന്നു
- സിദ്ധം = സിദ്ധിച്ചിരിക്കുന്നു

താൽപര്യം—പുഥിവി മുതലായ പ്രത്യക്ഷയോഗ്യതയുള്ള സാമാന്യ

(1) വ്യാപ്തിയോടു കൂടിയ ഹേതു പക്ഷത്തിങ്കൽ ഉണ്ടു എന്നുള്ള വിശിഷ്ടജ്ഞാനം കൂടി അനുമാനത്തിൽ ഒഴിച്ചുകൂടാത്തതാണെന്നു ചിലർ പറയുന്നു. അവർ അതിനെ പരാമർശിക്കുന്നു പറയുന്നു.

(2) ഒരു വസ്തുവിന്റെ സ്വരൂപത്തെ ഹൃദയമായി അറിഞ്ഞിട്ടുള്ളവനും, അന്യനാരെ വഞ്ചിക്കാനാഗ്രഹമില്ലാത്തവനുമായ ഒരുവനെ ആപ്തനെന്ന് പറയുന്നു. ആപ്തചരണിൽ സന്ദേഹം വന്നാൽ പ്രത്യക്ഷാനുമാനങ്ങളെക്കൊണ്ടു തീർച്ചപ്പെടുത്തുക തന്നെ വേണം.



വസ്തുക്കൾ പ്രത്യക്ഷപ്രമാണംകൊണ്ടു സിദ്ധിക്കുന്നു. അതു കള്ളസാധിപ്പാൻ പ്രമാണാന്തരം ആവശ്യമില്ല. പ്രകൃതി മുതലായ വസ്തുക്കളെ സാംഖ്യന്മാർ അനുമാനംകൊണ്ടു സാധിക്കുന്നു (ഈ അംശത്തിൽ ശ്രുതിയും പ്രമാണമാകുന്നു). എന്നാൽ ശ്രുതിയെ മാത്രം അവലംബിച്ചിട്ടാണു മഹത്തരപത്തേയും മറ്റും സ്വീകരിച്ചിട്ടുള്ളതു. യോഗാസ്വർഗ്ഗസാധനമാണ് എന്നു തുടങ്ങിയുള്ള അപ്രത്യക്ഷത പണ്ടെല്ലാമിപ്പാൻ ശ്രുതിയല്ലാതെ വേറെ പ്രമാണമില്ലെന്നു അവർ പറയുന്നു.

പ്രകൃതി എന്നൊരു വസ്തു ഉണ്ടെങ്കിൽ അതിനെ എത്ര കൊണ്ടു പ്രത്യക്ഷീകരിപ്പാൻ കഴിയുന്നില്ല? എന്നുള്ള ശങ്കയെ നിവർത്തിപ്പിപ്പാനായി വാസ്തവത്തിൽ ഉണ്ടാവുന്ന വസ്തുക്കളെ ഗ്രഹിക്കുന്നതിൽ നേരിടുന്ന ചില പ്രതിബന്ധങ്ങളെപ്പറയുന്നു.

അതദ്ദേശൽ സാമീപ്യാൽ ഇന്ദ്രിയഘാതാനന്തരവസ്ഥാനാൽ ।  
സൌക്ഷ്യാപ്യേവധാനാൽ അഭിഭവാൽ സമാനാഭിധാരാച്ച ॥

- അതിദൂരാൽ = അത്യന്തദൂരസ്ഥിതികൊണ്ടും,
- സാമീപ്യാൽ = അത്യന്തസമീപസ്ഥിതികൊണ്ടും,
- ഇന്ദ്രിയഘാതാൽ = ഇന്ദ്രിയത്തിന്റെ കേടുകൊണ്ടും,
- മനാനവസ്ഥാനാൽ = മനസ്സിരിപ്പായ്കൊണ്ടും,
- സൌക്ഷ്യാൽ = വസ്തുവിന്റെ സൂക്ഷ്മതകൊണ്ടും,
- വ്യവധാനാൽ = മാവുകൊണ്ടും,
- അഭിഭവാൽ = മറ്റൊന്നിന്റെ ശക്തിയാൽ ആക്രമിക്കപ്പെടുന്നതുകൊണ്ടും,
- സമാനാഭിധാരാൽ ച = തുല്യമായ മറ്റൊന്നിനോടു ചേർന്നു പോകുന്നതുകൊണ്ടും
- (വസ്തുനോനുചലഞ്ചിഃ = (പദാർത്ഥത്തിന്റെ ഗ്രഹണമില്ലാതാകുന്നു)

കാൽപത്യം—ഒരു സാധനത്തെ പ്രത്യക്ഷംകൊണ്ടു ഗ്രഹിപ്പാൻ ക

ഴിയുന്നില്ലെന്നുവെച്ച് ആ സാധനം ഇല്ലാത്തതാണെന്നു വിചാരിപ്പാൻ പാടില്ല. പ്രത്യക്ഷത്തിനെ ഇല്ലതാക്കുന്ന കാരണങ്ങൾ പലതും ഉണ്ട്. മേല്പോട്ടു പാനുപോകുന്ന ഒരു പക്ഷി അതിദൂരത്തിലെത്തുമ്പോൾ അപ്രത്യക്ഷമായി തീരുന്നു. നേത്രേന്ദ്രിയത്തിന്റെ അത്യന്തസമീപത്തിൽ കൂട്ടു രത്തരിയിനേ വെച്ചാൽ കാണാൻ കഴിയുന്നില്ല. അതുപോലെ കാചം വന്നിടുള്ള കണ്ണു ഒന്നിനേയും കാണുന്നില്ല. മറ്റൊന്നിൽ മനസ്സിരുത്തിക്കൊണ്ടിരിക്കുമ്പോൾ എത്രപറഞ്ഞാലും അറിയാറില്ല. അതിസൂക്ഷ്മങ്ങളായ പരമാണുക്കളേയും നാം കാണുന്നില്ല. ചുമരിന്റെ മറഭാഗത്തുള്ള സാധനങ്ങളേയും കാണാൻ സാധിക്കുന്നില്ല. പകലിൽ ആദിത്യരശ്മികൊണ്ടു അഭിഭവിക്കപ്പെട്ട നത്രക്ഷുഭം ദൃശ്യങ്ങളല്ല. പത്രവൻപാലിൽ കുറെ ആട്ടിൻപാലു പകന്നാൽ അതിനെ വേറെ ഗ്രഹിപ്പാൻ നിവൃത്തിയില്ല. അതുതന്നെ ആതിദൂരം മുതലായി സമാനാഭിഹാരം വരേയുള്ളമൂലോക്തവേദങ്ങളും പ്രത്യക്ഷാത്ത പ്രതിബന്ധിക്കുന്നുവെന്നു വന്നു.

സൗക്ഷ്യാന്തരനൂപലബ്ധിന്നാഭവാൽ കാൽസൂത്രപലബ്ധേഃ |  
 മഹദാദി തച്ച കാൽം പ്രകൃതിസരൂപം വിരൂപം ച |വ്യ|

- തന്നുപലബ്ധിഃ = പ്രകൃതിമുതലായവയുടെ അപ്രത്യക്ഷം
- സൗക്ഷ്യാൽ = സൂക്ഷ്മതകൊണ്ടാകുന്നു.
- അഭവാൽ ന = ഇല്ലായ്മകൊണ്ടല്ല.  
(എന്തെന്നാൽ)
- കാൽതഃ = കാൽത്തിൽനിന്നു്
- തദുപലബ്ധേഃ = അതുകളുടെ സ്വഭവിയുള്ളതുകൊണ്ടുതന്നെ.
- തൽ കാൽം ച = ആ കാൽമാകട്ടെ
- പ്രകൃതിസരൂപം = പ്രകൃതിയോടു സദശമായും
- വിരൂപം ച = വിസദശമായുമിരിക്കുന്ന ;

മഹദാദി = മഹത്തതാദികൾതന്നെ.

താൽപര്യം—പ്രകൃതിമുതലായവയെ പ്രത്യക്ഷമായി കാണാതിരിപ്പാനുള്ള കാരണം അതുകഴിഞ്ഞ അതിസൂക്ഷ്മതയാകുന്നു. അതുകൾ ഇല്ലാത്തവയാണെന്നു പറയാൻ പാടുള്ളതല്ല. ദൃശ്യമായ ഈ പ്രപഞ്ചം അതിന്റെ സൂക്ഷ്മമായ കാരണത്തിൽനിന്നുണ്ടായതാണു. ആ സൂക്ഷ്മകാരണം പ്രകൃതിയാകുന്നു. പ്രകൃതിയെപ്പറ്റിയും മഹത്തതപത്തേപ്പറ്റിയും ശ്രുതികളിൽ പ്രതിപാദിച്ചിട്ടുണ്ട്. മഹദാദി തത്ത്വത്തിന്റെ ഉപാദാന(1)മായിരിക്കുകനമിത്തം പ്രകൃതിയോടു സദൃശങ്ങളായ മഹത്തതാദികളും, അങ്ങിനെയാണു്യാകാണ്ടു വിസദൃശങ്ങളായ ആകാശാദികളും പ്രകൃതിയുടെ കാര്യങ്ങളാകുന്നു. കാര്യത്തിൽനിന്നു കാരണത്തെ അനുമാനിക്കാ(2)വുന്നതു്യാകാണ്ടു അനുമാനം പ്രകൃതിയിൽ പ്രമാണമാകുന്നു. എന്നാൽ അതിന്റേയും കാരണമായി മഹദാദിനെ സ്വീകരിക്കുന്നതായാൽ അത്യാസ്ഥവന്നുപോകും. അതുകൊണ്ടു പ്രകൃതി അനാദിയാണെന്നു സാംഖ്യന്മാർ സിദ്ധാന്തിക്കുന്നു.

ലോകത്തിലുള്ള ഏല്യാവസ്തുക്കളും സത്താണെന്നു സ്ഥാപിപ്പാനായിത്തുടങ്ങുന്നു;—

അസദകരണാദുപാദാനഗ്രഹണാൽ സർവ്വസംഭവാദോവാദാൽ 1

ശക്തസ്യ ശക്യകരണാൽ കാരണഭാവോച്യ സൽ കാര്യം ||ന||

അസദകരണാൽ = ഇല്ലാത്തതിനെ ഉണ്ടാക്കുവാൻ കഴി

(1) കാര്യം യാതൊന്നിന്റെ പരിണാമമാകുന്നുവോ അതു ഉപാദാനമെന്നു പറയപ്പെടുന്നു. മുതൽ ഘടത്തിന്റെ ഉപാദാനമാകുന്നു. കലാലൻ, ദണ്ഡം, ചക്രം മുതലായ കാരണങ്ങൾ നിമിത്തകാരണങ്ങളുമാകുന്നു. ഉപാദാനത്തെക്കുറിച്ചാണു നൈയാധികന്മാർ സമവായികാരണമെന്നു പറഞ്ഞുവരുന്നതു്.

(2) കാര്യത്തിൽനിന്നു കാരണത്തെ അനുമാനിക്കുന്നതു സാധാരണയാകുന്നു. എന്നാൽ ഒരു വസ്തുവിന്നുതന്നെ സപരത്രങ്ങളായ അനേകം കാരണങ്ങളുണ്ടെങ്കിൽ അവിടെ ഏതെങ്കിലും ഒരു കാരണത്തെമാത്രമേ അനുമാനിക്കാൻ പാടുള്ളു.

യാത്തതിനാലും,  
 ഉപാദാനഗ്രഹണാൽ = അതാതിന്റെ ഉപാദാനത്തെ അതാ  
 തിന്നാതിഗ്രഹിച്ചുവരുന്നതിനാലും,  
 സർവ്വസംഭവോഭാവം = ഏല്പാവസ്തുക്കളും സംഭവിക്കാത്തതി  
 നാലും

ശക്തസ്വശക്യകരണാൽ = അതാതിനെ ഉണ്ടാക്കുവാനുള്ള ശക്തി  
 യോടുകൂടിയ വസ്തു അതാതിനെമാത്രം  
 ഉണ്ടാക്കുന്നതിനാലും,

കാരണഭാവോച്ച = കാര്യം കാരണസ്വരൂപമായിരിക്കുന്ന  
 തിനാലും

കാര്യം = ഉണ്ടാകുന്നവസ്തുക്കൾ

സൽ = ഏല്പുയ്യോഴ്കളോ ഉള്ളവയാകുന്നു.

താൽപര്യം—താക്കിക്കന്മാർ (1) മൂത്തിൽനിന്നു ഘടമുണ്ടാകുന്നുവെ  
 ന്നു പറയുന്നു. എന്നാൽ ഉൽപത്തിക്കുമുമ്പെ ഘടം തീരെ  
 അസത്താകുന്നുവെന്നാണ് അവരുടെ മതം. സാംഖ്യന്മാർ  
 നേരെ മറിച്ചു ഏല്പാകാര്യങ്ങളും ഏല്പുയ്യോഴ്കളും സത്തുക്കളാ  
 ണു. ഘടം മൂലാകാരമായി ഉൽപത്തിക്കു മുമ്പേയും ഉണ്ടാ  
 ന്നു പറയുന്നു. അതിനുള്ള യുക്തിക്കുള്ള ഈ കാരികയിൽ  
 സംഗ്രഹിച്ചിരിക്കുന്നു. എന്തെന്നാൽ ഇല്ലാത്ത ഒരു വസ്തു  
 വിനെ ഉണ്ടാക്കുവാൻ ആർക്കും സാധിക്കയില്ല. ശശശ്രം  
 ശൃത്തയോ, ആകാശപൃഷ്ഠത്തയോ ആരും ഉണ്ടാക്കുന്നില്ല.

(1) താക്കിക്കന്മാരുടെ മതത്തിൽ അവയവവും അവയവിയും തീരെ ഭി  
 ന്നമാകുന്നു. തന്തുതന്നെയാണു പടം എന്നവർ സമ്മതിക്കയില്ല. അവരോടു ഒന്നു  
 ചോദിച്ചാണു്. തന്തുവും പടവും വ്യതിരിക്തമാണെങ്കിൽ നാലുപലം തന്തു  
 കൊണ്ടുണ്ടാക്കിയ പടം എന്തു കൊണ്ടു എടുപലം തുങ്ങുന്നില്ല? തന്തുവിടൻറയും,  
 പടത്തിന്റേറയും കനം വെച്ചുവായി കാണേണ്ടതല്ലേ? ഒരു ധാന്യസമൂഹം അവ  
 യവതിരിക്തമല്ലെന്നും, ഘടാദികൾ അവയവതിരിക്തങ്ങളാണെന്നും വാദിക്കു  
 ന്നു അവരുടെ മതം യുക്തിക്കു വളരെ വിരുദ്ധമാണു്.

അതുകൊണ്ടു കാളും അത്യന്താസത്തായിരുന്നാൽ അതൊരിക്കലും ഉണ്ടാവാൻ പാടില്ല. പിന്നെ അതാതുകാളങ്ങളെ ഉണ്ടാക്കുവാനാഗ്രഹിക്കുന്നവർ അതാതസാധനങ്ങളെ സമ്പാദിക്കുന്നുവെന്നു നിയതമായി കാണപ്പെടുന്നു. മുണ്ടുണ്ടാക്കുവാൻ നൂലിടനെയും കുടമുണ്ടാക്കുവാൻ മണ്ണിനേയും എടുക്കുന്നു. ഈ നിയമം കാളും കാരണരൂപമായതുകൊണ്ടുണ്ടായതാണ്. കാളത്തിന്നു കാരണത്തിനുമായി എന്തെങ്കിലും സാമ്യമുണ്ടാകണമെന്നു വരുമ്പോൾകാളും സത്താണെന്നു വരുന്നു. അസത്തായ ഒരു വസ്തുവിന്നു മറ്റൊന്നിനോടു സാമ്യമുണ്ടാവാൻ പാടുള്ളതല്ലല്ലോ. എന്നുതന്നെയല്ല ലോകത്തിൽ എല്ലാ വസ്തുക്കളും എല്ലാത്തിൽനിന്നുമുണ്ടാകുന്നില്ല. അതുകൊണ്ടു എള്ളിൽ എണ്ണപോലെ കാരണത്തിൽ കാളും സൂക്ഷ്മരൂപേണ ഇരിക്കുന്നുണ്ടെന്നു സിദ്ധിക്കുന്നു. ഒരു വസ്തുവിനെ ഉണ്ടാക്കുവാനുള്ള ശക്തിയോടുകൂടിയ സാധനമെ അതിന്റെ കാരണമാകുന്നുള്ളുവെന്നത് അനുഭവസിദ്ധമാണ്. ഈ ശക്തി കാളും കാരണത്തിലിരിക്കുന്നു എന്നതുതന്നെ. കാളും കാരണരൂപമായിരിക്കുന്നതും സർവ്വസമ്മതമാണ്. ഇതിനെ ശ്രുതികളും സ്ഥാപിക്കുന്നുണ്ട് (1). ഇതിനേത്തന്നെയാണു ഗീതയിൽ “നാസതോ വാദ്യതേ ഭാവഃ നാഭാവോ വാദ്യതേ സതഃ” എന്നതുകൊണ്ടു ഭഗവാൻ പ്രതിപാദിച്ചിട്ടുള്ളതു. കാളും സത്താണെങ്കിൽ പൃഷ്ഠപ്രയത്നാ എതിനാണെന്നു ചോദിക്കുമായിരിക്കാം. അതു കാളുത്തെ ഉണ്ടാക്കുന്നില്ല. കാരണത്തിലോ, കാരണരൂപമായോ ഇരിക്കുന്ന കാളുത്തെ അഭി

---

(1) വികാര നാമരൂപമാണെന്നു പ്രകൃതിതന്നെയാണു സത്യമായിട്ടുള്ളതെന്നു മരുന്നോശ്യാപനാഷത്തിൽ പല ദൃഷ്ടാന്തങ്ങളെക്കൊണ്ടു സ്ഥാപിച്ചിട്ടുണ്ട്.

വ്യക്തമാക്കുന്നതേ ഉള്ളൂ. ഈ പാഞ്ഞ യുക്തികളെക്കുറിച്ചു സർക്കാർവാദം സ്ഥാപിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു.

ഹേതുമന്ദനീത്യമവ്യാപി സക്രിയമനേകമാശ്രിതം ലിംഗം |  
സാവയവം പരതന്ത്രം വ്യക്തം വിപരീതമവ്യക്തം || ൧൦ ||

വ്യക്തം	=	വ്യക്തപദാർത്ഥം
ഹേതുമൽ	=	സകാരണവും
അനിത്യം	=	തിരോഭാവമുള്ളതും
അവ്യാപി	=	എല്ലാദിക്കിലും വ്യാപിക്കാത്തതും
സക്രിയം	=	പ്രവേശാദികൃത്യയോടുകൂടിയതും
അനേകം	=	അനേകമായിട്ടുള്ളതും
ആശ്രിതം	=	മറ്റൊന്നിനെ ആശ്രയിച്ചിരിക്കുന്നതും
ലിംഗം	=	അനമാപകവും
സാവയവം	=	അവയവത്തോടുകൂടിയതും
പരതന്ത്രം	=	പരാധീനവും (അകന്നു.)
അവ്യക്തം	=	അവ്യക്തപദാർത്ഥം
വിപരീതം	=	മുൻപാഞ്ഞതിന്റെ വിരുദ്ധസ്വഭാവമുള്ളതുമാണ്

അർത്ഥം—മഹത്തരം തുടങ്ങിയുള്ളവയെ വ്യക്തമെന്നും മൂലപ്രകൃതിയെ അവ്യക്തമെന്നും പാഞ്ഞുവരുന്നു. വ്യക്തപദാർത്ഥം അവ്യക്തത്തിൽനിന്നുണ്ടാകുന്നതിനാൽ സകാരണമാകുന്നു. അവ്യക്തപദാർത്ഥമാകട്ടെ അനാദിയാകുന്നു. മഹത്തരപാദികൾ നാശമുള്ളവയാണ്. സാംഖ്യമതത്തിൽ നാശം തിരോഭാവസ്വരൂപമാകുന്നു. പ്രകൃതിക്കു തിരോഭാവം ഇല്ല. മഹത്തരപാദികൾ ചിലദിക്കിൽ മാത്രമുള്ളവ (പരിച്ഛിന്നങ്ങൾ) യാണ്. അവ്യക്തപദാർത്ഥം സർവ്വത്ര വ്യാപിച്ചിരിക്കുന്നു. വ്യക്തപദാർത്ഥത്തിനുള്ളമാതിരിയിൽ

പ്രവേശാദികളായ ക്രിയകൾ (1) അവ്യക്തത്തിന്നില്ല. (അവ്യക്തത്തിന്നു യാതൊരുക്രിയയും ഇല്ലെന്നില്ല. അതു ചലനസ്വഭാവത്തോടു കൂടിയതാണ്) മഹത്തത്വം മുതലായ വ ശരീരത്തോട് വ്യത്യസ്തങ്ങളായിരിക്കുന്നു. പ്രകൃതി ഏകമാകുന്നു. അവ്യക്തം മഹാനിനെ ആശ്രയിച്ചിരിക്കുന്നു. പ്രകൃതിക്കുശ്രയമില്ല. വ്യക്തം കാൽമായതു കൊണ്ടു കാരണത്തെ അനുമിപ്പിക്കുന്നു. പ്രകൃതി അങ്ങിനെ ചെയ്യുന്നില്ല. വ്യക്തത്തിന് അവയവവും അന്യാശ്രയവും ഉണ്ട്. അവ്യക്തം നിരവയവവും നിരാശ്രയവുമാണ്. എന്നാൽ മൂലപ്രകൃതിക്കുണ്ടെന്നു പറയപ്പെട്ട സ്വഭാവങ്ങൾ ആത്മാവിന്നുമുണ്ട്. ആത്മാവിന്നും, പ്രകൃതിക്കും തമ്മിലുള്ള വ്യത്യാസമെന്തെന്നാൽ ആത്മാവു നിശ്ചിന്നം (2) പ്രകൃതി സഗുണവുമാകുന്നു.

വ്യക്താവ്യക്തങ്ങളുടെ സാധർമ്മ്യത്തെ പറയുന്നു:—

ബ്രഹ്മണമവിവേകി വിഷ്വദ്ദ സാമാന്യമചതനം പ്രസവധർമ്മി |  
 വ്യക്തം തഥാ പ്രധാനം തദപിപരീതസ്മഥാ ച പമാൻ ॥൧൧॥  
 വ്യക്തം = മഹദാദികളും  
 തഥാ = അപ്രകാരം  
 പ്രധാനം = പ്രകൃതിയും (ഇവരണ്ടും)

(1) മഹത്തത്വം അന്തഃകരണം മുതലായവക്കു ഓരോ സ്ഥൂലശരീരങ്ങളിൽ പ്രാവശ്യം ഉണ്ടാകുന്നുവെന്നതു അനുഭവസിദ്ധമാകുന്നു. ജനനമരണങ്ങൾ എന്നതു ബുദ്ധിതത്വം, അന്തഃകരണം ഇത്യാദികളുടെ സ്ഥൂലദേശപ്രവേശനിശ്ചയങ്ങൾ മാത്രമാകുന്നു.

(2) സാംഖ്യന്മാർ ആത്മതത്വവിഷയത്തിൽ ഏതാനും അംശങ്ങളിൽ നൈയാധികമാർഗ്ഗത്തേയും മറ്റൊരങ്ങളിൽ വേദാന്തമതത്തേയും സ്വീകരിച്ചിരിക്കുന്നു. അവർ നൈയാധികന്മാരെപ്പോലെ ആത്മാവിന്റെ നാനാത്വത്തെ സ്ഥാപിക്കുന്നു. ആത്മാവിന്റെ സഗുണത്വം എന്ന ഭാഗത്തിൽ അവർ നൈയാധികന്മാരോടു തോളിക്കുന്നില്ല. വേദാന്തമതത്തിലെമ്പോലെ അവരുടെ മതത്തിലും ആത്മവ നിശ്ചിന്നം വിഷ്ക്രിയൻമാകുന്നു.

- ത്രിഗുണം = സത്വം, രജസ്സു, മത്സ്സു ഇതുകളോടു കൂടിയതും
- അവിവേകി = വിവേകമില്ലാത്തതും,
- വിഷയഭി = അനുഭവയോഗ്യവും,
- സാമാന്യം = സാധാരണവും,
- അചേതനം = ജഡവും,
- പ്രസവധർമ്മി = മറ്റൊന്നിനെ ഉൽപാദിപ്പിക്കുന്നതു ആകുന്നു.
- പുമാൻ = പുരുഷനാകട്ടെ
- തദപിപരീതഃ = മുൻപറഞ്ഞ ഭാഗങ്ങളിൽ വ്യക്താവൃക്തങ്ങളിൽനിന്നു വിരജ്ഞം,
- തഥാ ച = ചില ഭാഗങ്ങളിൽ അതുകളോടു സദൃശനമാകുന്നു.

താൽപര്യം—പ്രകൃതി സത്വം, രജസ്സു, മത്സ്സു എന്ന മൂന്നുഗുണങ്ങളോടു കൂടിയതാകുന്നു. കാൽക്കൂട്ടം കാർമ്മണത്തിൽനിന്നു അഭിന്നമായതുകൊണ്ടു പ്രകൃതികാൽക്കൂട്ടമായ മഹാദാദികളും ത്രിഗുണങ്ങൾതന്നെ. വിവേകം എന്നു പറയുന്നതു ചേർതിരിച്ചറിയുകയാകുന്നു. അതു അചേതനമായ പ്രകൃതിക്കോ അതിന്റെ കാൽക്കൂട്ടങ്ങൾക്കോ ഇല്ല. പ്രകൃതിയും തൽകാൽക്കൂട്ടങ്ങളും ആത്മാവിന്നു വിഷയങ്ങളാകുന്നു. ആത്മാവു ജ്ഞാനസ്വരൂപനാണ്. പ്രകൃതി ചേത്രായസ്സോടെ സർവ്വപുരുഷനാക്കും സാധാരണമായി അനുഭവിക്കാവുന്നതാണ്. അതു കാൽക്കൂട്ടങ്ങളെ ഉണ്ടാക്കുന്നതുകൊണ്ടു പ്രസവമാകുന്ന ധർമ്മത്തോടു കൂടിയതാകുന്നു. മഹാദാദികളും ശരീരം മുതലായ കാൽക്കൂട്ടങ്ങളെ ജനിപ്പിക്കുന്നു. പുരുഷൻ നിശ്ചിന്നനും വിവേകമുള്ളവനും ജ്ഞാനസ്വരൂപിയും അസാധാരണനും (പ്രതിശരീരം ഭിന്നനും) മറ്റൊന്നിനെയും ജനിപ്പിക്കാത്തവനും ആകുന്നു. അതുകൊണ്ടു വ്യക്താവൃ



കുതങ്ങളിൽനിന്നു വിരോധമുണ്ടെങ്കിലും അനാദിതപഃ എന്നാശത്തിൽ പ്രകൃതിയോടും അഃനകതപഃ എന്നംശത്തിൽ മഹാദാദികളോടും സദുശനാണ്. സാമ്യമാർ ചേദാനികളെപ്പോലെ ആത്മക്യാന്ത സമ്മതിക്കുന്നില്ല. ഭാരോ ശരീരത്തിൽ വെവ്വേറെ ആത്മാവുണ്ടെന്നു അവർ സിദ്ധാന്തിക്കുന്നു. അങ്ങിനെയല്ലെങ്കിൽ ഒരുവന്നു സുഖവും മറ്റൊരാൾക്കു ദുഃഖവും ഒരാൾക്കു ബന്ധവും മറ്റൊരാൾക്കു മോക്ഷവും സംഭവിച്ചാൻ വഴിയില്ലെന്നു അവർ ചാദിക്കുന്നു. ആത്മനാനാത്വം എന്നംശത്തിൽ അവർ ധൈര്യയാചകന്മാരെ അനുസരിക്കുന്നു.

പ്രീത്യപ്രീതിവിഷാദാത്മകാഃ പ്രകാശപ്രവൃത്തിനിയമാത്മാഃ |  
 അന്യോന്യാദിഭവാശ്രയജനനമിഥനവൃത്തയശ്ച ഗുണാഃ | മഹാ  
 ഗുണാഃ = ഗുണങ്ങൾ

പ്രീത്യപ്രീതിവിഷാ-  
 ദാത്മകാഃ = ക്രമേണ പ്രീതി, അപ്രീതി, വിഷാദം  
 ഇതുകളാകുന്നു. സ്വരൂപത്തോടുകൂടി  
 വെച്ചും

പ്രകാശപ്രവൃത്തിനിയ-  
 മാത്മാഃ = പ്രകാശം, പ്രവൃത്തി, നിയമം എന്ന  
 ഘടങ്ങളുള്ളവയും

അന്യോന്യാദിഭവാശ്രയ  
 ജനനമിഥനവൃത്തയഃ ച = അന്യോന്യാക്രമണം, അന്യോന്യശ്രയം, അന്യോന്യജനനം, മിഥനീഭവം എന്ന വൃത്തികളുള്ളവയുമാകുന്നു.

താൽപര്യം—സതപഗുണം സുഖസ്വരൂപവും, രജോഗുണം ദുഃഖരൂപവും തമോഗുണം വിഷാദാത്മകവുമാണ്. അതതുഗുണങ്ങൾ വർഷിക്കുമ്പോൾ അതതു സ്വരൂപവും അഭിപ്രായപ്പെട്ടതായി വരും. സതപഗുണം അറിവിനേയും രജസ്സു പ്ര

വൃത്തിയേയും തമസ്സു ബന്ധത്തേയും ഉണ്ടാക്കും. ഈ ഗുണങ്ങളിൽ ഒന്നു പ്രബലമാകുമ്പോൾ മാരകവും ക്ഷീണമാകുന്നു. അതുകൊണ്ടു ഇവ അന്യാന്യം ആക്രമിക്കുന്നവയാണ്. എന്നാൽ ഒരുഗുണം തനിച്ച് യാതൊരു കാര്യത്തേയും ഉണ്ടാക്കുന്നില്ലാത്തതിനാൽ അതുകൾക്ക് അന്യോന്യാപേക്ഷയുണ്ട്. ലോകത്തിലുള്ള എല്ലാ വസ്തുക്കളും ത്രിഗുണാത്മകങ്ങളാകയാൽ ഒന്നിനെ ഉണ്ടാക്കുന്നതു മറ്റൊന്നിനേയും അല്പമെങ്കിലും ഉണ്ടാക്കും. ഈ ഗുണങ്ങൾ ഒരു കടുബക്കാരപ്പോലെ യോജിച്ചിരിക്കുന്നവയും ആകുന്നു. ബലത്തിന്നു വ്യത്യാസമുണ്ടെങ്കിലും ഒരുമിച്ചിരിക്കില്ലെന്നില്ല. (1)

സത്വം ലഘു പ്രകാശകമിഷ്ടമുപശ്ശാദകം ചലം ച രജഃ |  
 ഗുരു വരണകമേവ തമഃ പ്രദീപവച്ചാതമതോ വൃത്തിഃ || ൧൩ ||

സത്വം	=	സത്വഗുണം
ലഘു	=	ലഘുവായിട്ടും
പ്രകാശകം	=	ജ്ഞാനശക്തിയെ ഉണ്ടാക്കുന്നതായിട്ടും
ഇഷ്ടം	=	അഭിമതമാകുന്നു
ക്ഷേമം	=	രജോഗുണം
മുപശ്ശാദകം	=	ബന്ധത്തെ ഉണ്ടാക്കുന്നതും,
ചലം ച	=	പ്രവൃത്തിചേതുമ്പും ആകുന്നു.
തമഃ	=	തമോഗുണം
ഗുരു	=	ഗുരുത്വമുള്ളതും
വരണകം	=	ജ്ഞാനശക്തിയെ മാർക്കു ന്നതുകൊണ്ടും
അതമഃ	=	കാര്യങ്ങളിൽ
വൃത്തിഃ	=	ഇതുകളുടെ വർത്തനം
പ്രദീപവൽ	=	ദീപത്തിലെ നപോലെയാണ്.

(1) ഭഗവദ്ഗീതയിൽ ഗുണത്രയവിഭാഗയോഗാദ്ധ്യായത്തിൽ വിസ്മൃതി പ്രവാണിട്ടുള്ള വിഷയങ്ങളെ ഈ കാരികയിൽ സംഗ്രഹിച്ചിരിക്കുന്നു.

താൽപര്യം—സതഗുണം ശരീരത്തിന്നു മനസ്സിന്നു ലാഘവ  
 തേയും ജ്ഞാനശക്തിയേയും ഉണ്ടാക്കുന്നു. രജോഗുണം  
 ബന്ധമേതുമുഖം എല്ലായ്പ്പോഴും പ്രവൃത്തിയെ ഉണ്ടാക്കുന്നതു  
 മാണ്. തമോഗുണം ശരീരമനസ്സുകൾക്കു ഗൌരവത്തേ  
 ഉണ്ടാക്കുകയും പ്രകാശത്തെ ഇല്ലാതാക്കുകയും ചെയ്യുന്നു.  
 അതതു ഗുണങ്ങൾ വർഷിക്കുമ്പോൾ അതാതിന്റെ ലക്ഷ  
 ണങ്ങൾ പ്രത്യക്ഷപ്പെടുന്നതാണ്. എന്നാൽ വിരുദ്ധസ്വ  
 ഭാവങ്ങളായ മൂന്നു ഗുണം യോജിച്ചിരിക്കുന്നതെങ്ങിനേയെ  
 ന്നാൽ ദീപത്തിൽ അഗ്നിയും, തൈലവും വത്തിയും യോജി  
 ച്ചിരിക്കുന്നപോലെ തന്നെ. അഗ്നി പ്രകാശാത്മകവും തൈ  
 ലം ചലിക്കുന്നതും വത്തി ഘനപദാത്മവും ആയതുകൊണ്ടു  
 മൂന്നുഗുണങ്ങളുടേയും ദൃഷ്ടാന്തങ്ങളാകുന്നു.

അവിവേക്യാദിഃ സിദ്ധഃ ത്രൈഗുണ്യാൽ തദപിപദ്യയാഭാവാൽ ।

കാരണഗുണാത്മകത്വാൽ കാർഷ്വസ്യവ്യക്തമപി സിദ്ധം ॥൧൪॥

ത്രൈഗുണ്യാൽ = ത്രിഗുണത്വം ഹേതുവായിട്ടും,

തദപിപദ്യയാഭാവാൽ = അതില്ലാത്തേടത്തു ഇല്ലാതെ കാണു  
 ന്നതിനാലും,

അവിവേക്യാദിഃ = മഹത്തത്വം മുതലായവയുടെ അവി  
 വേകം മുതലായവ

സിദ്ധഃ = സാധിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു.

കാർഷ്വസ്യ = കാർഷ്വത്തിന്ന്

കാരണഗുണാത്മകത്വാൽ = കാരണഗുണസ്വരൂപത്വം ഉള്ളതി  
 ന്നാൽ

അവ്യക്തമപി = ത്രിഗുണാത്മകമായ അവ്യക്തവും

സിദ്ധം = സിദ്ധിച്ചിരിക്കുന്നു.

താൽപര്യം—മുൻപറഞ്ഞപ്രകാരം മഹാദാദികൾ അവിവേകാദി  
 ധർമ്മമുള്ളവയാണെന്നു അനമിപ്പാൻ അതുകളുടെ ത്രിഗു  
 ണാത്മകത്വം ഹേതുവാകുന്നു. ത്രിഗുണാത്മകങ്ങളായ ഏ

ല്ലാവസ്തുക്കളും അവിവേകാദിധർമ്മമുള്ളവയും, അങ്ങിനെയല്ലാത്ത ആത്മാവു വിവേകിയും ആകയാൽ ഈ ഹേതുവിന് അനന്യവ്യാപ്തിയും വ്യതിരേകവ്യാപ്തിയും ഉണ്ട്. ഹേതു ഉള്ളദിക്കിലെല്ലാം സാദ്ധ്യമുണ്ടാവുക എന്നതു അനന്യവ്യാപ്തിയും, സാദ്ധ്യമില്ലാത്തേടത്തു ഹേതുവില്ലാതിരിക്കുക എന്നതു വ്യതിരേകവ്യാപ്തിയും ആകുന്നു. ഈ രണ്ടു വ്യാപ്തികളുമുള്ള ഹേതു സഭേതുവായിരിക്കുന്നതാണ്. മഹത്തതം അഹംകാരം, തുടങ്ങിയുള്ള വസ്തുക്കൾ നിത്യങ്ങളാണെന്നു വന്നാൽ ആത്മാവിന് ഒരുകാലത്തും മോക്ഷമില്ലെന്നു വന്നേക്കും. അതു കൊണ്ടു അതുകൾ ജന്മങ്ങളാണെന്നു സിദ്ധിക്കണം. അതു കൊണ്ടു അതുകളുടെ കാരണമായ പ്രകൃതി നിശ്ചിക്കുന്നു. പ്രകൃതിക്കു മറ്റൊരു കാരണമുണ്ടെന്നു പറയുന്നതായാൽ അനവസ്ഥാപ്രസംഗം വരുന്നതാണെന്നു മുമ്പു പാഞ്ഞിട്ടുണ്ടല്ലോ. അതിനാലും ശ്രുതിയുടെ അനുഗ്രഹമുള്ളതിനാലും പ്രകൃതി അനാദിയാണെന്നു കല്പിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. കാരണവും കാര്യവും അഭിന്നസംഭവമായതു കൊണ്ടു മഹാഭാഗികളുടെ ഹേതുവായ പ്രകൃതിയും ത്രിഗുണാത്മികയാണെന്നു വന്നുകൂടുന്നു.

ഭേദാനാം പരിമാണാൽ സമനപയാൽ ശക്തിതഃ പ്രവൃത്തേശ്ച |  
കാരണകാര്യവിഭാഗാൽ അവിഭാഗാദൈവേശപത്രപ്യസ്യ | ൧൫ |

- ഭേദാനാം = മഹാഭാഗികളുടെ
- പരിമാണാൽ = പരിച്ഛിന്നതപാദകൊണ്ടും,
- സമനപയാൽ = ഐകത്രപ്യംകൊണ്ടും,
- ശക്തിതഃ = ശക്തിയോടെ
- പ്രവൃത്തേശ്ച = പ്രവർത്തിക്കുന്നതുകൊണ്ടും,
- കാരണകാര്യവിഭാഗാൽ = കാരണത്തിൽനിന്ന് കാര്യത്തിന്റെ വിഭാഗംകൊണ്ടും,
- ഐവേശപത്രപ്യസ്യ = ത്രിലോകത്തിന്റെ

അവിഭാഗാൽ = ലയമുക്ത വസ്തുവിലായതുകൊണ്ടും  
(കാരണം അവ്യക്തം അസ്മി) = കാരണമായ പ്രകൃതി ഉണ്ടു്.

താൽപര്യം—പ്രകൃതിയുണ്ടെന്നുള്ളതിലേക്കു വേദായു യുക്തികളുണ്ടു്. മഹദാദിവസ്തുക്കൾ അനേകങ്ങളും പരിച്ഛിന്നങ്ങളുമായാൽ ഘടാദികളുപോലെ ജന്മങ്ങളാകുന്നു. അതുകൂടെ ജനകം പ്രകൃതിയാണു്. മഹദാദികൾക്കു് അവിഭവകം മുതലായ ധർമ്മങ്ങളാകാണ്ടു് സാദൃശ്യമുണ്ടാകയാൽ അതുകൾ ഒരു കാരണത്തിൽനിന്നുണ്ടായവയാണെന്നു വിചാരിപ്പാൻ ന്യായമുണ്ടു്. ആ കാരണം തന്നെ പ്രകൃതി. കാളങ്ങളെ ജനിപ്പിച്ചാണുള്ള ശക്തിയെ മഹദാദികൾക്കു കൊടുക്കുന്നതും പ്രകൃതിയുടെ വ്യാപാരമാകുന്നു. കാരണത്തിങ്കലുണ്ടായിരുന്ന കാളം മാത്രമേ വിഭാഗംകൊണ്ടു് അഭിപ്രകതമാകയുള്ളു. അതുകൊണ്ടു വ്യക്തങ്ങളായ മഹദാദികൾ അവ്യക്തപരിണാമങ്ങളാണെന്നു സിദ്ധിക്കുന്നു. പ്രലയത്തിൽ എല്ലാ വസ്തുക്കളും ഒന്നിൽ ലയിക്കുന്നുവെന്നുള്ള സിദ്ധാന്തവും പ്രകൃതിയെ സാധിപ്പാനുതകിലിക്കുന്നു.

എന്നാൽ ഏകമായിരിക്കുന്ന അവ്യക്തത്തിൽനിന്നു നാനാരൂപങ്ങളായ കാളങ്ങൾ എങ്ങിനെ ഉണ്ടാകുന്നുവെന്നുള്ള ശക്തയെ സമാധാനിക്കുന്നു:—

കാരണമസ്യവ്യക്തം പ്രവർത്തത ത്രിഗുണതഃ സമുദയാച്ച |

പരിണാമതഃ സലിലവൽ പ്രതിപ്രതിഗുണാശ്രയവഃശേഷാൽ

കാരണം = പ്രപഞ്ചമേതുവായ | മന്വഃ

അവ്യക്തം = പ്രധാനം

അസ്മി = ഉണ്ടു്.

(അതു)

ത്രിഗുണതഃ = മൂന്നുഗുണങ്ങളാകാണ്ടും,

സമുദയാൽ = അതുകൂടെ യോഗംകൊണ്ടും,

പ്രതിപ്രതിഗുണാശ്രയം

- വിശേഷാൽ = ഓരോ ഗുണങ്ങളെ ആശ്രയിക്കുന്ന തുകൊണ്ടുള്ള ഭേദംകൊണ്ടും,
- സലിലവൽ = ജലാപോലെ
- പരിണാമതഃ = പരിണമിക്കുന്നതുകൊണ്ടും
- പ്രവർത്തതഃ = പ്രവർത്തിക്കുന്നു.

താൽപര്യം—ഏകമായ പ്രധാനം തന്നെ ത്രിഗുണാത്മകമായതുകൊണ്ടു കാൽപ്പൈലക്ഷണം യുക്തമാകുന്നു. കാൽപ്പൈലക്ഷണ സാമ്യം കണ്ടുവരുന്നതു മൂന്നുഗുണങ്ങളും ഏകദേശം എല്ലാത്തിലും ഉണ്ടാകുകയാണെന്നു. എന്നാൽ ഒരുഗുണം അധികമാകുമ്പോൾ കാൽപ്പൈലക്ഷണ പ്രത്യക്ഷമായ വ്യത്യാസം ഉണ്ടായി വരുവാൻ വിരോധമില്ല. ജലം എന്ന വസ്തുതന്നെ നാളികേരത്തിലാകുമ്പോൾ മധുരമായും ചെറുനാരങ്ങയിൽ പുളിയുള്ളതായും കാണപ്പെടുന്നു. അതുപോലെ ഏതെങ്കിലും ഒരു ഗുണാധിക്യംകൊണ്ടുള്ള പരിണാമം മറ്റൊന്നിനേക്കാൾ ച്യുതസ്മയായിരിക്കുന്നതാകയാൽ പ്രകൃതിയിൽനിന്നു വിവിധപ്രപഞ്ചം ഉണ്ടാകുന്നതിന്നു യാതൊരു അസംബന്ധതയും ഇല്ല.

പുരുഷനെ സാധിക്കുന്നു:—

- സംഘാതപരാത്ഥതയാൽ ത്രിഗുണാദിവിപര്യയാദധിഷ്ഠാനാൽ ।
- പുരുഷോന്ധി ഭോക്ത്രഭാവാൽ കൈവല്യാത്ഥം പ്രവൃത്തേശ്ച ॥൨൭
- സംഘാതപരാത്ഥതയാൽ = പൃഥ്വിപ്രാദിവസ്തുക്കൾ അന്യാത്ഥമായതിനാലും,
- ത്രിഗുണാദിവിപര്യയാൽ = ത്രിഗുണകാൽപ്പൈലക്ഷണം ഒന്നുമില്ലാത്ത ഒരുവസ്തുവിന്റെ ആവശ്യകതകൊണ്ടും,
- അധിഷ്ഠാനാൽ = അധിഷ്ഠാനരൂപംകൊണ്ടും,
- ഭോക്ത്രഭാവാൽ = ഉപഭോക്താവിന്റെ അപരിഹരണീയതകൊണ്ടും,

കൈവല്യാതം പ്രവൃത്തേശ്വ = മോക്ഷാത്മമായി പ്രവർത്തിച്ചു  
കാണുന്നതുകൊണ്ടും

പുരുഷോന്മു = പുരുഷൻ ഉണ്ടെന്നു സിദ്ധിക്കുന്നു.

താൽപര്യം—പൃഥ്വിയാദികളായ അചേതനവസ്തുക്കൾ ഒരു ചേ-  
തനൻ്റെ സുഖാനുഭവത്തിനായുള്ളവയാണെന്നു സമ്മതി-  
ച്ചേ തീർ. ആ ചേതനനന്തന്നേയാണ് സാമ്യന്മാർ  
പുരുഷനെ പഠയ്ക്കുന്നത്. അതുപോലെ ത്രിഗുണകാര്യ-  
ങ്ങളിൽ ചിലവ ചിലതുകളിൽമാത്രം വർത്തിക്കുന്നതായി  
കാണുന്നു. എന്നാൽ ത്രിഗുണങ്ങൾ ഒന്നുമാല്ലാത്ത ഒരു വ-  
സ്തുതലം ഉണ്ടെന്നു വിചാരിക്കാം. അതു പുരുഷൻതന്നെ.  
പിന്നെ രഥത്തിന്നു സാരഥിപോലെ പ്രകൃതിക്കാരാധിഷ്ഠി-  
താവുണ്ടെന്നു വരുമ്പോൾ ആത്മാവു സിദ്ധിക്കുന്നു. ജഡ-  
മായിരിക്കുന്ന പ്രകൃതിയെ പ്രകാശിപ്പിക്കുന്നതും ചേതനനാ-  
യ ആത്മാവിൻ്റെ സാന്നിദ്ധ്യമാകുന്നു. ശിഷ്യന്മാർ മോ-  
ക്ഷത്തിനായി പ്രവർത്തിച്ചുകാണുന്നു. മോക്ഷം പ്രകൃതിക്കു-  
ണെന്നു വരുവാൻ ന്യായമില്ല. അതുകൊണ്ടും പുരുഷസ-  
ത്തയെ തീർമാനിക്കാം.

പുരുഷൻ പ്രതിശരീരം ഭിന്നനാണെന്നു സ്ഥാപിക്കുന്നു:—

ജന്മമരണകരണാനാം പ്രതിനിയമാദയുഗപൽപ്രവൃത്തേശ്വ |

പുരുഷബഹുതം സിദ്ധം ത്രൈഗുണ്യവിപര്യയാദൈച്ചവ | മവ്യ |

ജന്മമരണകരണാനാം = ജനനം, മരണം, ഇന്ദ്രിയങ്ങൾ  
ഇതുകളുടെ

പ്രതിനിയമാൽ = പ്രതിശരീരം വേറെയായിരിക്കുക  
കൊണ്ടും,

അയുഗപൽപ്രവൃത്തേശ്വ = സമകാലത്തിൽ ഒരേകാലത്തിൽ പ്ര-  
വൃത്തിയില്ലാത്തതുകൊണ്ടും,

ത്രൈഗുണ്യവിപര്യയാൽ = ത്രിഗുണങ്ങളുടെ വിഷമസ്ഥിതി  
കൊണ്ടും,

പുരുഷബഹുത്വം = അത്മനാനാതം  
 സിദ്ധമവ = സാധിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു.

താൽപര്യം—ജീവാത്മാവ് ഏകനാണകിൽ ഒരുവന്നു ഒരിക്കൽ മരണം, മററാരവന്നു ജനനം, ഒരുവന്നു സുഖം, മററാരവന്നു ദുഃഖം, എന്നുള്ള നിയമം ഇല്ലാതെയായി പോകും. അപ്രകാരം ഒരേകാലത്തിൽ ഓരോരുത്തൻ ഓരോ കാര്യങ്ങളിൽ പ്രവർത്തിക്കുന്നതിനും ഉപപത്തി വരണമെങ്കിൽ ജീവദേഹം സ്വീകരിക്കണം. ഒരുവന്നു സതപഗുണാഭിവൃദ്ധിയും മററാരവന്നു ഗുണാത്തരാഭിവൃദ്ധിയും കണ്ടുവരുന്നു. ഇതും പുരുഷദേഹത്തെ സാധിക്കുന്നു. പുരുഷദേഹം സ്വീകരിച്ചില്ലെങ്കിൽ ബന്ധമോക്ഷങ്ങളുടെ വ്യവസ്ഥയും ഇല്ലാതാകും. അതുകൊണ്ടു പുരുഷൻ പ്രതിശരീരം ഭിന്നനാകുന്നു (1).

തന്മൂല്യ വിപത്യാസാൽ സിദ്ധം സാക്ഷിതമന്യ പുരുഷന്യ |  
 കൈവല്യം മാല്യന്യം ദൃഷ്ടതമകർത്തുഭാവത്വ | 1൧൯ |

അന്യ പുരുഷന്യ = ഈ പുരുഷന്നു  
 തന്മൂല്യവിപത്യാസാൽ = മന്യപാഞ്ഞ വ്യത്യാസങ്ങളുള്ളതു കൊണ്ടു  
 സാക്ഷിതം = സാക്ഷിഭാവവും,  
 കൈവല്യം = മോക്ഷവും,  
 മാല്യന്യം = മാല്യന്മരൻ്റെ നിലയും,  
 അകർത്തുഭാവത്വ = കർത്തവ്യമില്ലായ്മയും

† (1) അതൈകതവയാദികളായ വേദാന്തികൾ അന്തഃകരണമാകുന്ന ഉപാധിയുടെ ഭേദംകൊണ്ടു സുഖദുഃഖാഭിവൈഷമ്യത്തേയും, ബന്ധ മാക്ഷവ്യവസ്ഥയേയും ഉപപാദിക്കുന്നു. ഒരേ സാധനത്തിൻ്റെ പ്രതിഫലത്തിന്നു് ഉപാധികളുടെ വ്യത്യാസംകൊണ്ടു ഭേദംകണ്ടുവാറുണ്ടു്. അതുകൊണ്ടു ഏകതവയാദികളുടെ മതവായുക്തിയെ അനുസരിക്കുന്നുണ്ടു്. ഉപനിഷത്തുകളുടെ അന്തർദ്വയം എന്നൊരു മെച്ചംകൂടി ഏകതവയാദികൾക്കുണ്ടു്.



സിദ്ധം = സിദ്ധിക്കുന്നു.

താൽപര്യം—പുരുഷൻ പ്രകൃതിയിൽനിന്നു വ്യത്യസ്തസപഭാവനാണെന്നു മുൻ പറഞ്ഞിട്ടുണ്ടല്ലോ. പുരുഷനു വേറെ ചില വ്യത്യാസങ്ങൾ കൂടിയുണ്ട്. അവ ധൈര്യം, മോക്ഷത്തിനുള്ള യോഗ്യത, ഉദാസീനഭാവം, കർത്തൃത്വമില്ലായ്മ എന്നിവയാകുന്നു. പ്രവൃത്തികളെല്ലാം പ്രകൃതിധർമ്മമാകുന്നു(1). പുരുഷൻ ഉദാസീനനായി അതുകളെ പ്രകാശിപ്പിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്നുവെന്നുള്ളു. പ്രകൃതിയുടെ സാന്നിദ്ധ്യത്താൽ പ്രകൃതിധർമ്മങ്ങളാ പുരുഷസപഭാവവും ചേർത്തിരിച്ചറിവാൻ പാടില്ലാതാകുന്നതുകൊണ്ടു “ഞാൻ ചെയ്യുന്നു” എന്നു തോന്നുന്നു. വാസ്തവത്തിൽ പുരുഷനു പ്രവൃത്തിയില്ല. പുരുഷനു രാഗം, ദേഷ്യം മുതലായവയും ഇല്ല.

തസ്യാത്തത്സായോഗാൽ അചേതനം ചേതനാവദിവ ലിംഗം ।

ഗുണകർത്തൃത്വേപി തഥാ കത്തേവ ഭവത്യുദാസീനഃ   ൨൦	
തസ്യാൽ	= അതുകൊണ്ടു
തത്സായോഗാൽ	= പുരുഷസംയോഗാഹേതുവായിട്ടു
അചേതനം	= ജഡമായ
ലിംഗം	= ബുദ്ധിതത്വം (അനുഭവരണം)
ചേതനാവദിവ	= ചേതനപേലേയും,
തഥാ	= അപ്രകാരം
ഗുണകർത്തൃത്വേപി	= കർത്തൃത്വം ബുദ്ധിതത്വത്തിന്നു
	ണെങ്കിലും
ഉദാസീനഃ	= തടസ്ഥനായ പുരുഷൻ
കത്തേവ	= കത്താവിനേപ്പോലെയും
ഭവതി	= ഭവിക്കുന്നു.

(1) “പ്രകൃതേഃ പ്രിയമാണാനി ഗുണൈഃ കർമ്മാണി സർവ്വതഃ ।  
 അഹംകാരവിമുക്യാത്ഥാ കർമ്മാഹമിതി മന്യതേ” । എന്ന ഭഗവദ്ഗീതാവക്യം  
 ആത്മാവിന്റെ അകർത്തൃത്വത്തെ പ്രതിപാദിക്കുന്നു.

താൽപര്യം—കർതൃത്വം ബുദ്ധിതത്വത്തിനും, ചൈതന്യംപുഷ്പം നാമാണെങ്കിൽ ഞാൻ ചെയ്യുന്നുവെന്നും, ഞാൻ അറിയുന്നു എന്നുമുള്ള ജ്ഞാനം എങ്ങിനെയുണ്ടാകുന്നുവെന്നും ശങ്കിക്കേണ്ട. അതുകൾക്കു അത്യന്തസാമീപ്യമുള്ളതുകൊണ്ടു അതുകളുടെ ധർമ്മങ്ങളെ വേറെ അറിവാൻ കഴിയാതാകുന്നു. ജപാകം സുമത്തിന്റെ അടുക്കൽ സ്റ്റുടികത്തേ വെച്ചാൽ സ്റ്റുടികം ചൂടുന്ന നിറമുള്ളതായി തോന്നുന്നു. അതുപോലെ ബുദ്ധിതത്വത്തിന്റെ കർതൃത്വം ആത്മാവിൽ തോന്നുന്നു. അല്ലെങ്കിൽ ആത്മാവിന്റെ ചൈതന്യം ബുദ്ധിതത്വത്തിൽ തോന്നുന്നുവെന്നും പറയാം. ഇതിൽ ആദ്യത്തെ പക്ഷം ദൃഷ്ടാന്തത്തോടു അധികം യോജിക്കുന്നുണ്ട്. ഇങ്ങിനെ ബുദ്ധിതത്വത്തിന്റെ മറ്റു ധർമ്മങ്ങളും ആത്മാവിൽ തോന്നുകയാണെന്നാണ് സാംഖ്യസിദ്ധാന്തം.

പുഷ്പസ്യ ദർശനം കൈവല്യാത്മം തഥാ പ്രധാനസ്യ പംഗവസ്യവദഭ്യോരപി സംയോഗസൂക്തം സഗ്ഗ്ഃ || ൨൧ ||

- |             |   |  |
|-------------|---|--|
| പംഗവസ്യവൽ   | = | പംഗു, അന്ധൻ എന്നവരുടെ പോലെ               |
| പുഷ്പസ്യ    | = | പുഷ്പൻ(നോയും),                           |
| പ്രധാനസ്യ   | = | പ്രധാന(ത്തിന്റെയും)                      |
| ഉഭയോരപി     | = | ഇവരണ്ടു കളുടേയും                         |
| സംയോഗ്ഃ     | = | സംയോഗം                                   |
| ദർശനം       | = | അനുഭവത്തിനായിട്ടും                       |
| കൈവല്യാത്മം | = | മോക്ഷത്തിനായിട്ടുമാകുന്നു.               |
| സഗ്ഗ്ഃ      | = | ലോകസൃഷ്ടി                                |
| തൽകൃതം      | = | പ്രകൃതിപുഷ്പസംയോഗത്തിൽ നിന്നുണ്ടാകുന്നു. |

താൽപര്യം—ഒരു കരുടനും മുടവനും ഒരുമിച്ചുകൂടിയാൽ മുടവൻ വഴികാട്ടുകയും കരുടൻ മുടവനെ എടുത്തുകൊണ്ടുപോകയും

ചെയ്യാൽ അന്യോന്യസഹായംകൊണ്ടു അവർ എന്തേണ്ട ദിക്കിലെത്തുന്നു. അതുപോലെ പ്രകൃതിപുരുഷന്മാർ അന്യോന്യസഹായംകൊണ്ടു കാര്യങ്ങളെ ഉണ്ടാക്കുന്നു. പ്രകൃതിയുടെ പ്രവൃത്തി പുരുഷന്റെ ഭോഗപവഗ്ഗങ്ങളെ ഉണ്ടാക്കുന്നു. പുരുഷൻ പ്രകൃതിയെ പ്രകാശിപ്പിക്കുന്നു. പുരുഷൻ പ്രേരകനാണെന്നും പറയാവുന്നതാണ്. പുരുഷസാന്നിദ്ധ്യം പ്രേരകമാണെന്നു താൽപര്യം സൃഷ്ടികൃമത്തെ പറയുന്നു—

പ്രകൃതമ്ഹാമംസുതോഹംകാരസുസ്താദ്ഗണശ്ച ഷോഡശകഃ |  
 തസ്താദപി ഷോഡശകാൽ പഞ്ചഭ്യഃ പഞ്ച ഭൂതാനി ||൨൨||

- പ്രകൃതഃ = പ്രകൃതിയിൽനിന്നു.
- മഹാൻ = മഹത്തതപവും,
- തതഃ = അതികൽനിന്നു
- അഹംകാരഃ = അഹംകാരവും,
- തസ്താൽ = അതിൽനിന്നു
- ഷോഡശകഃ = പതിനാറവസ്തുക്കളടങ്ങിയ
- ഗണഃ = സമൂഹവും
- തസ്താൽ ഷോഡശകാൽ = ആ ഷോഡശസമുദായത്തിലുള്ള
- പഞ്ചഭ്യഃ = അഞ്ചുകളിൽനിന്നു
- പഞ്ച ഭൂതാനി = അഞ്ചു മഹാഭൂതങ്ങളും ഉണ്ടാകുന്നു.

താൽപര്യം—ഒന്നാമതായി പ്രകൃതിയിൽനിന്നു സതപഗുണപ്രധാനമായ മഹത്തതപം ഉത്ഭവിക്കുന്നു. ഇതിനെ ബുദ്ധിതതപം എന്നും പറയാറുണ്ട്. ഇതു പ്രകാശാത്മകവും നിശ്ചയദിശക്തിയുള്ളതുമാണ്. (1) ഓരോ പുരുഷനു പ്രത്യേകം വെവ്വേറെ ബുദ്ധിതതപങ്ങൾ ഉണ്ട്. ബുദ്ധിതതപത്തിൽ

(1) “വ്യവസായാത്മികാ ബുദ്ധിഃ” എന്നു തുടങ്ങിയുള്ള ശീതാവാക്യം ഇവിടെ യോജിക്കുന്നതാണ്.

നിന്നു അഹംകാരം ഉണ്ടാകുന്നു. അതിൽനിന്നു അഞ്ചു ജ്ഞാനേന്ദ്രിയങ്ങളും അഞ്ചു കർമ്മേന്ദ്രിയങ്ങളും, ശബ്ദതന്മാത്രം, സ്പർശതന്മാത്രം, രൂപതന്മാത്രം, രസതന്മാത്രം, ഗന്ധതന്മാത്രം എന്നു അഞ്ചു തന്മാത്രങ്ങളും മനസ്സും കൂടി പതിനാറു തത്വങ്ങൾ ആവിർഭവിക്കുന്നു. ശബ്ദതന്മാത്രത്തിൽനിന്നു ആകാശവും, സ്പർശതന്മാത്രത്തിൽനിന്നു വായുവും, രൂപതന്മാത്രത്തിൽനിന്നു തേജസ്സും, രസതന്മാത്രത്തിൽനിന്നു ജലവും, ഗന്ധതന്മാത്രത്തിൽനിന്നു പൃഥ്വിയും ഉണ്ടായിവരുന്നു. അതതു തന്മാത്രങ്ങളിൽ നിന്നുണ്ടായിട്ടുള്ളതുകൊണ്ടു അതതുഭൂതങ്ങൾ അതതുഗുണപ്രധാനങ്ങളായി കാണപ്പെടുന്നു. (1)

അച്യുവസായോ ബുദ്ധിർലബ്ധോ ജ്ഞാനം വിരാഗ ഐശര്യം |  
സാത്വികമേതദ്ഭൂപം താമസമേതദിപച്യസ്യമ് ||൨൩||

- ബുദ്ധിഃ = ബുദ്ധിപരിണാമമായ
- അച്യുവസായഃ = നിശ്ചയവും,
- ധർമ്മഃ = യോഗാഭ്യാസാദികളെക്കൊണ്ടുണ്ടാകുന്ന പുണ്യവും,

(1) “വിയദേകഗുണം പ്രോക്തം ചൈവ ഗുണൗ മാതരിശ്ചനഃ | ത്രയസ്സുഷ്ടി, ചതാഃ സഖിലൈ, പഞ്ച ഭൂമിഗാഃ” എന്ന പ്രമാണകൊണ്ടു ആകാശത്തിന്നു ശബ്ദവും, വായുവിന്നു സ്പർശം എന്നീ രണ്ടും, തേജസ്സിന്നു ശബ്ദം, സ്പർശം, രൂപം എന്നീ മൂന്നും, ജലത്തിന്നു ശബ്ദം, സ്പർശം, രൂപം രസം എന്നീ നാലും പൃഥ്വിയിക്കു ശബ്ദം, സ്പർശം, രൂപം, രസം, ഗന്ധം എന്നീ അഞ്ചു ഗുണങ്ങളാണെന്നു പ്രതിപാദിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. എങ്കിലും ഓരോ ഭൂതങ്ങൾക്കു പ്രധാനഗുണം ഓരോന്നാമാത്രമാണ്. അതതു കളുടെ ഗുണങ്ങളിൽ ഒട്ടുവിൽ പറഞ്ഞവ അവയുടെ പ്രധാനഗുണങ്ങളാകുന്നു. ഇങ്ങിനെ ഗുണങ്ങളുടെ മിശ്രിതാവസ്ഥ ഉപവാദിപ്പാനായി ശാസ്ത്രങ്ങളിൽ പഞ്ചീകരണം സ്വീകരിച്ചിരിക്കുന്നു. ഓരോ ഭൂതങ്ങളും രണ്ടായി പിരിയുന്നു. അതിൽ ഒരു അർദ്ധം നൂലായിപിരിഞ്ഞു മററുള്ള ഭൂതങ്ങളിൽ ചേരുന്നു. ഇതാണു പഞ്ചീകരണത്തിന്റെ മുഖ്യമായ വിവരണം.

ജ്ഞാനം	=	ആത്മപ്രകാശവും
വിരാഗഃ	=	വൈരാഗ്യവും
ഐശ്വര്യം	=	ഏകദേശമായ ഐശ്വര്യവും
ഏതൽ	=	ഇതെല്ലാം
സാത്വികം	=	സത്വഗുണംകൊണ്ടുണ്ടാകുന്ന
രൂപം	=	ലക്ഷണമാകുന്നു.
ഏതദപി വയ്സ്യം	=	ഇതുകൾക്കു വിപരീതമായുള്ളതു
താമസം	=	തമോലക്ഷണവുമാകുന്നു.

താൽപര്യം—ഇന്നതു എന്നാൽ ചെയ്യപ്പെടേണ്ടതാണെന്നുള്ള നിശ്ചയം ബുദ്ധിയുടെ പരിണാമമാകുന്നു. അതു കൊണ്ടു അതിനെ ബുദ്ധിയെന്നു കാരകയിൽ അദ്ദേഹമായി നിദ്ദേശിച്ചിരിക്കുന്നു. ഈ നിശ്ചയം സത്വഗുണത്തിന്റെ ലക്ഷണമാകുന്നു. തമോഗുണശാലികൾ എല്ലാ കാഴ്ചത്തിലും സംശയിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കാ. ഭഗവാൻ ഗീതയിൽ “സംശയാത്മാവിനശൃതി” എന്നു പറഞ്ഞിട്ടുള്ളതു ഇ ചരമപ്പാഠിയാകുന്നു. അതുപോലെ സല്ലഭങ്ങളുള്ള കൊണ്ടു, യോഗാഭ്യാസംകൊണ്ടുണ്ടാകുന്ന പുണ്യം സാത്വികലക്ഷണമാകുന്നു. സാത്വികന്മാർക്കു അതുകളിൽ പ്രവൃത്തിയുണ്ടാകയുള്ളു. ആത്മപ്രകാശവും സത്വഗുണത്തിന്റെ അഭിവൃദ്ധിയിൽമാത്രം ഉണ്ടാകുന്നതാണ്. ആത്മജ്ഞാനമില്ലാതെ ശരീരാത്മബുദ്ധികൊണ്ടു ദുഃഖിക്കുന്നതിന്നെല്ലാം കാരണം തമോഗുണമാണു്. വൈരാഗ്യം നാലുവിധത്തിലുണ്ടു്. യതമാനം, വൃതിരേകം, ഏകന്ത്രിയാ, വശീകാരം എന്നിവ വൈരാഗ്യത്തിന്റെ അവാന്തരഭേദങ്ങളാകുന്നു. രാഗാദികളെ പചിപ്പിച്ചാനായുള്ള ആരംഭത്തിന്നു യതമാനമെന്നും, അഭ്യാസബലംകൊണ്ടു ദോഷങ്ങളെ ശമിപ്പിക്കുന്നതിന്നു വൃതിരേകമെന്നും, ദോഷങ്ങൾ പചിച്ചുകഴി മുന്യാൾ മനസ്സിൽമാത്രം കിടക്കുന്ന ഉൽകണ്ഠക്കു ഏകന്ത്രിയമെ

ന്നും, എല്ലാവിധങ്ങളിലും അഭിലാഷമില്ലാതായി ഉൽകൃഷ്ടി നശിക്കുന്നതിന്നു വശികാരമെന്നും പേർ പറയുന്നു. നാലുവിധത്തിലുള്ള വൈരാഗ്യവും സതപലക്ഷണമാകുന്നു. അണിമ, മഹിമ തുടങ്ങിയുള്ള അഷ്ടൈശ്വര്യങ്ങളും സതപഗുണത്തിന്റെ സന്താനമാകുന്നു. മുൻപാഞ്ഞവയുടെ വിപരീതങ്ങളായ അധർമ്മം, അജ്ഞാനം, അചൈരാഗ്യം, അനൈശ്വര്യം എന്നിവ തരമോലക്ഷണങ്ങളുമാണ്.

അഭിമാനോഹംകാരസ്മൃതാൽ ദ്രവിധിഃ പ്രവർത്തതേ സഗ്ഗ്ഃ |

ഐന്ദ്രിയ ഏകാദേശകസ്മന്മാത്രാപഞ്ചകവൈവ || ൧൪ ||

- |                   |   |                                      |
|-------------------|---|--------------------------------------|
| അഹംകാരം           | = | അഹംകാരമെന്നതു                        |
| അഭിമാനം           | = | അഭിമാനംതന്നെ                         |
| തസ്മാൽ ഏവ         | = | അതികൽനെന്നതന്നെ                      |
| ഐന്ദ്രിയം         | = | ഇന്ദ്രിയജാതീയമായ                     |
| ഏകാദേശകം          | = | പതിനൊന്നുകൂടിയസമൂഹവും                |
| തന്മാത്രാപഞ്ചകഞ്ച | = | അഞ്ചു തന്മാത്രകൾ കൂടിയ സമൂഹമാകുന്നു. |
| *                 |   |                                      |
| സഗ്ഗ്ഃ            | = | പ്രവഞ്ചം                             |
| പ്രവർത്തതേ        | = | ഉണ്ടാകുന്നു.                         |

താൽപര്യം—ഞാൻ ചെയ്യുന്നു എന്നു തോന്നിക്കുന്ന അഭിമാനത്തെ ശാസ്ത്രത്തിൽ അഹംകാരമെന്നു പറയുന്നു. ഈ അഹംകാരം പുരുഷനു പ്രകൃതിയോടു അഭേദത്തെ തോന്നിക്കുന്നു. ഈ അഹംകാരംകൊണ്ടാണു ചക്ഷുരാദിജ്ഞാനേന്ദ്രിയങ്ങളും കർമ്മേന്ദ്രിയങ്ങളും മനസ്സും കൂടിയ പതിനൊന്നുകൂടിയ സമൂഹവും, ശബ്ദാദിതന്മാത്രങ്ങളുമുണ്ടാകുന്നതു.

സാതപിക ഏകാദേശകഃ പ്രവർത്തതേ വൈകൃതാദഹംകാരാൽ |

ഭൂതാദേസ്മന്മാത്രഃ സതാമസസൈസുജസാദേവം || ൧൫ ||

- |          |   |                 |
|----------|---|-----------------|
| സാതപികഃ  | = | സതപഗുണപ്രധാനമായ |
| ഏകാദേശകഃ | = | പതിനൊന്നുകൂട്ടം |

വൈകൃതം	=	വൈകൃതമെന്നു പേരുള്ളിടയ്ക്കു
അഹംകാരം	=	അഹംകാരത്തിൽനിന്നു
പ്രപഞ്ചം	=	ഉണ്ടാകുന്നു.
തന്മാത്രം	=	തന്മാത്രാസമൂഹം
ഭൂതാദി	=	ഭൂതാദിയായ അഹംകാരത്തിൽനിന്നുണ്ടാകുന്നു.
(യതഃ)	=	(യാതൊന്നു ഹേതുവായിട്ടു)
സഃ	=	തന്മാത്രാസമൂഹം
താമസഃ	=	തമോഗുണപ്രധാനമാകുന്നു.
കൈജസാൽ	=	രജോഗുണം ഹേതുവായിട്ടു
ഉഭയം	=	രണ്ടുഗുണങ്ങളുംപ്രവർത്തിക്കുന്നു.

താൽപര്യം—എകാദശഗ്രന്ഥങ്ങൾ പ്രകാശസ്വഭാവവും പല പല രൂപങ്ങളിലൂടെയുണ്ടാകുന്ന സതഗുണപ്രധാനങ്ങളാകുന്നു. അതു കളുടെ ഉൽപാദകമായ അഹംകാരവും സതഗുണപ്രധാനമാത്രം. അതിനെ സംബന്ധിച്ച് വൈകൃതം എന്ന ശബ്ദംകൊണ്ടു വ്യവഹരിക്കുന്നു. തന്മാത്രങ്ങളും ജഡങ്ങളാകയാൽ അവ തമോഗുണപ്രധാനങ്ങളാകുന്നു. അതുകളുടെ ഉൽപത്തിയും തമോഗുണാധികമായ അഹംകാരത്തിൽനിന്നുതന്നെ. ഇങ്ങനെ സതഗുണത്തിനേയും, തമോഗുണത്തിനേയും വ്യാപാരംകൊണ്ടുമാത്രം പ്രപഞ്ചമുണ്ടാകുന്നതായാൽ രജോഗുണത്തിന്റെ ആവശ്യംഎന്താണെന്നുള്ള ശങ്കയെ പരിഹരിക്കുന്നതിന്നായി “കൈജസാദഭയം” എന്നു പറഞ്ഞിരിക്കുന്നു. സതഗുണപ്രകാശാത്മകവും തമോഗുണ ആവരണാത്മകവുമാണ്. അതുകൾക്കു പ്രവൃത്തിശക്തിയുണ്ടാകുന്നതു രജോഗുണത്തിന്റെ സഹായംകൊണ്ടാകയാൽ രജോഗുണവും ഉപയുക്തമാകുന്നു.

ബുദ്ധീന്ദ്രിയാണി ചക്ഷുഃശ്രോത്രഘ്രോണരസനതപഗാച്യാനി  
 വാക്പാണിപാദപായുപസ്ഥാച്യകമ്മേന്ദ്രിയാണ്യഹഃ രസഃ  
 ചക്ഷുഃശ്രോത്രഘ്രോണ-

രസനതപഗാച്യാനി = ചക്ഷുസ്സീ, ശ്രോത്രം, ഘ്രോണം,  
 ജിഹ്വ, തപക് എന്നവയെ

ബുദ്ധീന്ദ്രിയാണി = ബുദ്ധീന്ദ്രിയങ്ങളെന്നും,  
 വാക്പാണിപാദപായു-

പസ്ഥാച്യകമ്മേന്ദ്രിയാണി = വാക്, പാണി, പാദം, പായു, ഉ  
 പസ്ഥംഎന്ന കമ്മേന്ദ്രിയങ്ങളേയും,

ആഹഃ = സാംഖ്യാചാര്യന്മാർ പറയുന്നു.

താൽപര്യം—പതിനൊന്ന് ഇന്ദ്രിയങ്ങളെന്നു പാഞ്ഞിട്ടുള്ളതിൽ  
 പത്തൊന്നും ബഹിരിന്ദ്രിയങ്ങളും, മനസ്സു അന്തരിന്ദ്രിയവും  
 ആകുന്നു. ബഹിരിന്ദ്രിയങ്ങൾതന്നെ ജ്ഞാനേന്ദ്രിയങ്ങളെ  
 ന്നും, കമ്മേന്ദ്രിയങ്ങളെന്നു വിഭാഗിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. അ  
 റിവിനെ ഉണ്ടാക്കുന്ന ഇന്ദ്രിയങ്ങൾ ജ്ഞാനേന്ദ്രിയങ്ങളും  
 പ്രവൃത്തിചെയ്യുന്നവ കമ്മേന്ദ്രിയങ്ങളുമാണു. ചക്ഷുസ്സീ,  
 ശ്രോത്രം, ഘ്രോണം, രസനം, തപക് എന്നവ ജ്ഞാനേന്ദ്രി  
 യങ്ങളെന്നു പറയാപ്പെടുന്നു. കാരണം അവ ഓരോ വിഷ  
 യങ്ങളുടെ ജ്ഞാനത്തെ ഉണ്ടാക്കുന്നു. ചക്ഷുസ്സീനു പാ  
 യുന്നതു രൂപത്തെ ഗ്രഹിക്കുന്ന ശക്തിയാണു. ശ്രോ  
 ത്രം ശബ്ദത്തെയും ഘ്രോണം ഗന്ധത്തെയും രസനം രസ  
 ത്തെയും തപക് സ്पर्ശത്തെയും ഗ്രഹിക്കുന്നു. തപക്, ച  
 ക്ഷുസ്സീ ഇതുകൾക്കുമാത്രമേ ദ്രവ്യഗ്രഹണശക്തിയുള്ളൂ.  
 മാറുള്ളവ കേവലം ഗുണങ്ങളെ ഗ്രഹിക്കുന്നവയാണ്.  
 മേൽവിവരിച്ച പ്രകാരം സാസാരിപ്പാനുള്ള ശക്തി വാഗി  
 ന്ദ്രിയമാണെന്നും മാറാ ഉപാദിച്ചുകൊൾക.

ഉഭയാത്മകമത്ര മനഃ സംകല്പകമിന്ദ്രിയം ച സാധർമ്മ്യം |  
 ഗുണപരിണാമവിശേഷാൽ നാനാത്വം ബാഹ്യഭേദാത് || ൨൭ ||



- അത്ര = ഇന്ദ്രിയങ്ങളിൽ വെച്ചു
- മനഃ = മനസ്സ്
- ഉഭയാത്മകം = രണ്ടു സ്വരൂപവുമുള്ളതാകുന്നു.
- സാക്ഷ്യകാ = സംക്ഷേപശക്തിയുള്ളതാകുന്നു.
- സാധർമ്മ്യം = സാമാന്യവർമ്മം കേതുവാച്ചിട്ടു
- ഇന്ദ്രിയം ച = ഇന്ദ്രിയവുമാകുന്നു.
- ഗുണപരിണാമവിശേഷാൽ = ഗുണങ്ങളുടെ പരിണാമത്തിലുള്ള
- ഭേദം = ഭേദംകൊണ്ടു
- അനന്തരം = അന്വേകതപം ഭവിക്കുന്നു.

ബാഹ്യഭേദം - ബാഹ്യഭേദങ്ങളും അപ്രകാരംതന്നെ

അൽപം—എപ്പോഴും ഇന്ദ്രിയങ്ങൾക്കും അധിഷ്ഠാനമായിരിക്കുന്ന മനസ്സിനെ ജ്ഞാനേന്ദ്രിയമെന്നും, ക്ഷേമന്ദ്രിയമെന്നും പറയാം. ഓരോ പദാർത്ഥങ്ങളെ വേർതിരിച്ചറിയുന്നതു മനസ്സാകുന്നു. സക്ഷേപശക്തിയും മനസ്സിന്റെ ധർമ്മമാണ്. സാക്ഷ്യം എന്നു പറയുന്നതു ഇന്നതു ഇന്നപ്രകാരം ചെയ്യേണമെന്നുള്ള വിചാരമാകുന്നു. കാമാദികളും മനസ്സിന്റെ വൃത്തികളിൽ ഉൾപ്പെടും. മാറുള്ള ഇന്ദ്രിയങ്ങളോടു സാധർമ്മ്യം—അതായത് സത്യാഗുണപ്രധാനമായ അഹംകാരത്തിൽ നിന്ന് ഉൽപത്തി—ഉള്ളതുകൊണ്ടു അതു ഇന്ദ്രിയവുമാകുന്നു. എന്നാൽ ഏകവിധമായ അഹംകാരത്തിൽനിന്ന് അനേകപ്രകാരങ്ങളായ ഇന്ദ്രിയങ്ങൾ എങ്ങിനെ ഉണ്ടാകും എന്നുള്ള ശങ്ക ഉണ്ടാകാതെ. അതു സത്യാഗുണസ്സു, തമസ്സു ഇതുകളുടെ പരിണാമത്തിലും സംയോഗത്തിലുമുള്ള വ്യത്യാസംകൊണ്ടുണ്ടാകുന്നു. ബാഹ്യങ്ങളായ മാറവസ്തുക്കളുടെ ഭേദങ്ങളും ഗുണപരിണാമവിശേഷത്താലുണ്ടായവ തന്നെ.

രൂപാദിഷു പഞ്ചാനാമാലോചനമാത്രമിത്യന്തേ വൃത്തിഃ ।  
 വചനാദാനവിഹരണോത്സാഹനന്ദായ പഞ്ചാനാം ॥൨൮॥

- പഞ്ചാനാം = അഞ്ചു ജന്മാഃ ന്ത്രിയങ്ങൾക്കു
- രൂപാദിഷു = രൂപാദിവിഷയങ്ങളിൽ
- ആലോചനമാത്രം = അറിയുക എന്നതുമാത്രം
- വൃത്തിഃ = വ്യാപാരമായിട്ട്
- ഇത്യന്തേ = ഇച്ഛിക്കപ്പെടുന്നു.
- പഞ്ചാനാം = അഞ്ചു കർമ്മന്ത്രിയങ്ങൾക്ക്
- വചനാദാനവിഹരണോത്സാഹനന്ദായ = ക്രമമായി, വചനം, ആദാനം, വിഹരണം, ഉത്സാഹം, ആനന്ദം എന്നവയും വൃത്തികളാകുന്നു.

അർത്ഥം—ചക്ഷുരാദികളായ ജ്ഞാനേന്ദ്രിയങ്ങളുടെ വ്യാപാരരൂപാദികളായ വിഷയങ്ങളെ ഗ്രഹിക്കുകമാത്രമാകുന്നു. ചക്ഷുസ്സു രൂപത്തിനേയും, ശ്രോത്രം ശബ്ദത്തേയും, ജിഹ്വ രസത്തേയും, ഘ്രാണം ഗന്ധത്തേയും, തപക് സ്पर्ശത്തേയും ഗ്രഹിക്കുന്നു. വാക്, പാണി, പാദം, പായു, ഉപസൗ എന്ന കർമ്മന്ത്രിയങ്ങൾ ക്രമമായി പറയുക, ഏടുക്കുക, നടക്കുക, ഉത്സർജ്ജനം ചെയ്യുക, രമിക്കുക എന്ന പ്രവൃത്തികളെ ചെയ്യുന്നു. അതുകൊണ്ടു അതുകൾക്കു 'കർമ്മന്ത്രിയം' എന്നു പേരുണ്ടായി.

സ്വാലക്ഷണ്യം വൃത്തിസ്രയസ്യ സൈഷാ ഭവത്യസാമാന്യാ ।  
 സാമാന്യകരണവൃത്തിഃ പ്രാണാദ്യാ വായവഃ പഞ്ച ॥൨൯॥

- സ്രയസ്യ = മഹദ്ദഹാകാരമെന്നു കൾക്കു
- സ്വാലക്ഷണ്യം = അതുകളുടെ ലക്ഷണം
- വൃത്തിഃ = വ്യാപാരമാകുന്നു,
- സൈഷാ = ഈ വൃത്തി
- അസാമാന്യാ = അസാധാരണിയായി

- ഭവതി = ഭവിക്കുന്നു.
- പ്രാണാദ്യഃ = പ്രാണൻ തുടങ്ങിയുള്ള
- പഞ്ച വായുഃ = അഞ്ചു വായുക്കൾ
- സാമാന്യകരണവൃത്തിഃ = കരണങ്ങളുടെ സാമാന്യവൃത്തിയാകുന്നു.

കാൽപർവ്വം—മഹൽ, അഹംകാരം, മനസ്സ് ഇതുകൾക്ക് അതുകൂടെ ലക്ഷണാതന്ന വ്യാപാരമാകുന്നു. മഹത്തത്വം അദ്ധ്യവസായാത്മകവും, അഹംകാരം അഭിമാനാത്മകവും, മനസ്സ് സാകല്യാത്മകവുമാണെന്നു പറഞ്ഞിട്ടുണ്ടല്ലോ. അതുകൊണ്ടു മഹത്തത്വത്തിന് അദ്ധ്യവസായവും, അഹംകാരത്തിന് അഭിമാനവും, മനസ്സിനു സാകല്യവും വ്യാപാരമാണെന്നു കിട്ടുന്നു. ഈ വ്യാപാരങ്ങൾ മഹദാദികൾക്കു അസാധാരണമായിട്ടുള്ളതാകുന്നു. ഈ വ്യാപാരങ്ങൾക്കു രൂപാദികളെല്ലാം വിഷയങ്ങളാകുന്നു. പ്രാണൻ, അഹംകാരൻ, വ്യാനൻ, ഉദാനൻ, സമാനൻ എന്നീ വായുക്കൾ സാമാന്യമായി എല്ലാ കരണങ്ങളുടേയും വ്യാപാരമാകുന്നു. കരണങ്ങൾക്കു പൊതുവിലുള്ള വ്യാപാരമെന്നർത്ഥം. പ്രാണൻ്റെ സ്ഥാനം ഹൃദയവും, അഹംകാരൻ്റെ സ്ഥാനം ഗുരവും, വ്യാനൻ്റെ സ്ഥാനം സർ്വാംഗങ്ങളും, ഉദാനൻ്റെ സ്ഥാനം കണ്ഠവും, സമാനൻ്റെ സ്ഥാനം നാഭീദേശവുമാകുന്നു. (1)

ജഗപച്ചതുഷ്ടയസ്യ ഹി വൃത്തിഃ ക്രമശശ്ച തസ്യനിദ്രിഷ്ട്യാ ദൃഷ്ടേ തഥാപ്യദൃഷ്ടേ ത്രയസ്യ തൽപുർവ്വീകാ വൃത്തിഃ | ൨൦ | ദൃഷ്ടേ ഹി = പ്രത്യക്ഷവിഷയത്തിലാവട്ടെ തസ്യ ചതുഷ്ടയസ്യ = ആ നാലുണ്ണത്തിന്

(1) “ഏദി പ്രാണോ ഗുരോനന്ദഃ സമാനോ നാഭിസംസ്ഥിതഃ, ഉദാനഃ കണ്ഠദേശസ്ഥോ വ്യാനഃ സർ്വ്വശരീരഃ” എന്ന അനുസിന്ധവചനം ഇതിലേക്കു പ്രമാണമാകുന്നു.

- യുഗപൽ = ഏകകാലത്തിലും
- ക്രമശയ = ക്രമേണ യഃ
- വൃത്തിഃ = വ്യാപാരം
- നിർദ്ദിഷ്ട്യാ = ശാസ്ത്രകാരന്മാരാൽ പറയപ്പെടുന്നു
- തഥാ = അപ്രകാരം
- അദൃശ്യേപി = അപ്രത്യക്ഷവിഷയത്തിലും
- ക്രമസ്യ = മൂന്നുസ്ഥിതികളിൽ
- തൽപൃച്ഛികാ = നാലാമത്തേതിനെ മുന്നിട്ടുകൊണ്ടുള്ള
- വൃത്തിഃ = വ്യാപാരമുണ്ടാകുന്നു.

അൽപവും—പ്രത്യക്ഷങ്ങളായ വിഷയങ്ങളിൽ ബാഹ്യേന്ദ്രിയങ്ങൾ, മനത്തലം, അഹംകാരം, മനസ്സു എന്നിവനാലും ചിലപ്പോൾ ഏകകാലത്തിലായും, ചിലപ്പോൾ ക്രമേണയും പ്രവർത്തിക്കുന്നു. വിദ്യുൽ, വ്യാപ്രം മുതലായവയ്ക്കു കാണുന്നതും ഭയപ്പെടുന്നതുമെല്ലാം ക്ഷണമാത്രത്തിൽ കഴിയുന്നതുകൊണ്ടു ആ വക സംഭവങ്ങളിൽ ബാഹ്യേന്ദ്രിയങ്ങളുടേയും മനസ്സുമുതലായവയുടേയും വ്യാപാരം ഏകകാലത്തിലാകുന്നു. സാധാരണയായി ബാഹ്യേന്ദ്രിയവ്യാപാരത്തിന്നുശേഷം അന്തരിന്ദ്രിയവ്യാപാരമുണ്ടാകുന്നുവെന്നുള്ളതു എല്ലാവർക്കും അനുഭവമായിട്ടുള്ളതാണ്ല്ലോ. അന്മാനം ശബ്ദം ഇതുകണ്ടു കൊണ്ടുണ്ടാകുന്ന ജ്ഞാനത്തിൽ ബാഹ്യേന്ദ്രിയവ്യാപാരം മുഖലം അന്തരിന്ദ്രിയവ്യാപാരം പിന്നിലായിട്ടു വരികയുള്ളൂ. അന്മാതിതിയും, ശാബ്ദവും പ്രത്യക്ഷത്തെ അപേക്ഷിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്നു. ധൂമന്തെ കാണുമ്പോൾ ധൂമന്മാനമുണ്ടാകുന്നു. ഏറന്മാകിലും ഒരു ശബ്ദത്തെ കേൾക്കുമ്പോൾ അത്മാജ്ഞാനം ജനിക്കുന്നു. അതുകൊണ്ടു അവ പ്രത്യക്ഷസാപേക്ഷങ്ങളാകയാൽ അതുകളിൽ ഒന്നാമതായി പ്രത്യക്ഷജ്ഞാനത്തിന്നുവേണ്ടി ബാഹ്യേന്ദ്രിയവ്യാപാരം ഒഴിച്ചുകൂടാതെതാകുന്നു.

സ്വാം സ്വാം പ്രതിപദ്യന്ത പരസ്സരാകൃതഘോരകാം വൃത്തിം ।  
 പുരഷാത്മം ഏവ ധേതുൻ കേനചിത് കാർഷ്വത കരണം ॥ ന. ൧ ॥

(ഇന്ദ്രിയം)	-	(ഇന്ദ്രിയങ്ങൾ)
പരസ്സരാകൃതഘോരകാം	-	അന്യോന്യം പ്രവർത്തിപ്പാനുള്ള ഒരു ക്ഷണിമിത്തമായിട്ടുള്ള
സ്വാം സ്വാം	-	അതാതിന്ദോതായ
വൃത്തിം	-	വ്യാപാരത്തെ
പ്രതിപദ്യന്ത	-	പ്രാപിക്കുന്നു.
പുരഷാത്മം ഏവ	-	പുരഷാത്മംതന്നെയാണ്
ധേതുഃ	-	പ്രവർത്തകം.
കരണം	-	ഇന്ദ്രിയഗ്രാമം
കേനചിത്	-	ഒരു കർത്താവിനാൽ
ന കാർഷ്വതേ	-	പ്രവർത്തിപ്പിക്കപ്പെടുന്നില്ല.

താൽപര്യം—ഓപ്യേന്ദ്രിയങ്ങൾക്കും അന്ദ്രിയങ്ങൾക്കും ഒരേ കാലത്തു പ്രവൃത്തി എങ്ങിനെയാകുമെന്നു സാധയിപ്പാനില്ല. അതുകരണങ്ങൾ അതുകളുടെ പ്രവൃത്തിയെന്ന ടത്തുവാൻ ഏർപ്പാഴും ഒരങ്ങിയിരിക്കുന്നതിനാൽ മറ്റൊന്നിന്ദ്രിയം പ്രവർത്തിക്കുമ്പോൾ പ്രവൃത്തികളുള്ളവെന്ന നിയമമില്ല. അതുകൊണ്ടു യേശുപദ്യത്തിന്നു വിശദമായില്ല. ഇന്ദ്രിയങ്ങളുടെ പ്രവൃത്തിയിൽ കാരണം പുരഷാത്മംതന്നെയാണ്. പുരഷാത്മത്തിൽ ഇച്ഛയുള്ള പുരഷാത്മം സന്നിധാനം അതുകളെ പ്രവർത്തിപ്പിക്കുന്നു. അതല്ലാതെ പ്രവർത്തകനായ ഒരു കർത്താവില്ല. അതുകളുടെ പ്രവൃത്തി സ്വതന്ത്രവ ഉണ്ടാവുന്നതാണ് (1)

(1) ഇന്ദ്രിയഗ്രാമത്തേയും മറ്റും പ്രവർത്തിപ്പിക്കുന്നതു ഈശ്വരനാണെന്നുള്ള സിദ്ധാന്തം സാംഖ്യന്മാർക്കു സമ്മതമല്ല. ജീവനെമാത്രമേ സാംഖ്യന്മാർ സ്വീകരിച്ചിട്ടുള്ളൂ. സൃഷ്ടികർത്താവായ ഈശ്വരനെ സ്വീകരിച്ചിട്ടില്ല.

കരണം ത്രയോദശവിധം തദാഹരണധാരണപ്രകാശകരം |

കാൽം ച തന്യ ദശധാഹാൽം ധാൽം പ്രകാശ്യ ച ||൩൨||

- കരണം = കരണങ്ങൾ
- ത്രയോദശവിധം = പതിമൂന്നായിഭാഗിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു.
- തൽ = അതു
- ആഹരണധാരണപ്രകാശകരം = ആഹരണം, ധാരണം, പ്രകാശനം എന്ന വ്യാപാരങ്ങളെ ചെയ്യുന്നതാകുന്നു.
- തന്യ = ആ കരണത്രയോദശകത്തിന്റെ
- കാൽം = വിഷയമായ
- ആഹാൽം, ധാൽം =
- പ്രകാശ്യം ച = ആഹാൽം, ധാൽം, പ്രകാശ്യം എന്നിവയും
- ദശധാ = പത്തുവിധത്തിൽ ഭവിക്കുന്നു.

താൽപൽം—പത്തിനൂറ്റങ്ങൾ, മനസ്സീ, അഹംകാരം, മഹത്തതം എന്നിവയെ കരണങ്ങളെന്നു പറയുന്നു. അതുകളിൽ കമ്മേന്ദ്രിയങ്ങൾക്കു് ആഹരണവും, മഹദഹംകാരമനസ്സുകൾക്കു ധാരണവും, ജ്ഞാനേന്ദ്രിയപഞ്ചകത്തിന്നു പ്രകാശനവും വ്യാപാരങ്ങളാകുന്നു. ആഹരിക്കപ്പെടുന്ന വിഷയം ആഹാൽമെന്നും, ധരിക്കപ്പെടുന്നതു ധാൽമെന്നും, പ്രകാശിപ്പിക്കപ്പെടുന്നതു പ്രകാശ്യമെന്നും പറയപ്പെടുന്നു. അഞ്ചു കമ്മേന്ദ്രിയങ്ങളുടെ ആഹാൽങ്ങൾ ദിവ്യം, ദിവ്യമല്ലാത്തതു എന്നുള്ള ഭേദംകൊണ്ടു പത്തുവിധത്തിലാകുന്നു. ധാൽമായ ശരീരം മുതലായതും അതിന്റെ ഉപാദാനമായ പഞ്ചഭൂതവസ്തുത്തിന്റെ ദിവ്യത്വംദിവ്യത്വംകൊണ്ടു ദശവിധമായി ഭവിക്കുന്നു. പ്രകാശ്യമായ രൂപാദിപഞ്ചകവും ദിവ്യം അദിവ്യം എന്ന ഭേദത്താൽ പത്തായി തീരുന്നു.

അന്തരീകരണം ത്രിവിധം ഭഗവദ് വാഹ്യം ത്രയസ്ത്ര വിഷയാഹ്വം ।  
സാംപ്രതകാലം വാഹ്യം ത്രികാലമാദ്യന്തരം കരണം ॥൩൩॥

അന്തരീകരണം	=	അന്തരിന്ദ്രിയം
ത്രിവിധം	=	മൂന്നുവിധത്തിലാകുന്നു.
വാഹ്യം	=	വാഹ്യകരണം
ഭഗവദ്	=	പത്തുവിധത്തിലാകുന്നു.
		(അതു)
ത്രയസ്ത്ര	=	മൂന്നന്തരീകരണത്തിന്റെ
വിഷയാഹ്വം	=	വ്യാപാരജനകമാകുന്നു.
വാഹ്യം	=	വാഹ്യകരണം
സാംപ്രതകാലം	=	വർത്തമാനമാത്രവിഷയകമാകുന്നു.
ആദ്യന്തരം കരണം	=	അന്തരിന്ദ്രിയം
ത്രികാലം	=	മൂന്നുകാലത്തിലുള്ളവയേയും വിഷയി കരിക്കുന്നതാകുന്നു.

താൽപര്യം—മനസ്സ്, അഹംകാരം, മഹത്തത്വം എന്നിവ അന്തരീകരണങ്ങളും, ചക്ഷുരാദികളും വാഗാദികളും വാഹ്യകരണങ്ങളുമാകുന്നു. വാഹ്യകരണങ്ങൾ അന്തരീകരണത്തെ വ്യാപരിപ്പിപ്പാൻ സഹായിക്കുന്നു. വാഹ്യകരണങ്ങൾക്കു അപ്പോൾ വർത്തമാനമായ വിഷയത്തെ ഗ്രഹിക്കാനും അങ്ങിനെയുള്ള വിഷയത്തിൽ പ്രവർത്തിപ്പാനും മാത്രമേ ശക്തിയുള്ളൂ. എന്നാൽ അന്തരീകരണങ്ങൾ ഭൂതദേവിയുപേർത്തമാനകാലങ്ങളിലുള്ള വിഷയങ്ങളെ സംകല്പിക്കയും, നിശ്ചയിക്കയും മാറം ചെയ്യാൻ ശക്തിയോടുകൂടിയവയാണ്. അതുകൾക്ക് പ്രത്യക്ഷത്തിൽനിന്നു അപ്രത്യക്ഷത്തെ ഉപദിപ്പാനും കഴിയുന്നതാണ്.

ബുദ്ധീന്ദ്രിയാണി തേഷാം പഞ്ച വിശേഷാവിശേഷവിഷയാണി ।  
വാദേവതി ശബ്ദവിഷയാ ശേഷാണി തു പഞ്ചവിഷയാണി ॥൩൪॥  
തേഷാം = ഭഗവദ്വിഷയങ്ങളിൽവെച്ചു്

- പഞ്ച ബുദ്ധീന്ദ്രിയാണി = അഞ്ചു ജ്ഞാനേന്ദ്രിയങ്ങൾ  
 വിശേഷാവിശേഷവിഷ-  
 യാണി \* = പ്രത്യക്ഷവും അപ്രത്യക്ഷവുമായ വി-  
 ഷയത്തോടു കൂടിയവയാകുന്നു.  
 വാക് = വാഗിന്ദ്രിയം  
 ശബ്ദവിഷയാ = ശബ്ദമാകുന്ന വിഷയത്തോടു കൂടി-  
 യതായി  
 ഭവതി = ഭവിക്കുന്നു.  
 ശേഷാണി തു = മറ്റുള്ളവയാകട്ടെ  
 പഞ്ചവിഷയാണി = അഞ്ചുവിഷയങ്ങളോടു കൂടിയവ-  
 യാകുന്നു.

താൽപര്യം—ബുദ്ധീന്ദ്രിയങ്ങൾ അഞ്ചും പ്രത്യക്ഷങ്ങളും അപ്രത്യ-  
 ക്ഷങ്ങളുമായ രൂപാദികളെ ഗ്രഹിക്കുന്നു. യോഗികളുടെ ഇ-  
 ന്ദ്രിയങ്ങൾക്കു അപ്രത്യക്ഷവിഷയത്തെ ഗ്രഹിപ്പാൻ ശക്തി-  
 യുണ്ട്. (1) വാഗിന്ദ്രിയത്തിന്റെ വിഷയം ശബ്ദമാത്രമാ-  
 കുന്നു. മറ്റു നാലു കർമ്മേന്ദ്രിയങ്ങൾക്കു പൃഥ്വിയാദിപഞ്ച-  
 ഭൂതങ്ങളും വിഷയങ്ങളാകുന്നു.

- സാന്ദ്രകരണാ ബുദ്ധിഃ സർവ്വം വിഷയമവഗാഹതേ യസ്മാൽ |  
 തസ്മാൽ ത്രിവിധം കരണം ദ്വാരീ ദ്വാരാണി ശേഷാണി ||൩൫||  
 യസ്മാൽ = യാതൊന്നു ഹേതുവായിട്ടു  
 സാന്ദ്രകരണാ = അസാന്ദ്രകരണത്തോടുകൂടിയ  
 ബുദ്ധിഃ = ബുദ്ധിതത്വം  
 സർവ്വം വിഷയം = എല്ലാ വിഷയത്തേയും  
 അവഗാഹതേ = അറിവുണ്ടുവോ;  
 തസ്മാൽ = അതുകൊണ്ട്

(1) യോഗജഡമകൈണ്ടുണ്ടാകുന്ന പ്രത്യക്ഷാണി അഖൈകികപ്രത്യക്ഷ-  
 മെന്നു പറയുന്നു.



ത്രിവിധം കരണം	= മൂന്നു കരണം
ദോരി	= ദോരത്തോടുകൂടിയതാകുന്നു.
ശേഷാണി	= ഭേദഗ്രന്ഥങ്ങൾ
ദോരാണി	= ദോരങ്ങളാകുന്നു.

താൽപര്യം—മനസ്സ്, ബുദ്ധിതത്വം എന്നിവ സകലവിഷയങ്ങളേയും ഗ്രഹിക്കുന്നു. ബാഹ്യഗ്രന്ഥങ്ങൾ അതുകൂടെ ദോരം മാത്രമാകുന്നു. അന്തരിഗ്രന്ഥത്തിന്നു തന്നെയാണു പ്രാധാന്യം. അന്തരിഗ്രന്ഥം ഇല്ലെങ്കിൽ ബാഹ്യഗ്രന്ഥത്തിന്നു യാതൊന്നിനേയും ഗ്രഹിച്ചാൻ കഴികയില്ല. (1) അതുകൊണ്ടു അന്തഃകരണം രാജാവും മാരജ്ജവ ഭൃത്യന്മാരുമാകുന്നു.

മൃദുത പ്രദീപകല്പാഃ പരസ്സരവിലക്ഷണാ ഗുണവിശേഷാഃ ।

കൃൽസ്സാ പുരുഷസ്യാത്മാ പ്രകാശ്യ ബുദ്ധൗ പ്രയച്ഛന്തി ॥൩൩॥

പ്രദീപകല്പാഃ	= ദീപതുല്യങ്ങളായി
പരസ്സരവിലക്ഷണാഃ	= ഭിന്നസ്വഭാവങ്ങളായി
ഗുണവിശേഷാഃ	= ഗുണപരിണാമരൂപങ്ങളായിരിക്കുന്ന
ഏത	= ഇതുകൾ
പുരുഷസ്യാ	= പുരുഷന്റെ
കൃൽസ്സാ	= സമസ്യമായ
അത്മാ	= വാഷ്യത്തേയും
പ്രകാശ്യ	= പ്രകാശിപ്പിച്ചു
ബുദ്ധൗ	= ബുദ്ധിതത്വത്തിൽ
പ്രയച്ഛന്തി	= എത്തിച്ചുകൊടുക്കുന്നു.

താൽപര്യം—ഭേദഗ്രന്ഥങ്ങൾ, മനസ്സ്, അഹംകാരം എന്നിവ ഭീപത്തിന്നുതുല്യമായിരുന്നുവെന്നാണു ശബ്ദാഭിവിഷയങ്ങളെ

(1) സൂക്തപ്രകാശത്തിൽ അന്തഃകരണവ്യാപാരമില്ലാതാകുമ്പോൾ മറ്റുള്ള ഇന്ദ്രിയങ്ങളും വിഷയങ്ങളെ ഗ്രഹിക്കുന്നില്ല. സൂക്തപ്രവചനത്തിൽ അന്തഃകരണം പൂർത്ത എന്ന നാഡിയെ പ്രവേശിക്കുന്നവന്നു ചിലർ പറയുന്നു.

പ്രകാശിപ്പിച്ചു ബുദ്ധിമുട്ടിൽ കൊടുക്കുന്നു. ബുദ്ധിത  
ത്തം അതുകളെ സപീകരിച്ചു നിണ്ണയിക്കുന്നു. തീരമാ  
നിപ്പാനുള്ള ശക്തി ബുദ്ധിതത്തപത്തിന്നുമാത്രമേ ഉള്ളൂ.  
അതുകൊണ്ടു ബുദ്ധിതത്തം എല്ലാകരണങ്ങളിലുംവെച്ചു  
ശ്രേഷ്ഠമാണെന്നു വന്നുകൂടി.

സർവ്വം പ്രത്യുപഭോഗം യസ്മാൽ പുരുഷസ്യ സാധയതി ബുദ്ധിഃ |  
സൈവ ച വിശിനഷ്ടിപുനഃ പ്രധാനപുരുഷാന്തരം സൂക്ഷ്മം || ൩൭ ||

യസ്മാൽ	=	യാതൊന്നുഹേതുവായിട്ട്
ബുദ്ധിഃ	=	ബുദ്ധിതത്തം
സർവ്വം പ്രതി	=	സർവ്വവിഷയകമായിരിക്കുന്നു
ഉപഭോഗം	=	അനുഭവത്തെ
പുരുഷസ്യ	=	ആത്മാവിന്നു
സാധയതി	=	സാധിപ്പിക്കുന്നു;
(തസ്മാൽ സാപരാത്ഥം)	=	(അതുകൊണ്ടു അതും അന്യാത്ഥം തന്നെ)
പുനശ്ച	=	എന്നുതന്നെയല്ല
സാഘ്രിവ	=	അതുതന്നെ.
സൂക്ഷ്മം	=	ദുർഗ്രഹമായിരിക്കുന്ന
പ്രധാനപുരുഷാന്തരം	=	പ്രകൃതിപുരുഷഭേദത്തെ
വിശിനഷ്ടി	=	വിഷയികരിക്കുന്നു

താൽപര്യം—കരണങ്ങളിൽവെച്ചു പ്രധാനമാണെങ്കിലും ബുദ്ധി  
പുരുഷന്റെ ഉപകരണം മാത്രമാകുന്നു, അതു പുരുഷ  
ന്റെ സകലവിധമായ ഭോഗത്തേയും സാധിപ്പിക്കുന്നു.  
അത്രമാത്രമല്ല; പ്രയാസപ്പെട്ട ഗ്രഹിക്കേണ്ടതായും, പുരുഷ  
ന്റെ ബന്ധനീവൃത്തിക്കു ഹേതുവായും ഇരിക്കുന്ന പ്രകൃതി  
പുരുഷവിവേകം ബുദ്ധിതത്തപത്തിന്റെ വ്യാപാരമാകുന്നു.

ബുദ്ധിതത്വം പുരുഷനു ഭോഗോപവർഗ്ഗസാധക (1) മാണെ  
ന്നു സാരം.

തന്മാത്രാണുവിശേഷാസ്മേദ്യോ ഭൂതാനി പഞ്ച പഞ്ചഭൂഃ ।

ഏതേ സ്മൃതാ വിശേഷാഃ ശാന്താ ഘോരാശ്ച മൂഢാശ്ച ॥൩൮॥

തന്മാത്രാണി	=	തന്മാത്രങ്ങൾ
അവിശേഷാഃ	=	അവിഷേഷങ്ങളാകുന്നു.
തേഭ്യഃ പഞ്ചഭൂഃ	=	ആ അഞ്ചുകളിൽനിന്ന്
പഞ്ചഭൂതാനി	=	അഞ്ചുഭൂതങ്ങളുണ്ടാകുന്നു.
ഏതേ	=	ഇതുകൾ
വിശേഷാഃ	=	വിശേഷങ്ങളെന്നു
സ്മൃതാഃ	=	ജ്ഞികളാൽ പറയപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു.
(ഏതേ)	=	(ഇതുകൾ)
ശാന്താഃ	=	ശാന്തസ്വഭാവങ്ങളും,
ഘോരാഃ	=	ദുഃഖകരങ്ങളും,
മൂഢാശ്ച	=	മോഹമോഹങ്ങളുമാകുന്നു.

താൽപര്യം—മുമ്പു വിശേഷാവിശേഷങ്ങളെപ്പറ്റി പ്രസ്താവിച്ചി  
ട്ടുണ്ടല്ലോ. വിശേഷങ്ങൾ ഏവ എന്ന ജിജ്ഞാസയെ ശ  
മിപ്പിച്ചാനായി അതുകളെ ഈ കാരികയിൽ പറയുന്നു.  
അഞ്ചു തന്മാത്രങ്ങൾ അവിശേഷങ്ങളാകുന്നു. അതുകൾ  
അപ്രത്യക്ഷങ്ങളുമാണ്. അഞ്ചു തന്മാത്രങ്ങളിൽനിന്നുണ്ടാ  
കുന്ന പഞ്ചമഹാഭൂതങ്ങൾ വിശേഷങ്ങളെന്നു പറയപ്പെട്ട  
ന്നു. അതിനുള്ള കാരണം അതുകൾക്ക് ഗുണകൃതമായ  
അവസ്ഥാഭേദം ഉണ്ട് എന്നതുതന്നെ. അവ സ്വതഃപ്ര  
ധാനങ്ങളാകുമ്പോൾ ശാന്തങ്ങളായും, രജഃ പ്രധാനങ്ങളാ

(1) “മന ഏവ മനുഷ്യാണാം കാരണം ബന്ധമോക്ഷയോഃ” എന്ന  
പ്രമാണവചനത്തിലുള്ള മനഃ എന്ന പദത്തിന്റെ അർത്ഥം ബുദ്ധിതത്വമാണെ  
ന്നു പറയാവുന്നതാണ്.

കമ്പോൾ ഘോരങ്ങളായും, തമഃപ്രധാനങ്ങളാകമ്പോൾ മോഹകരങ്ങളായും ഭവിക്കുന്നു.

സൂക്ഷ്മാ മാതാപിത്രജാഃ സഹ പ്രഭൃതൈസ്ത്രിധാ വിശേഷാഃ സ്യുഃ | സൂക്ഷ്മാഃസ്യഷാം നിയതാ മാതാപിത്രജാ നി.പത്തന്തേ ||൩൩||

- |              |   |  |
|--------------|---|--|
| പ്രഭൃതൈഃ സഹ  | - | പ്രഭൃതങ്ങളോടുകൂടിയ                       |
| സൂക്ഷ്മാഃ    | - | സൂക്ഷ്മങ്ങളും,                           |
| മാതാപിത്രജാഃ | - | മാതാപിതാക്കളിൽ നിന്നുണ്ടായ സ്വപ്നങ്ങളും, |
| ത്രിധാ       | - | മൂന്നുജാതി                               |
| വിശേഷാഃ      | - | വിശേഷങ്ങളായി ഭവിക്കുന്നു.                |
| തേഷാം        | - | അതുകളിൽവെച്ച്                            |
| സൂക്ഷ്മാഃ    | - | സൂക്ഷ്മശരീരങ്ങൾ                          |
| നിയതാഃ       | - | മോക്ഷപത്ത്യാന്തസ്ഥായികളാകുന്നു.          |
| മാതാപിത്രജാഃ | - | സ്വപ്നശരീരങ്ങൾ                           |
| നി.പത്തന്തേ  | - | ഒഴിച്ചുപോകുന്നു.                         |

താൽപര്യം—പഞ്ചഭൂതങ്ങളെപ്പോലെതന്നെ അതുകളുടെ പരിണാമങ്ങളായിരിക്കുന്ന സൂക്ഷ്മശരീരം, സ്വപ്നശരീരം, പ്രഭൃതമെന്നു പറയപ്പെടുന്ന വൃക്ഷപച്ചതാദി ഇതുകളും വിശേഷങ്ങൾതന്നെയാകുന്നു. അതുകളിൽവെച്ച് സൂക്ഷ്മശരീരം ജീവന്റെ മോക്ഷപത്ത്യാന്തം മാറാതെ പിന്തുടന്നുകൊണ്ടിരിക്കുന്നു. (1) മാതാപിതാക്കളുടെ തൃപ്തശോണിതവാകാമമായ സ്വപ്നഭേദമാകാട്ടു മമണകാലത്തിൽ നശിച്ചുപോകുന്നു അതുപ്രകാരം വൃക്ഷാദികളും കാലാന്തരത്തിൽ നശിച്ചു മറൊന്നായി പരിണമിച്ചു പോകുന്നുണ്ട്.

(1) സൂക്ഷ്മശരീരം മാറുന്നതായാൽ വാസന അനുവർത്തിച്ചുനിൽക്കാതെ മരിക്കുക. അതുകൊണ്ടു വാസനാനുവൃത്തി സൂക്ഷ്മശരീരം മാറുന്നില്ലെന്നുള്ളതിലേക്കു സാധകമാകുന്നു.

പൂർണ്ണാൽപന്നമസകതം നിയതം മഹദാദി സൂക്ഷ്മപച്ഛന്തം ।  
സംസരതി നിരൂപഭോഗേ, ഭാവൈവരധിവാസിതം ലിംഗം ॥൪൦॥

- പൂർണ്ണാൽപന്നം - പ്രകൃതിയിൽ നിന്നുണ്ടായതും,
- അസകതം - അപ്രതിഹതമായതും,
- നിയതം - ഓരോജീവനുംപ്രത്യേകമായിട്ടുള്ളതും,
- മഹദാദിസൂക്ഷ്മപച്ഛന്തം - മഹത്തരതപം തുടങ്ങി സൂക്ഷ്മഭൂതങ്ങൾ വരെയുള്ള വസ്തുക്കളടങ്ങിയതും,
- നിരൂപഭോഗം - സ്വരൂപശരീരസ്വരൂപമില്ലാത്തപ്പോൾ ഉപഭോഗശക്തിയില്ലാത്തതും,
- ഭാവൈവരധിവാസിതം - കർമ്മജന്യമായവാസനയോടുകൂടിയതും ആയ
- ലിംഗം - സൂക്ഷ്മശരീരം
- സംസരതി - പുതിയ സ്വരൂപശരീരത്തെവിട്ടുടക്കുന്നു

അൽപച്ഛം—മഹത്തരതപം, അഹംകാരം, മനസ്സ്, ദേശേന്ദ്രിയങ്ങൾ, പഞ്ചതന്മാത്രങ്ങൾ ഇതുകളുടെ സമുദായത്തെ ലിംഗമെന്നും, സൂക്ഷ്മശരീരമെന്നും പറയുന്നു. അതു പ്രകൃതിയിൽ നിന്നുണ്ടാകുന്നതും ഏതുവസ്തുവിലും തടസ്സമാകുവാൻ പ്രവേശിക്കുന്നതുകൊണ്ടും ഓരോ ജീവാത്മാവിനും വെച്ചേറെ സൂക്ഷ്മശരീരമുണ്ട്. കർമ്മജന്യങ്ങളായ വാസനകളെല്ലാം സൂക്ഷ്മശരീരത്തിലാണ് ലയിച്ചു കിടക്കുന്നത്. ഈ വിധമുള്ള സൂക്ഷ്മശരീരം അപ്പപ്പോൾ കർമ്മാനന്ധാരണപുതുതായ സ്വരൂപശരീരങ്ങളെ ഏടുത്തുകൊള്ളുന്നു. (1) മോക്ഷം ലഭിക്കുന്നതുവരെ സൂക്ഷ്മശരീരം അനുവർത്തിച്ചുനില്ക്കും.

(1) പൂർണ്ണശരീരത്യാഗസമയത്തിലുള്ള ഭാവനയെ അനുസരിച്ചു രണ്ടാമതു ശരീരമുണ്ടാകുന്നു. “യാ യാ വാപി സ്മാൻ ഭവാ ത്വജന്യന്തേ കളേബരം । താ തമേഽവേതി കൌന്തേയ സഭാ തൽഭാവഭാവിതഃ” എന്ന ഗീതാവചനം മുൻപറഞ്ഞ അർത്ഥത്തിൽ പ്രമാണമാകുന്നു.

ചിത്രം യഥാശ്രയമൃതേ സ്ഥാണപാദിദ്വോ വിനാ യഥാ ഛായാ	
തദ്ദേഹിനാ വിശേഷേഷഃ തിഷ്ഠതി ന നിരാശ്രയം ലിംഗം    ൪൧	
യഥാ	= യാതൊരുപ്രകാരത്തിൽ
ആശ്രയം ഭൂതൈ	= ആശ്രയംകൂടാതെ
ചിത്രം	= ചിത്രമെഴുത്തു
ന തിഷ്ഠതി	= നില്ക്കുന്നില്ലായാ,
യഥാ	= യാതൊരുപ്രകാരത്തിൽ
സ്ഥാണപാദിദ്വോ വിനാ	= സ്ഥാണപാദികൾ കൂടാതെ
ഛായാ	= നിഴൽ
ന തിഷ്ഠതി	= നില്ക്കുന്നില്ലായാ
തദ്ദേഹ്	= അപ്രകാരം
വിശേഷേഷഃ വിനാ	= സൂക്ഷ്മശരീരംകൂടാതെ
ലിംഗം	= ലിംഗശരീരം
നിരാശ്രയം	= നിരധാരമായി
ന തിഷ്ഠതി	= നില്ക്കുന്നില്ല

താൽപര്യം—ചുമരില്ലാതെ ചിത്രമെഴുതാൻ പാടില്ലല്ലോ. എന്തെങ്കിലും ഒരു സാധനമില്ലെങ്കിൽ നിഴലും ഉണ്ടാകയില്ല. അതുപ്രകാരം തന്നെ സൂക്ഷ്മശരീരംകൂടാതെ സൂക്ഷ്മശരീരവും നിലയില്ല. ഇങ്ങിനെ പറഞ്ഞതുകൊണ്ടു മരണാനന്തര ക്ഷണത്തിൽ ശരീരാനന്തരപരിഗ്രഹമുണ്ടെന്നുള്ള സിദ്ധാന്തത്തെ ദ്രോതിച്ചിരിക്കുന്നു. ഈ അംശത്തിൽ വളരെ വാദമുണ്ട്. ചിലർ പറയുന്നതു മരണത്തിനുശേഷം മറ്റൊരു ശരീരമെടുപ്പാൻ വളരെ കാലതാമസമുണ്ടെന്നാണ്. വിസ്മയകരമായ അതിനെപ്പറ്റിയുള്ള വാദപ്രതിവാദങ്ങളെ ഇവിടെ ചേർക്കുന്നില്ല.

പുരുഷാത്മഹോതുകമിദം നിമിത്തമൈനമിതികപ്രസംഗേന |  
 പ്രകൃതേച്ചിദൃതപയോഗാന്നടവദ്യവതിഷ്ഠതേ ലിംഗം || ൪൨ ||  
 പുരുഷാത്മഹോതുകം = പുരുഷാത്മഹലകമായ

- ഇദം = ഈ ലിംഗശരീരം
- പ്രകൃതഃ = പ്രകൃതിയുടെ
- വിഭൂതപയോഗാൽ = വിഭൂതപം ഹേതുവായിട്ട്
- നിമിത്തനൈതിക
- പ്രസംഗേന = കമ്മങ്ങളുടേയും, സ്വദൃലഭേഹങ്ങളുടേയും സംബന്ധത്താൽ
- നടവൽ = വേഷക്കാരനെപ്പോലെ
- വ്യവതിഷ്ഠത = സ്ഥിതിചെയ്യുന്നു.

താൽപര്യം.—സ്വദൃലശരീരത്തെ അവലംബിക്കുന്നതു പുരുഷന്റെ ഭോഗപവഗ്ഗ്ങൾക്കായിട്ടാണെന്നു മുമ്പു പറഞ്ഞിട്ടുണ്ടല്ലോ. പ്രകൃതി സർവ്വവ്യാപിയായതുകൊണ്ടു അവസ്ഥാനുരൂപമായ ശരീരത്തെ നിമ്നിക്കുന്നു. ആ ശരീരങ്ങളെ വേഷക്കാരൻ വേഷത്തെ എന്നപോലെ മാറിമാറി സ്വീകരിച്ചുകൊണ്ടു സൂക്ഷ്മശരീരം മോക്ഷപത്ത്നം സ്ഥിതിചെയ്യുന്നു. സ്വദൃലശരീരോൽപത്തിയിൽ കമ്മം നിമിത്തവുമാകുന്നു. കമ്മങ്ങളെല്ലാം വാസനാത്രൂപേണ സൂക്ഷ്മശരീരത്തിൽ ലയിച്ചു കിടക്കുന്നവയാണ്.

സംസാധികാശ്ച ഭാവാഃ പ്രാകൃതികാ വൈകൃതികാശ്ച ധർമ്മാദ്യാഃ  
 ദൃഷ്ടാഃ കരണാശ്രയിണഃ കാര്യാശ്രയിണശ്ച കലലാദ്യാഃ ||൪൩||

- സംസാധികാഃ = സാഭാവസിദ്ധങ്ങളായ
- ഭാവാഃ = വസ്തുക്കൾ
- പ്രാകൃതികാഃ = പ്രാകൃതികളെങ്ങുന്നു പറയപ്പെടുന്നു
- (അന്വേ) = (മാറുള്ളവ)
- വൈകൃതികാശ്ച = വൈകൃതികളെങ്ങാകുന്നു.  
 (അതുകൂടിൽ)
- ധർമ്മാദ്യാഃ = ധർമ്മം മിതലായവ
- കരണാശ്രയിണഃ = സൂക്ഷ്മശരീരത്തിലിരിക്കുന്നവയും
- കാര്യാശ്രയിണഃ = കലലംതുടങ്ങിയുള്ള അവസ്ഥഭേദങ്ങൾ

കായ്യാശ്രയിണശ്ച = സ്വലദോഹാശ്രിതങ്ങളും, ആണെന്നു  
 ദൃഷ്ട്വാഃ = ജ്വലകളാൽ കാണപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു.

രാൽപയ്ക്കം—മോക്ഷപയ്ക്കണം നിലനിന്നുവരുന്നവരും സ്വഭാവസില  
 ഉമായ മഹത്തതപാഹാകാരാദികളെ സാംഖ്യന്മാർ പ്രാകൃതി  
 ക്കളെടുത്തു പറയുന്നു. അതുകൾ പ്രകൃതിസിലങ്ങളാകകാ  
 ണ്ടു പ്രാകൃതികം എന്ന സാജ്ഞ അതുകൾക്കു പാരുന്നു.  
 വന്നു പോയും കൊണ്ടിരിക്കുന്ന ധർമ്മാധർമ്മാദികളും, കല  
 ലാദികളും ഹൈശരവാദികളുമായ അവസ്ഥാവിശേഷങ്ങളും  
 വൈകൃതികളുമാണ്. അതുകളിൽതന്നെ ധർമ്മാധർമ്മാദി  
 കൾ സൂക്ഷ്മശരീരത്തേയും, കലലാദികൾ സ്വലശരീരത്തേ  
 യും ആശ്രയിച്ചിരിക്കും. ത്രുകുശോണിതങ്ങളുടെ സംമേള  
 നത്തിൽ ഒന്നാമതായി ഉണ്ടാകുന്ന അവസ്ഥയെ കലലമെ  
 ന്നു പറയുന്നു.

ധർമ്മേണ ഗമനമുൽപാ ഗമനമധസ്യാൽ ഭവത്യധർമ്മേണ |

ജ്ഞാനേന ചാപവർഗ്ഗാ വിപയ്യാദിഷ്യതേ ബന്ധഃ ||൪൪||

- ധർമ്മേണ = സുകൃതാകൊണ്ട്
- ഉപാൽപം ഗമനം = ഉൽകൃഷ്ടഗതി (ഭവിക്കുന്നു)
- അധർമ്മേണ = പാപാകൊണ്ട്
- അധസ്യാൽ ഗമനം = അധോഗതി
- ഭവതി = ഭവിക്കുന്നു.
- ജ്ഞാനേന = ജ്ഞാനാകൊണ്ട്
- അപവർഗ്ഗശ്ച = മോക്ഷവുമുണ്ടാകുന്നു.
- വിപയ്യാൽ = അജ്ഞാനാകൊണ്ട്
- ബന്ധഃ = ബന്ധം
- ഇഷ്യതേ = (ഉണ്ടാകുമെന്ന്) വിചാരിക്കപ്പെടുന്നു

രാൽപയ്ക്കം—ബുദ്ധിതപാത്ത ആശ്രയിച്ചിരിക്കുന്ന ധർമ്മാധർ  
 മങ്ങൾക്കു ഫലവൈവക്ഷണ്യമുണ്ട്. പദാപകാരാദികളായ  
 പുണ്യകർമ്മങ്ങൾ സത്പശുണാത്ത വലിപ്പിക്കയും ഉൽകൃ



സ്വഗതിയെ ഉണ്ടാക്കുന്നു ചെയ്യുന്നു. ഹിംസാദികളായ  
 അധർമ്മങ്ങൾ അർദ്ധഗതികൾ കാണമാകുന്നു. എന്നു പ  
 റഞ്ഞതുകൊണ്ടു സാംഖ്യമതത്തിന്നു് ഉച്ഛ്വേദമെന്ന  
 ഭോഷത്തിന്റെ സ്പർശംപോലും ഇല്ലെന്നു സ്പഷ്ടമാകുന്നു.  
 ജ്ഞാനം മോക്ഷമേതുവാകുന്നു. സാംഖ്യമതപ്രകാരം മോ  
 ക്ഷംഹൃദയമായ ജ്ഞാനം പ്രകൃതിപുരുഷന്മാരെ തിരിച്ചറിയു  
 കയാകുന്നു. അങ്ങിനെയുള്ള ജ്ഞാനമില്ലാത്തതുകൊണ്ടു  
 നാനേകപ്രകാരത്തിലുള്ള ബന്ധം ഉണ്ടാകുന്നു. പ്രകൃതിയു  
 ടെ ധർമ്മങ്ങളെ ആത്മാവിൽ ആരോപിക്കുമ്പോലാണു ബ  
 ണ്ഡമുണ്ടാകുന്നതു്. ആത്മാവിന്നു യാതൊരു ഗുണവും ഇല്ല.

വൈരാഗ്യം പ്രകൃതിലയഃ സംസാരോഭവതി രാജസാരോഗാൽ

ഐശ്വര്യം വിഹാസോ വിപദ്യയാൽ തദപിപദ്യസഃ ||൪൫||

- വൈരാഗ്യം = വിഷയവൈരാഗ്യംകൊണ്ടു്
- പ്രകൃതിലയഃ = പ്രകൃതിവ്യാപാരമില്ലാതാകുന്നു.
- രാജസാൽ രാഗാൽ = രജോഗുണവികാരമായ തൃഷ്ണകൊണ്ടു്
- സംസാരഃ ഭവതി = സംസാരമുണ്ടാകുന്നു.
- ഐശ്വര്യം = അണിമാദ്യൈശ്വര്യംകൊണ്ടു്
- ഐവിഹാസഃ = ഒരിടത്തു തടസ്സമില്ലാതാകുന്നു.
- വിപദ്യയാൽ = ഐശ്വര്യമില്ലാതാകുന്നതിന്നാൽ
- തദപിപദ്യസഃ = തടസ്സം നേരിടുന്നു.

രാൽപദ്യം—ജ്ഞാനംകൊണ്ടല്ലാതെ മോക്ഷം സിദ്ധിക്കയില്ലെന്നു  
 പറഞ്ഞു ചല്ലാ. എന്നാൽ ബുദ്ധിവൃത്തി വിഷയങ്ങളിൽ  
 കിടന്നു കളിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുമ്പോൾ ജ്ഞാനമുണ്ടാകയില്ല.  
 അതുകൊണ്ടു പ്രകൃതിലയത്തെ സംപാദിക്കേണമെങ്കിൽ  
 ഭോഷദൾനമൂലകമായ വൈരാഗ്യംതന്നെ ഉണ്ടാകണം.  
 രാഗമാണു സംസാരബന്ധത്തിന്നു കാരണം. അണിമാ  
 ദ്യൈശ്വര്യസിദ്ധിയുണ്ടായാൽ വിചാരിച്ചുകാളും അപ്പ  
 ഘ്യാകൂ സാധിച്ചിട്ടു് ആശയ ജ്ഞിക്കാം. അതിന്നായി

യോഗോക്യാസംകാണ്ഡ് 'ഐശ്വര്യങ്ങളേയും സംപാദിക്കേണ്ടതാണ്.

ഏഷ പ്രത്യയസഗ്ഗ് വിപര്യയാശക്തിതൃഷ്ണിസിദ്ധ്യാഖ്യഃ |

ഗുണവൈഷമ്യവിമുക്താൽ തസ്യ ച ദോഷ്യ പഞ്ചാശൽ ||൪൬||  
വിപര്യയാശക്തിതൃഷ്ണി

സിദ്ധ്യാഖ്യഃ = വിപര്യയാ, അശക്തി, തൃഷ്ണി, സിദ്ധി എന്നുപദങ്ങളു

ഏഷഃ = വസ്തുക്കളുടെ സമുദായം

പ്രത്യയസഗ്ഗ് = ബുദ്ധികാർമ്മാകന്നം.

ഗുണവൈഷമ്യവിമുക്താൽ = (അതു) ഗുണങ്ങളുടെ ന്യൂനാധികഭാവത്തിലുള്ള അഭിഭവത്താലുണ്ടാകുന്നു.

തസ്യ ദോഷ്യ = ആ വസ്തുസമുദായത്തിന്റെ ദോഷങ്ങളാകട്ടെ

പഞ്ചാശൽ = അയ്യമ്പതുപ്രകാരത്തിലാകുന്നു.

താൽപര്യം—വിപര്യയാ, അശക്തി, തൃഷ്ണി, സിദ്ധി എന്നു പറയപ്പെടുന്നവ അതിരീകതങ്ങളായ തത്ത്വങ്ങളല്ല. അവയെല്ലാം ബുദ്ധിതത്ത്വത്തിന്റെ കാർമ്മങ്ങളാകയാൽ കാർമ്മകാരണങ്ങൾക്കു അഭേദവുമുള്ളതിനാൽ ബുദ്ധിതത്ത്വത്തിൽ അന്തർവിക്കുന്നു. ബുദ്ധിതത്ത്വം ഒന്നാണെങ്കിലും ഗുണങ്ങളുടെ വൈഷമ്യംകൊണ്ടു അനേകപ്രകാരത്തിലുള്ള വിപര്യയാദികളുണ്ടാകുന്നു. വിപര്യയാ അജ്ഞാനത്തിലും, അശക്തി അധർമ്മത്തിലും, തൃഷ്ണി ധർമ്മത്തിലും, സിദ്ധി ജ്ഞാനത്തിലും അന്തർവിക്കുന്നതാണ്. വിപര്യയാദികളുടെ അവാനുരഭേദങ്ങൾ അയ്യമ്പതുവിധത്തിലാണ്. അവയെ മുകളിൽ വിവരിച്ചിട്ടുണ്ട്.

പഞ്ച വിപര്യയദോ ഭവന്ത്യശക്തിസ്തു കരണവൈകല്യാൽ |  
അഷ്ടാവിംശതിദോ തൃഷ്ണിൻവധാഷ്ടധാ സിദ്ധിഃ ||൪൭||

- വിപര്യയങ്ങൾ = വിപര്യയത്തിന്റെ അവാന്തരഭേദങ്ങൾ
- അഞ്ചു ഭവതി = അഞ്ചുകൂടായി ഭവിക്കുന്നു.
- കരണാവകല്യാൽ = കരണങ്ങളുടെ കേടുപാടുകളാകുന്ന
- അശക്തിസ്തു = അശക്തിയാകട്ടെ
- അഷ്ടാവിംശതിഭേദോ = ഇരുപത്തെട്ടുവിധത്തിലാകുന്നു
- തുഷ്ടിഃ = തൃഷ്ടി
- സാധാ = ഒമ്പതുവിധത്തിലാകുന്നു.
- സിദ്ധിഃ അഷ്ടാധാ = സിദ്ധി എട്ടുവിധത്തിലാകുന്നു.

അർത്ഥപര്യായം—സംസാരകാരണമായ വിപര്യയം അഞ്ചുവിധത്തിലാകുന്നു. അവിദ്യാ, അസ്തിതാ, രാഗം ദോഷം, ഭയം എന്നാണു അതുകളുടെ സംജ്ഞകൾ. അശക്തി എന്നതു അസാമർത്ഥ്യംതന്നെ. കരണങ്ങൾക്കു കേടുപാടുവോടും അശക്തിയുണ്ടാകുന്നു. അതു ഇരുപത്തെട്ടുവിധത്തിലായി ഭാഗിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. തൃഷ്ടി എന്നതു സന്തോഷാവസ്ഥതന്നെ. അതു ഒമ്പതു പ്രകാരത്തിലാകുന്നു. സിദ്ധിയെന്നതു ജ്ഞാനാദിജന്യമായ സുഖപ്രാപ്തിയാകുന്നു. അതിന്നു എട്ടു അവാന്തരഭേദങ്ങളുണ്ട്. ഇങ്ങിനെ വിപര്യായശക്തിതുഷ്ടിസിദ്ധികൾ അയ്യമ്പതുവിധത്തിലായി തീരുന്നു.

പ്രപഞ്ചമസോഷ്ടവിയോ മോഹസ്യ ച ദശവിയോ മഹാമോഹഃ |  
 താമിന്ദ്രോഷ്ടാദശയാ തഥാ ഭവത്യന്ധതാമിന്ദ്രഃ | ൪൮ |

- തമസഃ = തമസ്സിന്റേയും
- മോഹസ്യച = മോഹത്തിന്റേയും
- ഭേദഃ = വ്യത്യാസം
- അഷ്ടവിയഃ = എട്ടുവിധമാകുന്നു.
- മഹാമോഹഃ = മഹാമോഹം
- ദശവിയഃ = പത്തുപ്രകാരത്തിലാകുന്നു.
- താമിന്ദ്രഃ = താമിന്ദ്രം

- അഷ്ടാദശധാ = പതിനെട്ടുപ്രകാരത്തിലാകുന്നു.
- അന്ധതാമിസ്രഃ = അന്ധതാമിസ്രവും
- തഥാ ഭവതി = പതിനെട്ടുവിധമായി ഭവിക്കുന്നു.

താൽപര്യം—പുറുപ്പുളകത്തിൽ പറഞ്ഞ അവിദ്യ, അന്ധിതാ, രാഗം, ദേഷ്യം, ഭയം എന്നിവയെ ക്രമമായി തരസ്സു്, മോഹം, മഹാമോഹം, താമിസ്രഃ, അന്ധതാമിസ്രഃ എന്ന പേരുകളുണ്ടു്. പ്രകൃതി, മഹൽ, അഹംകാരം, പഞ്ചതന്മാത്രങ്ങൾ എന്നിവയെ ആത്മാവോണന്നു വിചാരിക്കുന്നതിന്നു അവിദ്യ എന്നുപേർ. അതു് എട്ടു വിഷയങ്ങളുള്ളതാകയാൽ എട്ടുവിധമായി ഭവിക്കുന്നു. അണിമാദികളായ എട്ടു ഐശ്വര്യങ്ങളെ പ്രാപിച്ചതുകൊണ്ടു സിദ്ധനായി എന്നു ഭാവിക്കുന്നതിന്നു അന്ധിതാ എന്നു മോഹം എന്നു പേർ. ഐശ്വര്യങ്ങൾ അഷ്ടാധിപങ്ങളായതുകൊണ്ടു അന്ധിതയും എട്ടുവിധത്തിൽ ഭവിക്കുന്നു. ദിവ്യമെന്നും അദിവ്യമെന്നുള്ളഭേദംകൊണ്ടു പത്തുവിധത്തിലായിരിക്കുന്ന ശബ്ദാദിവിഷയങ്ങളിലുള്ള അഭിലാഷം മഹാമോഹമെന്നും രാഗമെന്നും പറയാറുപ്പടുന്നു. അതും വിഷയങ്ങളുടെ ഭേദംകൊണ്ടു പത്തുവിധത്തിലായി തീരുന്നു. ശബ്ദാദികളായ മുൻപാഞ്ഞ പത്തുവിഷയങ്ങളേയും അണിമാദ്യഐശ്വര്യങ്ങളേയും മറ്റൊരാൾക്കു അനുഭവിക്കുന്നതിലുള്ള ശബ്ദയെ ദേഷ്യമെന്നും, താമിസ്രമെന്നും പറയുന്നു. അതിന്റെ വിഷയം പതിനെട്ടുണ്ണമാകയാൽ ദേഷ്യവും പതിനെട്ടുവിധമാകുന്നു. ശബ്ദാദികളായ പത്തുവിഷയങ്ങളും അണിമാദ്യഐശ്വര്യങ്ങളും മറ്റൊരാൾക്കു സിദ്ധിച്ചുപോമെന്നു വിചാരിച്ചു ഭയപ്പെടുന്നതിനെ ഭയമെന്നും അന്ധതാമിസ്രമെന്നും പറയുന്നു. അതും വിഷയഭേദംകൊണ്ടു പതിനെട്ടുവിധമാകുന്നു. ഇങ്ങിനെ വിപര്യയം അറുപത്തിരണ്ടു വിധമാണു്.

- ന(1) കാദശേന്ദ്രിയവധഃ സഹ ബുദ്ധിചരൈരശക്തിരദ്രിഷ്ടാ |  
സപ്തദശാ ച ബുദ്ധ്യപ്തയാൽ ഇഷ്ടസിദ്ധിനാ | 100
- ന(1) കാദശ ഇന്ദ്രിയവധഃ = പതിനൊന്നു ഇന്ദ്രിയനാശങ്ങൾ
- ബുദ്ധിചരൈഃ സഹ = ബുദ്ധിചയത്തോടും കൂടി
- അശക്തിഃ = അശക്തിയെന്നു
- ഇദ്രിഷ്ടാ = പായപ്പെടുന്നു.
- ഇഷ്ടസിദ്ധിനാ = ഇഷ്ടികളുടേയും സിദ്ധികളുടേയും
- വിഹാസ്യയാൽ = അഭാവം ഹേതുവായിട്ട്
- സപ്തദശ (വധഃ) = ബുദ്ധിചയം
- സപ്തദശയാ = പതിനേഴുവിധത്തിലാകുന്നു.

രാൽപര്യം—മനസ്സോടുകൂടി പതിനൊന്നു ഇന്ദ്രിയങ്ങളുടേയും, ബുദ്ധിതത്ത്വപരതന്റേയും വധത്തെ അശക്തിയെന്നു പറയുന്നു. അതായതു ഇന്ദ്രിയങ്ങൾക്കു് അതുകളുടെ വ്യാപാരത്തിൽ കഴിവില്ലാതാകുന്നതിനെ വധമെന്നു പറയുന്നു. ശ്രോത്രവധംകൊണ്ടു് ബാധിച്ചുവും, തപസിന്ദ്രിയവധത്തിൽ സ്സർത്തെ അന്ധിയായും, ഹേത്രവധംകൊണ്ടു് അന്ധത്വവും, രസനന്ദ്രിയവധത്തിനാൽ രസഗ്രഹണശക്തിനാശവും, ഗ്രാഹണന്ദ്രിയവധത്താൽ ഗന്ധഗ്രഹണശക്തിനാശവും ഉണ്ടാകുന്നു. മനസ്സിന്റെ വധം ഉന്മാദാവസ്ഥയാകുന്നു. ഇങ്ങിനെ കമ്മേന്ദ്രിയവധങ്ങളേയും ഉപഹിച്ചുകൊൾക. ഒമ്പതുവിധമായ തുഷ്ടിയും എട്ടുവിധമായ സിദ്ധിയും ഇല്ലാതാകുമ്പോൾ അതിനെ ബുദ്ധിചയമെന്നു പറയുന്നു. അതു പതിനേഴുവിധത്തിലാകുന്നു. ഇങ്ങിനെ അശക്തി ഇത പത്തെട്ടുവിധത്തിലായി.

അപ്രാണികൃത്വതസുഃ പ്രകൃത്യപാദാനകാലഭോഗോഽപ്തഃ |  
ഈപ്രാണി വിഷ്ണുപരമാൽ പഞ്ച, നവ തുഷ്ടയാഭിമതാഃ | 101 |  
പ്രകൃത്യപാദാനകാലഭോഗോഽപ്തഃ = പ്രകൃതി, ഉപാദാനം, കാലം, ഭോഗം എന്നുമ്പരങ്ങളു

- ആധ്യാത്മിക്യം = ആത്മസംബന്ധികളായ
- ചരന്ദ്രം = നാലുതൃഷ്ടികളും,
- വിഷയോപരമാൽ = ശബ്ദാദികളിൽനിന്നു പാ-  
നീരിടുന്നതുകൊണ്ടുണ്ടാ-  
കുന്ന
- ബ്രഹ്മാൻ പഞ്ച = ബ്രഹ്മാണുളായ അഞ്ചു തൃ-  
ഷ്ടികളും കൂടി
- നവ തൃഷ്ടയഃ = ഒമ്പതു തൃഷ്ടികൾ
- അഭിമതാഃ = ശാസ്ത്ര സമ്മതങ്ങളാകുന്നു.

താൽപര്യം—തൃഷ്ടികൾ ഒമ്പതുവിധത്തിലാണെന്നു പറഞ്ഞിട്ടുണ്ടു-  
 ള്ളു. അതിൽ നാലെണ്ണം ആത്മവിഷയകങ്ങളാകുന്നു. ആ-  
 ത്മസാക്ഷാൽകാരം തന്നെ ഉണ്ടായിക്കൊള്ളുമെന്നുള്ള തൃഷ്ടി-  
 യെ പ്രകൃതിയെന്നു പറഞ്ഞു പരന്നു. സംന്യാസാശ്രമാദിസപീ-  
 കാരംകൊണ്ടുമാത്രം ആത്മസാക്ഷാൽകാരം ഉണ്ടാകാമെന്നു-  
 ള്ള വിചാരത്തോടുകൂടി സംന്യാസാദികളെ അവലംബിച്ചി-  
 രിക്കുന്നവന്റെ തൃഷ്ടികളെ ഉപാദാനമെന്നു പേർ പറയപ്പെ-  
 ടുന്നു. ആത്മസാക്ഷാൽകാരത്തിനായി പ്രയത്നിച്ചിട്ടുവ-  
 ശ്യമില്ല; അതിന്റെ കാലം വന്നാൽ അതുണ്ടായിക്കൊള്ളു-  
 മെന്നു വിചാരിക്കുന്നവന്റെ തൃഷ്ടി കാലമെന്നു പറയപ്പെ-  
 ടുന്നു. കാലവിശേഷത്തിൽതന്നെ ഭാഗ്യമില്ലെങ്കിൽ ആത്മ-  
 ജ്ഞാനമുണ്ടാകയില്ലെന്നു വിചാരിച്ചിരിക്കുന്നവന്റെ തൃഷ്ടി-  
 യെ ഭാഗ്യമെന്നും പറയുന്നു. ഈ നാലു തൃഷ്ടികൾ ആധ്യാ-  
 ത്മികതൃഷ്ടികളാണ്. ഇനി വിഷയോപരമാകാണ്ടുണ്ടാകു-  
 ന്ന അഞ്ചു ബ്രഹ്മതൃഷ്ടികളുണ്ട്. അവ വിഷയങ്ങളുടെ  
 അജ്ഞാനം, രക്ഷണം, ക്ഷയം, ഭോഗം, ഹിംസ ഇതുകളിലു-  
 ള്ള ദോഷദൂർന്നത്താൽ വിഷയത്തിൽനിന്നു പിന്തിരിക്കുന്ന  
 വരട്ടെ അഞ്ചുകാരങ്ങളാലുണ്ടാകുന്ന അഞ്ചു തൃഷ്ടികൾ  
 തന്നെ. ഈ ഒമ്പതു തൃഷ്ടികൾക്കു ക്രമേണ സംഖ്യന്മാർ

അംഭസ്സു്, സലിലം, മേഘം, വൃഷ്ടി, പാറം, സുപാറം, പാറാപാറം, അനന്തമാംഭസ്സു്, ഉത്തമാംഭസ്സു്, എന്ന മന്വതു വേദകളെ കൊടുത്തിട്ടുണ്ട്.

ഉപരി ശബ്ദോല്പാദനം ദുഃഖവിചാരാശ്രമം സുഹൃൽപ്രാപ്തിഃ  
 ഭാനം ച സിദ്ധയോഷ്ണ സിദ്ധേഃ പൂർവ്വാങ്ക്രമസ്ത്രിവിധഃ

- ഉപരി = വിചാരനാമത്വം,
- ശബ്ദഃ = ശബ്ദവ്യൽപത്തി,
- അഭ്യയനം = ഗുരുമുഖത്തിൽനിന്നു തത്ത്വത്തെ ഗ്രഹിക്കുക,
- ത്രയഃ ദുഃഖവിചാരഃ = മൂന്നുദുഃഖങ്ങളുടെ ശമനോപായങ്ങൾ,
- സുഹൃൽപ്രാപ്തിഃ = ജ്ഞാനികളോടുള്ള സംസർഗ്ഗം,
- ഭാനം ച = ബാഹ്യാഭ്യന്തരശൗചം എന്നവ
- അഷ്ട സിദ്ധയഃ = അഷ്ടസിദ്ധികളാകുന്നു.
- പൂർവ്വഃ ത്രിവിധഃ = പൂർവ്വാക്രമമായ മൂന്നുകൂട്ടം
- സിദ്ധേഃ = സിദ്ധിയുടെ
- അങ്ക്രമഃ = പ്രതിവന്ധകമാകുന്നു.

താൽപര്യം— ആത്മജ്ഞാനത്തിനായുതകുന്ന സിദ്ധികൾ എടുപ്പി  
 ധത്തിലാകുന്നു. ഏതു വസ്തു നിത്യം ഏതെന്നനിത്യം  
 എന്നു തുടങ്ങിയുള്ള വിചാരം ചെയ്യാനുള്ള ശക്തി ഒന്നാക  
 തേതായ സിദ്ധിയാകുന്നു. ശാസ്ത്രങ്ങളിൽനിന്നു തത്ത്വ  
 തെ ഗ്രഹിപ്പാനാഗിച്ചുകൂടാത്തതായ ശബ്ദവ്യൽപത്തി  
 മണ്ടാമത്തെ സിദ്ധിയാകുന്നു. ആചാര്യർക്കൽനിന്നു തത്ത്വ  
 തെ ഗ്രഹിക്കുക എന്നതു മൂന്നാമത്തെ സിദ്ധിയാകുന്നു.  
 ആഭ്യാത്മികമായും, ആധിഭൗതികമായും, ആധിദൈവിക  
 മായുള്ള ദുഃഖങ്ങളെജയിപ്പാനുപായം കണ്ടെത്തുക എ  
 ന്നതും സിദ്ധിതന്നെ. ദുഃഖങ്ങളുടെ ത്രൈവിധ്യംകൊണ്ടു  
 നിവൃത്തുപായദർശനവും ത്രിവിധമാകുന്നു. ജ്ഞാനികളായ

സജ്ജനങ്ങളോടുള്ള സംസ്കാരം, സാദാർണ്യം മുതലായവയും, ശാരീരമായും മാനസമായുള്ള ശൗചവും സിദ്ധിക്കുമാകുന്നതാണ്. ഈ കാര്യങ്ങളെക്കുറിച്ച് ഭാഗ്യവശം 'ബ്രഹ്മസൂത്ര'ത്തിൽ നിന്നുണ്ടായതാകയാൽ അതിന്റെ അർത്ഥം ശൗചം എന്നാകുന്നു. വിപര്യയം, അശക്തി, തൃഷ്ണ എന്നിവ സിദ്ധിയുടെ പ്രതിബന്ധങ്ങളാകുന്നു. സിദ്ധി ജ്ഞാനത്തിനും മോക്ഷത്തിനും പ്രധാനകാരണമായതുകൊണ്ട് അതിനായി എല്ലായ്പ്പോഴും ശ്രമിക്കേണ്ടതാണ്.

ന വിനാ ഭാവേ വർദ്ധിതം ന വിനാ ലിംഗേന ഭാവനിവൃത്തിഃ |  
 ലിംഗാഖ്യോ ഭാവോപ്യസ്മിന്മാൽ ദ്രവിധിഃ പ്രവർത്തത സർഗ്ഗഃ | ൨൨

ഭാവേ വർദ്ധിതം	=	ഭാവങ്ങൾ കൂടാതെ
ലിംഗം	=	സൂക്ഷ്മശരീരം
ന	=	ഭോഗസാധനമാകയില്ല.
ലിംഗേന വിനാ	=	ലിംഗശരീരം കൂടാതെ
ഭാവനിവൃത്തിഃ ന	=	ഭാവങ്ങളുടെ ഫലവും ഉണ്ടാകയില്ല.
തസ്മാൽ	=	അതുകൊണ്ട്
ലിംഗാഖ്യഃ	=	ലിംഗസംബന്ധമായും
ഭാവോപ്യഃ	=	ഭാവസംബന്ധമായുമുള്ള
ദ്രവിധിഃ സർഗ്ഗഃ	=	രണ്ടുവിധമായ വസ്തുജാതം
പ്രവർത്തത	=	ഉണ്ടാകുന്നു.

താൽപര്യം—ആകാശാദികളായ ഭൂതങ്ങളേയും, അതുകളുടെ പരിണാമങ്ങളേയും ഭാവങ്ങളെന്ന് പറയുന്നു. ഭാവങ്ങളില്ലെങ്കിൽ സൂക്ഷ്മശരീരം നിഷ്പ്രയോജനമായിത്തീർന്നേക്കാം. അതുപോലെ ലിംഗശരീരമില്ലെങ്കിൽ ഭാവങ്ങളെ അനുഭവിക്കാൻ സാധനമില്ലാതെയാകും. അതുകൊണ്ട് പ്രകൃതിയുടെ പ്രവൃത്തി സഫലമാകണമെങ്കിൽ ഭൂതങ്ങളാകുന്ന വിഷയങ്ങളും, ലിംഗശരീരമാകുന്ന ഭോഗകരണവും കൂടാതെ



ക്ഷീകയില്ല. അതിനായി പ്രകൃതി രണ്ടുജാതി പദാർത്ഥങ്ങളേയും നിമ്മിക്കുന്നു.

അഞ്ചു പാകല്ലോ ദൈവവെണ്ണയ്ക്കുശ്ശോനശ്ശു പഞ്ചധാ ഭവതി ।  
മാനുഷ്യദൈവകവിധഃ സമാസതോ ഭൌതികഃ സർഗ്ഗഃ ॥൨൩॥

- ദൈവഃ = ദേവസംബന്ധിയായ ഭൌതികസർഗ്ഗം
- അഞ്ചു പാകല്ലഃ = ഏകവിധമാകുന്നു.
- ദൈവയ്ക്കുശ്ശോനഃ = തിയ്ക്കുശ്ശോനിസംബന്ധിയായ സർഗ്ഗം
- പഞ്ചധാ ഭവതി = അഞ്ചു വിധമായി ഭവിക്കുന്നു.
- മാനുഷ്യഃ = മനുഷ്യസർഗ്ഗം
- ഏകവിധഃ = ഒരുപ്രകാരത്തിൽതന്നെ.
- സമാസതഃ = ചുരുക്കിപ്പറയുന്നതായാൽ
- ഭൌതികഃ സർഗ്ഗഃ = ഭൌമസൃഷ്ടി
- (ഏവ) = (ഇപ്രകാരമാകുന്നു)

അർത്ഥം—ഭൌമസൃഷ്ടിയെ സാമാന്യമായി ദൈവമെന്നും, തൈയ്ക്കുശ്ശോനമെന്നും, മാനുഷ്യമെന്നും വിഭാഗിക്കാം. ദേവന്മാരായാ മാത്രം ദേഹസൃഷ്ടി ദൈവമാകുന്നു. അതുതന്നെ ബ്രാഹ്മം, പ്രാജാപത്യം, ഐന്ദ്രം, പിതൃം, ഗാന്ധർവ്വം, യക്ഷം, രാക്ഷസം, വൈശ്രാദ്ധ്യം എന്നിങ്ങിനെ എട്ടുവിധമാകുന്നു. ജന്തുക്കളുടേയും വൃക്ഷാദികളുടേയും ദേഹസൃഷ്ടി തൈയ്ക്കുശ്ശോനമാകുന്നു. ഇതു പശു, പക്ഷി, സപ്തം, കീടം, സ്ഥാപരം എന്നിങ്ങിനെ അഞ്ചുവിധത്തിലാകുന്നു. ഇവിടെ പശുപദം നാലുലാലികളെ മുഴുവനും ഗ്രഹിക്കുന്നതാകുന്നു. പക്ഷി എന്നതു ചിറകുള്ള ജന്തുക്കളെയെല്ലാം ബോധിപ്പിക്കുന്നു. ഇഴഞ്ഞു നടക്കുന്നവയെല്ലാം സപ്തപദാർത്ഥവും, ക്ഷുദ്രജന്തുക്കളാസകലം കീടപദാർത്ഥവും, വൃക്ഷം ലത മുതലായ സ്ഥാവരപദാർത്ഥവുമാണെന്നറിയേണ്ടതാകുന്നു. മനുഷ്യസൃഷ്ടി ഒരുവിധത്തിൽമാത്രം. ഇതാണു ഭൌമസൃഷ്ടിയുടെ സംക്ഷിപ്തമായ വിവരണം.

ഉഴുപം സത്തപവിശാലസ്യമോവിശാലശ്ച മൂലതഃ സഗ്ഗ്ഃ !

മദ്ധ്യേ രജോവിശാലോ ബ്രഹ്മാദിസംബവർത്തനഃ ||൫൪||

ബ്രഹ്മാദിസംബവർത്തനഃ= ബ്രഹ്മാവുമുതൽ ചെറുചെടിവരെയുള്ള

- സഗ്ഗ്ഃ = പ്രപഞ്ചം
- ഉഴുപം = ഉഴുപലോകത്തിൽ
- സത്തപവിശാലഃ = സത്തപഗുണാധികവും
- മൂലതഃ = അധോലോകത്തിൽ
- തമോവിശാലഃ = തമോഗുണാധികവും
- മദ്ധ്യേ = മനുഷ്യലോകത്തിൽ
- രജോവിശാലശ്ച = രജോഗുണാധികവുമാകുന്നു.

താൽപര്യം—ബ്രഹ്മാവുമുതൽ ചെറുചെടിവരെയുള്ള പ്രപഞ്ചമെല്ലാം ത്രിഗുണാത്മകതന്നെയാണ്. എന്നാൽ ഉഴുപലോകത്തിലുള്ളവർക്കു സത്തപഗുണം അധികമായും അധോലോകത്തിൽ തമോഗുണം അധികമായും മദ്ധ്യലോകത്തിൽ രജോഗുണമധികമായും ഇരിക്കുന്നു. സത്തപഗുണാധികന്മാർ ഉത്തമന്മാരും, രജോഗുണാധികന്മാർ മദ്ധ്യമന്മാരും, തമോഗുണാധികന്മാർ അധമന്മാരമാണെന്നു സാരം. അതിനായി ലോകവിഭാഗം പാഞ്ഞിരിക്കുന്നുവെന്നു ഗ്രഹിക്കേണ്ടതുണ്ട്.

തത്ര ജരാമരണക്രമം ദുഃഖം പ്രാപ്ലോതി ചേതനഃ പുരുഷഃ !

ലിംഗസ്യ വിനവൃത്തേസ്മസ്താദുഃഖം സ്വഭാവേന ||൫൫||

- ചേതനഃ = ചൈതന്യസ്വരൂപനായ
- പുരുഷഃ = ആത്മാവു
- ലിംഗസ്യ = സൂക്ഷ്മശരീരത്തിന്റെ
- ആ വിനവൃത്തേഃ = ലയം വരെ
- തത്ര = ലോകത്രയാത്മകമായ പ്രപഞ്ചത്തിൽ
- ജരാമരണക്രമം = വാർദ്ധക്യം, മരണം മുതലായവകൊ

ണ്ടുണ്ടാകുന്ന

- ദുഃഖം = ദുഃഖത്തെ
- പ്രാപ്തോതി = പ്രാപിക്കുന്നു.
- തസ്യാൽ = അതുകൊണ്ട്
- ദുഃഖം = വ്യസനം
- സ്വഭാവേന = സ്വഭാവസിദ്ധമാകുന്നു.

താൽപര്യം—പുരുഷൻ യഥാർത്ഥത്തിൽ ചൈതന്യരൂപനാണെങ്കിലും പ്രകൃതിസംയോഗംകൊണ്ടു പുരുഷനു ദുഃഖമുണ്ടാകുന്നു. പ്രകൃതിയുടെ ധർമ്മങ്ങളെ ആത്മാവിൽ ആരോപിക്കുന്നതാണ് അതിന്റെ കാരണം. ഏതു ലോകത്തിലായാലും ശരീരസംബന്ധമുള്ളപ്പോൾ ദുഃഖത്തിന്നു തീരെ നിവൃത്തിയുണ്ടാകയില്ല. എന്നാൽ ജ്ഞാനംകൊണ്ടു ചിത്തവൃത്തി നശിക്കുമ്പോൾ ദുഃഖാവസാനം ഉണ്ടാകുന്നു. ആ അവസ്ഥതന്നെ മോക്ഷമെന്നു പറയപ്പെടുന്നതും.

ഇത്യേഷ പ്രകൃതികൃതോ മഹദാദിവിശേഷഭൂതപര്യന്തഃ |

പ്രതിപുരുഷവിമോക്ഷാത്മാം സ്വാതന്ത്ര്യം ഇവ പരാത്മം ആരംഭം | ൩൬

- ഇതി = ഇപ്രകാരം
- മഹദാദിവിശേഷഭൂതപര്യന്തഃ = മഹത്തത്വം മുതൽ ഭൂതങ്ങൾ വരെയുള്ള സൃഷ്ടി

പ്രതിപുരുഷവിമോക്ഷാത്മാം = ഓരോ പുരുഷന്റേയും മോക്ഷത്തിനായി

- സ്വാതന്ത്ര്യം ഇവ - സ്വാതന്ത്ര്യത്തിലെന്നപോലെ
- പരാത്മം - അന്യന്നുവേണ്ടി
- പ്രകൃതികൃതഃ - പ്രകൃതിയാൽ ചെയ്യപ്പെട്ട
- ആരംഭം - പ്രവൃത്തിയാകുന്നു.

താൽപര്യം—ഈ പ്രപഞ്ചമെല്ലാം പ്രകൃതിയുടെ വ്യാപാരംകൊ

ണ്ടുണ്ടായതാണ്. പ്രകൃതിക്കു പ്രവർത്തിപ്പാൻ സഹായം  
 ഉണ്ട്. അതിനായി ഈശ്വരനോട് അടുപ്പമുള്ളതായ  
 കല്ലിട്ടിട്ടാവശ്യമില്ല. പ്രകൃതിപ്രവൃത്തിയുടെ ഫലം പുര  
 ഷ്യാനാർക്കു പ്രത്യേകം മോക്ഷത്തെ സാധിപ്പിക്കുകതന്നെ  
 സഹായമായിട്ടുണ്ടായ ബന്ധത്തെ ഇല്ലാതാക്കുവാനായി കര  
 ണങ്ങളെ പ്രകൃതി കൊടുക്കുന്നു. സഹായത്തിനായി പ്ര  
 വൃത്തിക്കാരുള്ളതുപോലെ പരാമർത്തിനായി പ്രവർത്തിക്കു  
 ന്നതു ലോകസഹായമാകയാൽ പ്രകൃതിയുടെ പരാമർപ്ര  
 വൃത്തിയും ഉപപന്നമാകുന്നു.

വസുവിവൃദ്ധിനിമിത്തം ക്ഷീരസ്യ യഥാ പ്രവൃത്തിരജ്ഞസ്യ |  
 പുരുഷവിമോക്ഷനിമിത്തം തഥാ പ്രവൃത്തിഃ പ്രധാനസ്യ || ൫ ||

- വസുവിവൃദ്ധിനിമിത്തം - വസുതർന്നിന്റെ പുഷ്ടിക്കായി  
 അജ്ഞസ്യ - ജ്ഞാനരഹിതമായ  
 ക്ഷീരസ്യ - പാലിന്റെ  
 പ്രവൃത്തിഃ - വ്യാപാരം  
 യഥാ - യാതൊരുപ്രകാരത്തിലൊ  
 തഥാ - അപ്രകാരം  
 പുരുഷവിമോക്ഷ  
 നിമിത്തം - പുരുഷന്റെ മോക്ഷത്തിനായി  
 പ്രധാനസ്യ - പ്രകൃതിയുടെ  
 പ്രവൃത്തിഃ - വ്യാപാരമുണ്ടാകുന്നു.

താൽപര്യം—അചേതനയായിരിക്കുന്ന പ്രകൃതി എങ്ങിനെ പ്രവ  
 ത്തിക്കുന്നുവെന്നുള്ള ജിജ്ഞാസയെ ശമിപ്പിപ്പാനായി ഈ  
 കാരിക തുടങ്ങുന്നു. ലോകത്തിൽ യാതൊരു പ്രകാരം ക്ഷീ  
 രം അചേതനമാണെങ്കിലും പശുക്കളിടിയുടെ പോഷണത്തി  
 നായി തന്നെ പൊതുവായും അതുപ്രകാരം പുരുഷനു  
 മോക്ഷത്തെ ഉണ്ടാക്കുവാനായി പ്രകൃതി പ്രവർത്തിക്കുന്നു.  
 അതല്ലാതെ ഈശ്വരൻ പ്രവർത്തിപ്പിക്കുന്നുവെന്ന മതം

അരിയല്ല. പ്രവൃത്തിയെക്കൊണ്ടു ചൈതന്യം കാരണമല്ല. അചൈതനമായ ഭൂഗോളം എപ്പോഴും ചലിക്കുന്നുവെന്നാണല്ലോ പാശ്ചാത്യസിദ്ധാന്തവും. അതുപോലെതന്നെ വായുവും എപ്പോഴും ചലിക്കുന്നുണ്ട്. ആവിധം പ്രകൃതിക്കും പ്രവൃത്തി സ്വാഭാവികമാകുന്നു.

ഔത്യക്രമി വൃത്താന്തം യഥാ ക്രിയാസു പ്രവർത്തതേ ലോകഃ ।

പുരുഷസ്യ വിമോക്ഷാത്മാം പ്രവർത്തതേ തദേവ്യേകതം ॥ ൨൮ ॥

ലോകഃ = ലോകം

ഔത്യക്രമി വൃത്താന്തം = മനസ്സിന്റെ അനുപാസ്മ്യനിവൃത്തിക്കായി

ക്രിയാസു = കമ്മങ്ങളിൽ

യഥാ പ്രവർത്തതേ = യാതൊരുപ്രകാരം പ്രവർത്തിക്കുന്നുവോ

തദേവ് = അതുപ്രകാരം

പുരുഷസ്യ = ആത്മാവിന്റെ

വിമോക്ഷാത്മാം = ബന്ധമോചനത്തിനായി

അവ്യക്തം = പ്രകൃതി

പ്രവർത്തതേ = പ്രവർത്തിക്കുന്നു.

താൽപര്യം—പ്രവൃത്തിയെല്ലാം ഇച്ഛാജന്യമാകുന്നു. ഉൽകടമായ ഇച്ഛയുണ്ടാകുമ്പോൾ പ്രവർത്തിക്കാതിരുന്നാൽ മനസ്സു അനുപാസ്മ്യമുണ്ടാകുന്നു. അങ്ങിനെയുള്ള ഔത്യക്രമത്തെ പരിഹരിപ്പാനായി ലോകം പ്രവർത്തിക്കുന്നു. അതുപോലെ പുരുഷൻ മോക്ഷത്തെ ഉണ്ടാക്കുന്നതിലുള്ള ഔത്യക്രമനിമിത്തം പ്രകൃതിയും പ്രവർത്തിക്കുന്നു. ഇച്ഛയെക്കൊണ്ടു ചൈതന്യം കാരണമാകുന്നില്ല. അതുകൊണ്ടു പ്രകൃതി പ്രവൃത്തിയിലും അനുപവർത്തിയിലും.

നംഗസ്യ ദർശിതവാ നിവർത്തതേ നന്തകീ യഥാ റുത്യാൽ ।

പുരുഷസ്യ തഥാത്മാനം പ്രകാശ്യ വിനിവർത്തതേ പ്രകൃതിഃ ॥ ൨൯ ॥

നംഗം = യാതൊരുപ്രകാരം

നടക്കി	= നടസ്രീ.
രംഗസ്വ	= രംഗ സ്ഥനാർക്ക
ദ്രവ്യമിതം	= ഇത്യാ കാണിച്ചുകൊടുത്തിട്ടു
ഇത്യാൽ	= അഭിനയത്തിൽനിന്നു
നിവർത്തതേ	= വിരമിക്കുന്നുവോ
തഥാ	= അപ്രകാരം
പ്രകൃതിഃ	= പ്രകൃതി
പുരയസ്വ	= പുരയന്നു
ആത്മാനാ	= താന
പ്രകാശ്യ	= അറിയിച്ചുകൊടുത്തിട്ടു
വിനിവർത്തതേ	= വിരമിക്കുന്നു.

താൽപദ്യം—പ്രകൃതിക്കു പ്രവൃത്തിപോലെ നിവൃത്തിയും ഉണ്ടു്. അല്ലെങ്കിൽ പുരയന്നു മോക്ഷമില്ലെന്നു വരുന്നടക്കം. അതിന്നു ദൃഷ്ടാന്തം നടസ്രീ തന്നു. നടസ്രീ രംഗത്തിലുള്ളവർക്കു ഇത്യാ കാണിച്ചുകൊടുത്തുകഴിഞ്ഞാൽ ഇത്യാത്ത മതിയാക്കുന്നതുപോലെ പ്രകൃതി പുരയന്നു തന്റെ സ്വരൂപത്തെ അറിയിച്ചുകൊടുത്തതിന്നുശേഷം നിവർത്തിക്കുന്നു. പ്രകൃതിയും പുരയന്നും ഭിന്നമാണെന്നറിഞ്ഞാൽ അവനെസ്സംബന്ധിച്ചുടത്തോളം പ്രകൃതിപ്രവൃത്തി ഇല്ലാതാകുന്നു. വിവേകി പ്രകൃതിപ്രവൃത്തി ആത്മാവിൽ ആരോപിക്കുകയില്ല.

നാനാവിധൈരപരൈരയൈരപകാരിണി നപകാരിണഃ പുംസഃ |

ഗുണവത്യഗുണസ്വ സത്യസ്യായാത്മമപാത്മകം ചരതി ||നന||

ഉപകാരിണി	= ഉപകാരശീലയായ
ഗുണവതി	= ഗുണങ്ങളേ ട്ടുകൂടിയ പ്രകൃതി
നാനാവിധഃ	= അനേകവിധങ്ങളാധിപിക്കുന്ന
ഉപാദയഃ	= ഉപകരണങ്ങളെക്കൊണ്ടു്
അനപകാരിണഃ	= ഉപകാരം ചെയ്യാത്തവനാണകിലും
സതഃ	= സത്സ്വഭാവനായ

തന്ത്രപുസ്ക:	=	പുരുഷാൻറ
അത്മാ	=	കായ്ക്കത്തെ
അപാർഥകം	=	തന്നിക്കാരു പ്രയോജനം കൂടാതെ
ചരതി	=	ചെയ്യുന്നു.

താൽപര്യം—അവനവന്നു യാതൊരു ഫലത്തെയും ആഗ്രഹിക്കാതെ ആരു പ്രവൃത്തിക്കാറില്ലാത്തതുകൊണ്ടു പ്രകൃതി സ്വയംകൂടാതെ എങ്ങിനെ പ്രവർത്തിക്കുന്നുവെന്നുള്ള ശങ്കയെ മരണാഭംഗംകൊണ്ടു പരിഹരിക്കുന്നു. ഗുണവാന്മാരായിട്ടുള്ളവർ പ്രത്യേകം ചെയാത്തവനാണെങ്കിൽ സത്സംഭാവനായ ഭക്തന്മാരുടെ പ്രവർത്തിക്കുക അസാധാരണയല്ലല്ല. പ്രകൃതി സത്പരജസ്മാഗുണങ്ങളോടുകൂടിയതായാൽ ഗുണാതിയാണു്. പുരുഷൻ നിർമ്മലനും നിഷ്ക്രിയനും സർവ്വപ്രപന്നമാണല്ലോ. അതുകൊണ്ടു പുരുഷന്മാരുടെ അനേകവിധങ്ങളായ ഉപകരണങ്ങളെ (മഹത്താദികളെ) ഉണ്ടാക്കിക്കൊടുപ്പാനായി പ്രവർത്തിക്കുന്നതു തീരെ അസംഗതമല്ല. പ്രവൃത്തിക്കു പ്രയോജനം വേണമെന്ന സിദ്ധാന്തമുള്ളു. അതു ആത്മാവിന്റെയും അന്യന്റേയും എന്നുവിചാരിപ്പാനില്ലെന്നു സാരം.

പ്രകൃതഃ സുകമാരതരം ന ക്ഷിപ്തം സീതി മേ മതഃഭവതി |  
 യാ ദൃഷ്ടാസ്തീതി പുനർഭഗ്നമിവാപതി പുരുഷസ്വ | നൃപഃ

പ്രകൃതഃ	-	പ്രകൃതിയേക്കാൾ
സുകമാരതരം	-	അധികം ലജ്ജയുള്ളതായി
ക്ഷിപ്തം സീതി	-	ഒന്നുമാറ്റുന്നു
മേ മതഃ ഭവതി	-	ഞാൻ വിചാരിക്കുന്നു.
യാ	-	യാതാനു
ദൃഷ്ടാസ്തീതി	-	കാണപ്പെടുകഴിഞ്ഞുവന്നുവെച്ചു്
പുനഃ	-	പിന്നെ
പുരുഷസ്വ	-	പുരുഷൻറ

ദർശനം - ദൃഷ്ടിവിഷയത്തെ  
 ഞാനെപെതി - പ്രാപിക്കുന്നില്ല.

താൽപര്യം—നന്തകി ചിലപ്പോൾ രണ്ടാമതും രംഗത്തെ പ്രവേശിക്കുന്ന മാതിരിയിൽ പ്രകൃതിയും രണ്ടാമതു പ്രവർത്തിക്കുന്നതായാൽ പുരുഷൻ അനിമോക്ഷപ്രസംഗം വരുന്നതല്ല എന്നുള്ള ശങ്കയെ പരിഹരിക്കുന്നു. പ്രകൃതി ലജ്ജയേറിയ ക്ലേശസ്രിയപ്പോലെയുമാണ്. പുരുഷൻ തന്നെക്കണ്ടുകഴിഞ്ഞുവന്നുവന്നാൽ പിന്നെ അവന്റെ ദൃഷ്ടിപഥത്തിലെ തുരുകയില്ല. പ്രകൃതിപുരുഷവിവേകം ബന്ധത്തിന്റെ പ്രതിബന്ധകമാകയാൽ രണ്ടാമതു ബന്ധമുണ്ടാകയില്ലെന്നാണു സിദ്ധാന്തം. അതിനെ ദൃഷ്ടാന്തഭംഗിയോടുകൂടി പാഞ്ഞുവെന്നേ ഉള്ളൂ.

തന്നുന്ന ബദ്ധ്യതേ നാപി മിച്യതേ നാപി സംസരതി കശ്ചിത് |  
 സംസരതി ബദ്ധ്യതേ മിച്യതേ ച നാനാശ്രയാ പ്രകൃതിഃ ||നൃപ്

തന്നാൽ - അതുതകാണ്ടി  
 കശ്ചിത് - പുരുഷൻ  
 ന ബദ്ധ്യതേ - ബന്ധിക്കപ്പെടുന്നില്ല.  
 നാപിമിച്യതേ - മോചിക്കപ്പെടുന്നതുമില്ല.  
 നാപിസംസരതി - ശരീരപരിഗ്രഹം ചെയ്യുന്നതുമില്ല.  
 നാനാശ്രയാ - നാനാപുരുഷസംബദ്ധയായ  
 പ്രകൃതിഃ - പ്രകൃതി  
 സംസരതി - ശരീരപരിഗ്രഹം ചെയ്യുന്നു.

ബദ്ധ്യതേ മിച്യതേ ച - ബന്ധംമാക്കുങ്ങുള്ളപ്രാപിക്കുന്നു  
 താൽപര്യം—പുരുഷൻ വാസ്യവത്തിൽ അസംഗനാണകിൽ ബന്ധമങ്ങിനെ ഉണ്ടാകുന്നു. ബദ്ധ്യതപദോപനാണകിൽ മോക്ഷമുണ്ടാവാൻ തരമില്ല. സാധാരണത്തെ അന്യഥാകരിപ്പാൻ സാധിക്കയില്ലല്ലോ എന്നുള്ള ശങ്കയിൽ സമർത്ഥനം പാറുന്നു. പുരുഷൻ അസംഗൻ തന്നെയാണ്.



പുരുഷൻ ബന്ധവും മോക്ഷവും ഇല്ല. ബന്ധവും മോക്ഷവും പ്രകൃതിധർമ്മം തന്നെ. പ്രകൃതിസംബന്ധം കൊണ്ടുവന്ന മോക്ഷങ്ങൾ സ്തംഭികലൗഹിത്യം പോലെ പുരുഷനിൽ തോന്നുന്നു. പ്രകൃതിയുടെ പ്രവൃത്തി സ്വഭാവസിദ്ധമായതുകൊണ്ടു അതിന്നു കാരണാപേക്ഷതന്നെ ഇല്ല. ഇതാണു സാംഖ്യസിദ്ധാന്തരഹസ്യം.

ത്രൈവിംസം സപ്തഭിരവതു ബല്ലാത്യാത്മാനമാത്മനാ പ്രകൃതിഃ |  
 സൈവ ച പുരുഷാത്മം പ്രതി വിമോചയത്യേകരൂപേണ || നൃപ ||

- പ്രകൃതിഃ = പ്രകൃതി
- ആത്മനാ = തന്നാൽ
- ആത്മാനാ = പുരുഷനെ
- സപ്തഭിഃ ത്രൈവിരേവ = ഏഴുധർമ്മങ്ങളുണ്ടുണ്ടു്
- ബല്ലാതി = ബന്ധിക്കുന്നു.
- സൈവ ച = അതുതന്നെ
- പുരുഷാത്മാ പ്രതി = അപ്രകൃതിനായി
- ഏകരൂപേണ = ഒരു ധർമ്മം കൊണ്ടു്
- വിമോചയതി = മോചിപ്പിക്കുന്നു.

താൽപര്യം— ആഗ്രഹ്യമായ ബന്ധത്തിന്റേയും മോക്ഷത്തിന്റേയും സാധനങ്ങളെപ്പറയുന്നു. പ്രകൃതിതന്നെ ഏഴു ധർമ്മങ്ങളുണ്ടു കൊണ്ടു പുരുഷനെ ബന്ധിക്കുന്നു. പുണ്യം, വൈരാഗ്യം, ഐശ്വര്യം, ദാഹം, അജ്ഞാനം, അവൈരാഗ്യം അനൈശ്വര്യം ഇതുകൾ ബന്ധമേതുകൊണ്ടു. പ്രകൃതിതന്നെ സാമഗ്രിദഹാരം ജ്ഞാനത്തെ ഉണ്ടാക്കിക്കൊടുത്തു മോചിപ്പിക്കയും ചെയ്യുന്നു. ഏകരൂപേണ എന്നു പറഞ്ഞതുകൊണ്ടു ജ്ഞാനമാത്രമാണു മോക്ഷസാധനമെന്ന ശ്രുതിസിദ്ധാന്തം സാംഖ്യന്മാർക്കു സമ്മതമാണെന്നു വരുന്നു.

ഏവാ തത്ത്വപാദ്യാസാന്നാസ്തി ന മേ നാഹമിത്യപരിശേഷം |  
 അവിപദ്യയാദിത്യുദ്ധാ കേവലമുൽപദ്യതേ ജ്ഞാനം || നൃപ ||

ഏവം	=	ഇപ്രകാരം
തത്തപാത്യാസാൽ	=	തത്തപപരിശീലനാകൊണ്ടു
നാസ്തി	=	ഞാൻ കർത്താവല്ലെന്നും,
ന മേ	=	എനിക്കു ദുഃഖമില്ലെന്നും,
നാഹം ഇതി	=	ഞാൻ അഹംകാരമല്ലെന്നും
അപരിശേഷം	=	അന്ത്യമായും
അവിപദ്യയാൽ	=	ഭ്രമകാരണമില്ലാത്തതിനാൽ
വിശുദ്ധം	=	പരിശുദ്ധമായും
കേവലം	=	ഏകമായും ഇരിക്കുന്ന
ജ്ഞാനം ഉൽപദ്യതേ	=	ജ്ഞാനം ഉണ്ടാകുന്നു.

താൽപദ്യം—ജ്ഞാനം സിദ്ധിക്കേണമെങ്കിൽ തത്തപാത്യാസംതന്നെ വേണ്ടതാണ്. തത്തപാത്യാസം തന്നെയാണു നിദിദ്യാസനമെന്നു പറയപ്പെടുന്നത്. പിന്നേയും പിന്നേയും ആത്മതത്ത്വത്തെ അനുസന്ധാനം ചെയ്യുമ്പോൾ ഞാൻ കർത്താവല്ലെന്നും, എനിക്കു ദുഃഖമില്ലെന്നും പരിശുദ്ധമായുള്ള ജ്ഞാനം ഉണ്ടാകുന്നു. അതല്ലാതെ ശ്രുതിവാക്യങ്ങളെക്കൊണ്ടോ അനുമാനംകൊണ്ടോ മാത്രം ആത്മതത്ത്വത്തിന്റെ അവബോധം ഉണ്ടാകയില്ല.

തേന നിവൃത്തപ്രസവാമത്മം വശാൽ സപ്തരൂപവിനിവൃത്താം |  
 പ്രകൃതിം പശ്യതി പുരുഷഃ പ്രേക്ഷകവദവസ്ഥിതഃ സ്വസ്ഥഃ നൃഭു

തേന	=	ആ ജ്ഞാനംകൊണ്ടു
പുരുഷഃ	=	പുരുഷൻ
സ്വസ്ഥഃ	=	ഉദാസീനനായി
പ്രേക്ഷകവദവസ്ഥിതഃ	=	കാഴ്ചക്കാരനെപ്പോലെ ഇരുന്നും കൊണ്ടു
നിവൃത്തപ്രസവാം	=	കാർഷ്ണങ്ങളിൽനിന്നു നിവർത്തിച്ചതും
അത്മം വശാൽ	=	സംഗതിവശാൽ
സപ്തരൂപവിനിവൃത്താം	=	ബന്ധഹേതുക്കളായ സപ്തധർമ്മങ്ങളി

പ്രകൃതിയായ

പ്രകൃതി = പ്രകൃതിയെ

പശ്യതി = കാണുന്നു.

താൽപര്യം—പുരുഷൻ ജ്ഞാനവാനാകുമ്പോൾ ഉദാസീനാവസ്ഥയെ പ്രാപിക്കുന്നു. അനന്തരം ഉദാസീനനായ ഒരുവൻ കാഴ്ചകാണുന്നതുപോലെ പ്രകൃതിയെ കാണുന്നു. അവനെ സ്പന്ധന്മാർക്കുവേണ്ടി പ്രകൃതി അതിന്റെ കാര്യങ്ങളെ ചെയ്യാതെയാകുന്നു. ഖണ്ഡനംകൊണ്ടുള്ള വിഷയങ്ങളും ജ്ഞാനശക്തിയാൽ നിവർത്തിച്ചുപോകുന്നു. അപ്പോൾ പുരുഷൻ സപ്രസക്തത്തിൽ സ്ഥിതിചെയ്യുന്നു. ആ സ്ഥിതിതന്നെയാണു കൈവലും.

ദൃഷ്ട്വ മയേത്യപേക്ഷക ഏകോ ദൃഷ്ട്വാഹിത്യപരമത്യന്ത്യാ !

സതി സംയോഗേപി തയോഃ പ്രയോജനം നാസ്തി സർഗ്ഗ്യ||നന്യാ||

- ഏകം = പുരുഷൻ
- ദൃഷ്ട്വ മയേതി = പ്രകൃതി എന്നാൽ കാണപ്പെടുമ്പോൾ
- ഉപേക്ഷകഃ - അതിനെ ഉപേക്ഷിക്കുന്നു.
- അന്ത്യാ - പ്രകൃതി
- അഥം ദൃഷ്ട്വാ ഇതി - ഞാൻ കാണപ്പെടുമ്പോൾ
- ഉപരമതി - വിരമിക്കുന്നു.
- തയോഃ - പ്രകൃതിപുരുഷന്മാരുടെ
- സംയോഗേ - സംബന്ധം
- സത്യപി - ഉണ്ടായിരുന്നാലും
- സർഗ്ഗ്യ - സൃഷ്ടിയുടെ
- പ്രയോജനം - സഹകാരികാരണം
- നാസ്തി - ഇല്ലാതാകുന്നു.

താൽപര്യം—പ്രകൃതിപുരുഷസംയോഗം നിത്യമാണെങ്കിലും ജ്ഞാനിനു പ്രകൃതികാര്യങ്ങൾ ഇല്ലാതാകുന്നു. പ്രകൃതികാര്യങ്ങളുടെ ഖണ്ഡനത്തിൽ ദേഹാഗ്രഹംകൂടി കാരണമാകുന്നു. ജ്ഞാനം

നി ഭേദത്തെ ഗ്രഹിച്ച പ്രകൃതിയെ ഉപേക്ഷിക്കുന്നു. അപ്പോൾ പ്രകൃതിയാ നിവർത്തിച്ചുകൊടുക്കുന്നു. അതുകൊണ്ടു ജ്ഞാനോൽപത്തി ക്ഷമയോ രണ്ടാമതും ബന്ധമുണ്ടാകയില്ല.

സമ്യഗ്ജ്ഞാനാധിഗമാലയാർജ്ജിനാമകാരണപ്രാപ്തൗ ।

തിഷ്ഠതി സംസ്കാരവശാ ചക്രഭ്രമിവദ്യുതശരീരഃ ॥നവ॥

സമ്യഗ്ജ്ഞാനാധി

- ഗമാൽ - തത്ത്വജ്ഞാനംപോതുവായിട്ട്
- ധർമ്മാർജ്ജിനാം - പ്രാർണ്ണൈതരകർമ്മങ്ങൾക്കു
- അകാരണപ്രാപ്തൗ - ഫലാൽപാദനസാമർത്ഥ്യം ഇല്ലാതാകുമ്പോൾ
- സംസ്കാരവശാൽ - വാസനാബലാകൊണ്ടു
- ചക്രഭ്രമിവൽ - ചക്രഭ്രമണാപോലെ
- യുതശരീരഃ - ശരീരത്തോടു കൂടിയവനായി
- തിഷ്ഠതി - സ്ഥിതിചെയ്യുന്നു.

താൽപര്യം—പ്രകൃതിവൃക്ഷവിവേകരൂപമായ തത്ത്വജ്ഞാനമുണ്ടാകുമ്പോൾ സംചിതങ്ങളും ആഗാമികളുമായ കർമ്മങ്ങൾ നശിച്ചുപോകുന്നു. പ്രാർണ്ണൈകർമ്മം അനുഭവംകൊണ്ടുമാത്രമെ നശിക്കുകയുള്ളൂ. “ജ്ഞാനാഗ്നിഃ സർവ്വകർമ്മാണി ഭസ്മസാൽ കരതേജ്ജ്വന” എന്ന ഗീതാവക്യത്തിലും സർവ്വകർമ്മാണി എന്നതുകൊണ്ടു പ്രാർണ്ണൈതരകർമ്മങ്ങളെ ഗ്രഹിക്കേണ്ടതാണ്. സാചിതകർമ്മം നശിച്ചുപോയാൽ വീണ്ടും ശരീരം ഉണ്ടാകുന്നതല്ല. പ്രാർണ്ണൈ നശിക്കുന്നതുവരെ പൂർവ്വശരീരം പുനർപ്രാപിക്കാൻ കഴിയുകയുണ്ടാകും. കലാലന്റെ വ്യാപാരമില്ലാതായതിനുശേഷവും കുറെനേരം ചക്രംതിരിഞ്ഞുകൊണ്ടിരിക്കുന്നതുപോലെ ജ്ഞാനംകൊണ്ടു ദേഹാഭിമാനം നിവർത്തിച്ചാലും കർമ്മങ്ങൾ മുഴുവൻ ഇല്ലാതാകയില്ല.

പ്രാപ്തേ ശരീരഭേദേ ചരിതാത്മതപാൽ പ്രധാനവിനിവൃത്തൗ ।  
 ഐകാന്തികമാത്മന്തികമുദയം കൈവല്യമാപ്നോതി ॥നവ॥

- ശരീരഭേദം = ശരീരനാശം
- പ്രാപ്തേ = കിട്ടുമ്പോൾ,
- ചരിതാർത്ഥതപാൽ = കൃത്യകൃത്യരഹിതവായിട്ട്
- പ്രധാനവാനിവൃത്തൗ = പ്രകൃതിയുടെ നിവൃത്തിയും ഉണ്ടാകുമ്പോൾ
- ഐകാന്തികം = അവശ്യംഭാവിയും
- ആത്യന്തികം = പുനരാവൃത്തിശൂന്യവും
- ഉഭയം = രണ്ടുപ്രകാരത്തിലുമായ
- കൈവല്യം = മോക്ഷത്തെ
- ആപ്നോതി = പ്രാപിക്കുന്നു.

താൽപര്യം—പ്രാർത്ഥനകൾനാശംവരെ ജ്ഞാനം സിദ്ധിച്ചവനും ശരീരം നശിക്കയില്ല. പ്രാർത്ഥനകൾങ്ങളെ അനുഭവിച്ചുതീർന്നാൽ ഉടനെ ശരീരം നശിക്കും. ജ്ഞാനവാനെ പ്രകൃതിരണ്ടാമതു ബന്ധിക്കുന്നില്ല. അങ്ങിനെയാകുമ്പോൾ പരമപുരുഷാർത്ഥമെന്നു പറയപ്പെടുന്ന മോക്ഷം തീർച്ചയായും ഉണ്ടാകുന്നതാണ്. അതു പുനരാവൃത്തിയില്ലാത്തതുമാകുന്നു. അതുകൊണ്ടു ദുഃഖരായനാശരൂപമായ മോക്ഷത്തിന്റെ സാധനം ജ്ഞാനമാത്രമാണെന്നു വന്നുകൂടി.

പുരുഷാർത്ഥം ജ്ഞാനമിദം ഗൃഹ്യം പരമർഷിണാ സമാഖ്യാതം | സ്ഥിത്യൽപത്തിപ്രലയാശ്ചിന്ത്യന്തേ യത്ര ഭൂതാനാം || നൃന ||

- പുരുഷാർത്ഥം = മോക്ഷഘോരവായു
- ഗൃഹ്യം = രഹസ്യമായുള്ള
- ഇദംജ്ഞാനം = ഈ തത്വജ്ഞാനശാസ്ത്രം
- പരമർഷിണാ = കപിലമഹർഷിയാൽ
- സമാഖ്യാതം = പറയപ്പെട്ടതാകുന്നു.
- യത്ര = യാതൊന്നിങ്കൽ
- ഭൂതാനാം = പ്രാണിജാലങ്ങളുടെ
- സ്ഥിത്യൽപത്തിപ്രലയാഃ = ജനനം, ജീവനം, നാശം എന്നവ

ചിന്ത്രണം = ആലോചിക്കപ്പെടുന്നു.

താൽപര്യം—സംസാരദുഃഖത്തെ അനുഭവിക്കുന്ന ജീവാത്മാക്കളുടെ വിമോക്ഷത്തിനായി ഹൃദയമായ ഈ ഭക്തത്തെ കവിലസപര്യവിയായ ഭഗവാൻ ഉപദേശിച്ചിരിക്കുന്നു. ജീവജാലങ്ങളുടെ ജനനം, ജീവനം, നാശം എന്നവയെപ്പറ്റി നാരായണൻ ചെയ്യുന്ന ഈ ശാസ്ത്രവും ഭക്തൻ എന്ന പേരിനെ അർഹിക്കുന്നു.

ഏതൽ പവിത്രമഗ്രാ മുനിരാസുരയേനകാപയാ പ്രദായേ |  
ആസുരിരപി പഞ്ചശിഖായ തേന ച ബഹുധാ കൃതം തത്രാ || ൭൦ ||

- മുനിഃ = കവിലമഹർഷി
- പവിത്രം = പരിശുദ്ധമായും
- അഗ്രാ = ശ്രേഷ്ഠമായും ഇരിക്കുന്ന
- ഏതൽ = ഈ ശാസ്ത്രത്തെ
- അനുകാപയാ = ദയ ഹേതുവായിട്ട്
- ആസുരയേ = ആസുരിക്ക്
- പ്രദായേ = ഉപദേശിച്ചു
- ആസുരിരപി = ആസുരിയും
- പഞ്ചശിഖായ = പഞ്ചശിഖനായി
- (പ്രദായേ) = (ഉപദേശിച്ചു)
- തേന ച = അദ്ദേഹത്താൽ
- തത്രാ = ശാസ്ത്രഗ്രന്ഥമാലം
- ബഹുധാ = അനേകവിധത്തിൽ
- കൃതം = നിർമ്മിക്കപ്പെട്ടു.

താൽപര്യം—കവിലമഹർഷി ഈ ഭക്തനെ ഒന്നാമതായി ആസുരി എന്ന ശിഷ്യനുപദേശിച്ചു. ആസുരി പഞ്ചശിഖനായി പഠിച്ചു. അദ്ദേഹം ഈ ശാസ്ത്രത്തെ പ്രതിപാദിക്കുന്ന അനേകവിധഗ്രന്ഥങ്ങളെ നിർമ്മിച്ചു. ഇങ്ങിനെയാണ് ഈ ശാസ്ത്രം ലോകോപകാരമായി തീർന്നത്.

ഉ പ സ ങ ഹ റ റ ട

ശിഷ്യപരപായോഗതമീശപാകൃഷ്ണീ ചൈതദാത്മംഭിഃ |  
 സംക്ഷിപ്ത ചാത്മമതിനാ സമൃഗ് വിജ്ഞായ സിദ്ധാന്തം ||  
 സപ്തത്യാം കില യേന്മാമസു ന്മാഃ കൃൽസ്സസ്യ ഷഷ്ടിതന്ത്രസ്യ |  
 അഖ്യായികാവിരഹിതാഃ പാവാദേവിവർജ്ജിതായോപി ||

സാരം—ശിഷ്യപരപാവഴിയായി വന്നിട്ടുള്ള ഈ ശാസ്ത്രത്തിന്റെ സിദ്ധാന്തത്തെ നല്ലവണ്ണം അറിഞ്ഞു ഈശപാകൃഷ്ണസുറി അതിനെ എഴുപതു അദ്ധ്യായങ്ങളായി ഞാൻ സാഗ്രഹിച്ചു പ്രതിപാദിച്ചു. ഷഷ്ടിതന്ത്രം എന്ന കൂടി പറയാവുന്ന കവിലസൂത്രങ്ങളിൽ പ്രതിപാദിക്കപ്പെട്ട വിഷയങ്ങളെല്ലാം ഈ ഗ്രന്ഥത്തിൽ ക്രമത്തിൽ ക്രമമായിരിക്കുന്നു. എന്നാൽ ശാസ്ത്രാർത്ഥത്തെ ഉപപാദിക്കുന്ന കഥകളും, പാമതഖണ്ഡനങ്ങളും ഇതിൽ പ്രതിപാദിച്ചിട്ടില്ല.



ശ്ലീ ത്ര ഭ ങ ഭ യ റ ത് ശ്ലീ

